

LA TRIBUNE

Charte de la laïcité
L'UdeS et Bishop's affichent leur opposition **PAGE 7**

Michael Goldbloom,
principal de l'Université Bishop's



IMACOM, JESSICA GARNEAU



LA PRESSE CANADIENNE

Une cérémonie digne d'un chef d'État

De nombreux dignitaires, dont l'ancien président de la France Nicolas Sarkozy, ont rendu un ultime hommage à l'homme d'affaires Paul Desmarais, hier à la basilique Notre-Dame, à Montréal, lors d'une cérémonie commémorative digne d'un chef d'État.

PAGE 11

ATTRIBUTION DES COMITÉS

« J'ai réellement été tassé », dit Rouleau

Le conseiller municipal Jean-François Rouleau affichait sa déception, hier, au lendemain des nominations annoncées par le maire Sévigny aux différents comités de la Ville. « C'est déplorable que le maire tienne un discours rassembleur, mais qu'il ne donne pas de place aux élus d'expérience qui sont prêts à servir », se désole-t-il.

PAGE 4



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

LAC-MÉGANTIC DU PÉTROLE HAUTEMENT INFLAMMABLE



ARCHIVES LA PRESSE CANADIENNE

Le pétrole qui s'est enflammé au cœur du centre-ville de Lac-Mégantic, dans la nuit du 6 juillet, était hautement inflammable — au point de prendre feu à une température aussi basse que 20 degrés Celsius — et son niveau de dangerosité avait été sous-estimé. Malgré la connaissance de ces faits, les pompiers n'auraient pu intervenir différemment, soutient la mairesse Colette Roy Laroche. « La catastrophe n'aurait pas pu être évitée », dit-elle.

PAGE 3

3192834

EXPERT EN CHAUFFAGE
THERMOPOMPE MURALE
MANUFLOW 12 000 BTU

1695\$ + TAXES
INSTALLATION INCLUSE

COMPREND 15' DE LIGNE, COMPRESSEUR TOSHIBA,
BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE EN SUS,
POUR UN TEMPS LIMITE.

GNR CORBUS
Confortablement installé

GNRCORBUS.COM 819 564-2300

3378861



C'est ce que je veux...

Suprem Automobile
Sherbrooke, 819.821.9272
www.supremautomobile.com

Ouvert samedi



Saisie de drogue à Magog et Orford

Trois arrestations dans des résidences qui abritaient des serres de production de cannabis

RENÉ-CHARLES QUIRION

rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

MAGOG — Des serres de productions dissimulées dans des résidences ont été démantelées hier à Magog et Orford.

Environ un millier de plants de cannabis à divers stades de production ont été saisis par les policiers.

L'un des individus à l'origine de la production située au 86 de la rue des Villas à Orford, Nicolas Mercier, 36 ans, a été accusé au palais de justice de Sherbrooke de production de cannabis et de possession de cannabis dans le but d'en faire le trafic. Des crimes qui comportent maintenant une peine minimale de prison ferme.

Nicolas Mercier, qu'il ne faut pas confondre avec le policier de la Régie de police Memphrémagog qui porte le même nom, louait la résidence où il produisait vraisemblablement du cannabis.

Le procureur aux poursuites criminelles M^e Andy Drouin s'est opposé à la remise en liberté de l'accusé. L'avocate de la défense M^e Karine Poliquin a demandé à la juge Claire Desgens, de la Cour du Québec, de remettre le dossier à aujourd'hui pour la tenue de l'enquête sur remise en liberté.

Une quarantaine de policiers de la division des enquêtes

régionales de la Sûreté du Québec assistés de ceux de la Régie de police Memphrémagog ont frappé à quatre endroits.

Outre la serre de production de la rue des Villas, les policiers en ont démantelé une autre dans une maison du 37 de la rue André. Située à proximité de l'autoroute 10, cette résidence avec un garage adjacent était retirée de la rue.

Les policiers se sont aussi rendus au bout de la rue Saint-Hilaire aux adresses civiques 1002 et 1004 en bordure de la rivière près de l'aréna de Magog.

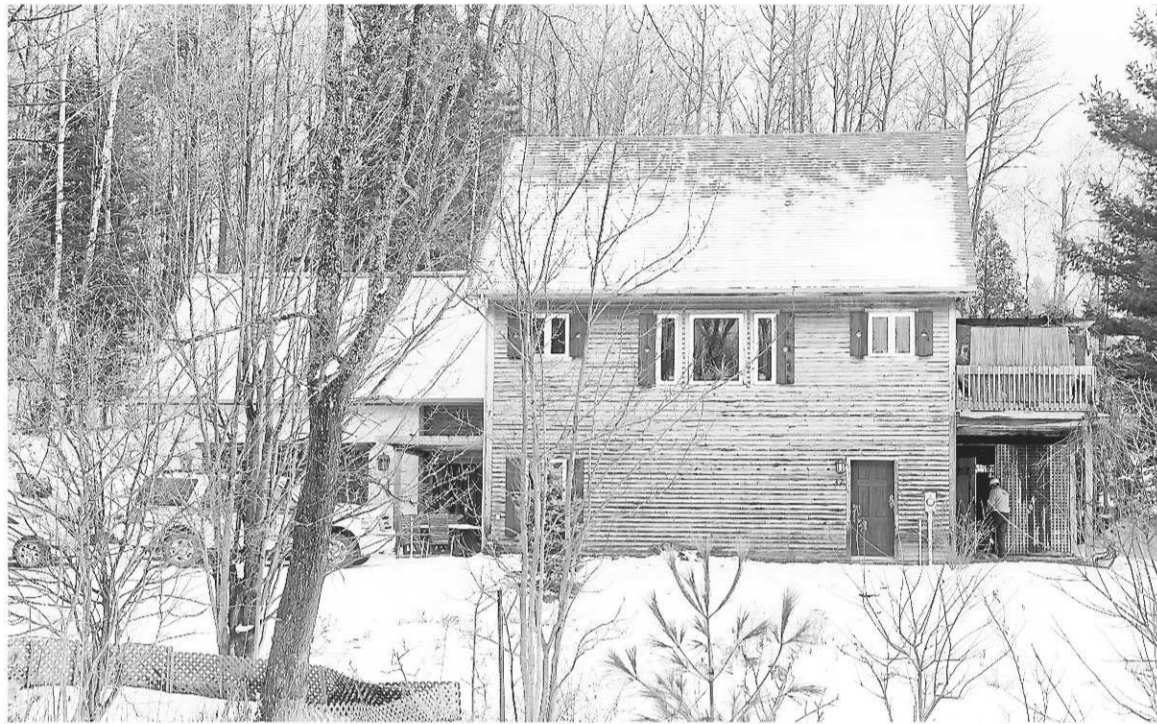
Les enquêteurs avaient aussi obtenu un mandat de perquisition pour entrer dans une résidence du 740 du chemin Bacons Bay à Ayer's Cliff.

Un lien

Toutes ces résidences étaient situées dans des quartiers en apparence bien tranquilles. Des personnes reliées à ce réseau ont été arrêtées dans chacune des résidences visitées par les policiers.

« Toutes ces propriétés sont reliées entre elles. L'opération visait à mettre fin aux activités criminelles de ces individus et de lutter contre la production et le trafic de stupéfiants » explique la porte-parole de la SQ en Estrie, Aurélie Guindon.

En plus de Mercier, deux autres hommes ont été arrêtés.



IMACOM, FRÉDÉRIC CÔTÉ

Des serres de productions dissimulées dans des résidences ont été démantelées hier à Magog et Orford. Toutes ces résidences étaient situées dans des quartiers en apparence bien tranquilles. Des personnes reliées à ce réseau ont été arrêtées dans chacune des résidences visitées par les policiers.

Chaque acteur de ce réseau avait un rôle précis dans la hiérarchie. Même s'ils ont été libérés, des accusations en lien avec la production de cannabis seront déposées contre eux.

« Les serres de production avaient une capacité d'une centaine de plants. Les plants saisis

étaient rendus à différents stades ce qui laisse croire qu'il pouvait y avoir un cycle de production », explique l'agente Guindon.

Aucun lien n'est établi pour le moment avec le crime organisé.

« Le dossier est cependant en évolution et l'enquête se poursuit à la suite des perquisitions

réalisées », mentionne Aurélie Guindon.

Les enquêteurs d'Hydro-Québec ont participé à cette opération antidrogue. Des accusations en lien avec le vol d'électricité pourraient être déposées au cours des prochaines semaines.

Une pétition contre la disparition de Brompton

JONATHAN CUSTEAU

jonathan.custeau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les citoyens du groupe contre la disparition de Brompton poursuivent leurs efforts pour faire entendre leurs récriminations concernant la réforme des arrondissements proposée par le Renouveau sherbrookoise. Après avoir lancé une pétition en version papier il y a près d'un mois, ils se tournent vers le web pour recueillir des signatures.

« Nous avons pensé joindre

une version électronique à la pétition papier, parce que de nos jours, il est plus facile de joindre les gens sur le net », explique Pierre Meese, porte-parole du groupe contre la disparition de Brompton.

« Nous avons commencé à recueillir les signatures il y a environ un mois et nous comptons déjà 200 appuis. L'objectif, pour les deux versions combinées, est de 1000 signatures. Nous allons toutefois essayer d'en obtenir le plus que nous pouvons. Nous sentons encore

que nous avons des appuis sur le terrain. »

À la séance du 20 janvier

Le document devrait être déposé au conseil municipal à la séance publique du 20 janvier. « Nous allons d'abord nous assurer que le même nom ne se retrouve pas sur les deux pétitions. Nous voulons faire comprendre aux élus qu'il y a beaucoup de citoyens qui s'opposent à la fusion. Le sujet mériterait que les citoyens soient consultés. Jusqu'à maintenant,

le sujet manque de réflexion d'après moi. »

Sandra Côté, une de sept membres de l'exécutif du regroupement, considère la pétition comme « une action plus concrète, une offensive plus musclée, pour maintenir la pression sur M. (Bernard) Sévigny et interpellier les candidats indépendants ».

Mme Côté estime que la cueillette de 1000 noms pourrait « avoir un très bon impact ».

Les citoyens qui souhaitent

signer la pétition en ligne peuvent le faire au http://www.petitions24.net/contre_la_disparition_de_larrondissement_brompton. Une séance de signature devrait également être organisée au IGA de Brompton vendredi soir à 19 h.

Pierre Meese confirme que le regroupement citoyen entend assister à toutes les séances du conseil d'arrondissement de Brompton et à toutes les séances du conseil municipal d'ici le dépôt du projet de réforme.

LA TRIBUNE

ADRESSE

1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454

redaction@latribune.qc.ca /

télé. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /

télé. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:

819 564-2222

télé. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466

1 800 567-6955

latribune.ca

SOMMAIRE

Annonces classées **21 à 27**

Arts et spectacles **19 et 20**

Décès **27 à 29**

Économie **13 et 14**

Horoscope **24**

Loterie **9**

Monde **16**

Mots croisés **24**

Opinions **12**

Sports **34 à 39**

MÉTÉO

Juan Carlo, 11 ans

École Champlain



AUJOURD'HUI



SOLEIL ET NUAGES

MAX.: 2° MIN.: -7°

Lever du soleil: 7 h 11

Coucher du soleil: 16 h 05

JEUDI
pluie, max.: 9° min.: 2°

VENDREDI
soleil et nuages, max.: 2° min.: -6°

Une nouvelle
à nous
communiquer...

819 564-5454

LE CLIN D'OEIL DE
STÉPHANE LAPORTE

Le Canada fait partie des dix pays les moins corrompus. C'est à se demander si les gens qui ont dressé ce palmarès ont été achetés.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454



« La catastrophe n'aurait pu être évitée »

La dangerosité du pétrole qui transitait par Lac-Mégantic avait été sous-estimée



JACYNTHE NADEAU

jacynthe.nadeau@latribune.qc.ca

LAC-MÉGANTIC — La Ville de Lac-Mégantic sait depuis quelques semaines déjà que le pétrole contenu dans les wagons-citernes qui ont déraillé et embrasé son centre-ville le 6 juillet dernier était hautement inflammable et qu'on a sous-estimé son niveau de dangerosité.

« Lorsque nous avons pris connaissance de cette situation, notre premier souci a été de savoir si cela avait des impacts sur nos services. Et non, nos services d'urgence n'auraient pas pu agir ou intervenir différemment, même en connaissant ses informations, assure la mairesse Colette Roy Laroche. La catastrophe n'aurait pas pu être évitée. »

« Maintenant, est-ce qu'on aurait pu empêcher les trains de passer avec cette information? C'est la grande question », ajoute-t-elle.

Mme Roy Laroche a fait ses précisions, hier, lors du point de presse hebdomadaire de la Ville, alors que le Globe and Mail dévoilait dans son édition du jour les fruits d'une longue enquête permettant de conclure que la dangerosité du pétrole qui transitait par Lac-Mégantic avait été sous-estimée.

Le Globe and Mail mentionne notamment que ce type de pétrole brut en provenance du Dakota du Nord peut provoquer une corrosion des wagons et qu'il peut prendre feu à une température aussi basse que 20 degrés Celsius.

Le Bureau de la sécurité des transports avait mis la puce à l'oreille, à la mi-septembre, quand elle avait révélé que le pétrole transporté par la Montreal Maine & Atlantic était mal identifié, c'est-à-dire qu'il était plus volatil et plus facilement inflammable que ce qu'indiquaient les étiquettes apposées sur les wagons-citernes.

« Après la tragédie, le BST a produit ses premiers rapports et nous a communiqué ces informations », précise la

maïresse, qui dit donc ne pas avoir été surprise par les révélations du quotidien torontois.

Voie ferrée

La Ville faisait par ailleurs le point hier sur l'état d'avancement des travaux en vue du retour du train à Lac-Mégantic.

L'embranchement ferroviaire sur le parcours temporaire du centre-ville est complété et des travaux se poursuivent sur les tronçons Lac-Mégantic-Sherbrooke et Lac-Mégantic-Maine afin que les voies ferrées puissent répondre aux exigences de Transport Canada.

Les Méganticois pourraient voir un miniconvoi circuler sur la voie ferrée cette semaine, afin d'enlever la rouille et d'effectuer des vérifications aux passages à niveau.

Il faudra toutefois attendre les résultats des inspections de Transport Canada avant qu'un train puisse passer à Lac-Mégantic. La Ville n'a pas voulu s'avancer sur un échéancier, mais elle maintient que le rétablissement du transport ferroviaire pourrait se faire avant la fin du mois. « Nous sommes conscients que les entreprises de Lac-Mégantic ont bien hâte que ce service soit rétabli », a lancé la mairesse.

L'avenir du centre-ville

Enfin, Lac-Mégantic lancera sous peu une démarche de consultation citoyenne sur l'avenir du centre-ville.

« Au cours des derniers jours, les autorités municipales ont rencontré des représentants du gouvernement du Québec pour leur faire part de leurs intentions de se doter d'un ambitieux plan directeur de reconstruction basé sur les principes de développement durable. Il ne s'agira pas de la vision d'une seule personne, assure la mairesse, mais de celle de la population. Le conseil municipal souhaite que ce plan reflète ce que sont les Méganticois : leurs valeurs, leur patrimoine, leur culture et leur histoire. »

Cette étape se fera en parallèle à la phase de décontamination des sols du centre-ville « afin de donner à notre population des réponses aux questions qui, depuis le 6 juillet, sont en suspens ».



ARCHIVES LA TRIBUNE, FRÉDÉRIC CÔTÉ

L'embranchement ferroviaire sur le parcours temporaire du centre-ville de Lac-Mégantic est complété et des travaux se poursuivent sur les tronçons Lac-Mégantic-Sherbrooke et Lac-Mégantic-Maine afin que les voies ferrées puissent répondre aux exigences de Transport Canada. Les Méganticois pourraient voir un miniconvoi circuler sur la voie ferrée cette semaine, afin d'enlever la rouille et d'effectuer des vérifications aux passages à niveau.

Les 47 sapins seront illuminés samedi

LAC-MÉGANTIC — Non seulement les Méganticois verront « pousser » 47 sapins devant l'église Sainte-Agnès, cette semaine, en mémoire des 47 victimes de la tragédie du 6 juillet dernier, mais ils seront invités à les décorer au cours d'un grand rassemblement, samedi après-midi.

« Le conseil municipal et moi-même invitons tous les citoyens à venir décorer les

sapins et à assister à la cérémonie d'illumination du Parc de sapins de Noël, qui aura lieu à 17h », a lancé la mairesse Colette Roy Laroche.

Ces sapins, rappelons-le, ont été offerts par les Plantations Robert de Lac-Drolet. D'autres entrepreneurs ont embarqué dans l'aventure dont la Coop Lac-Mégantic-Lambton, BMR (Les entreprises Périnet) et l'électricien

Philippe Mercier.

« Nous sommes très touchés par ces gestes de générosité qui nous permettent de vivre une période des Fêtes tout en lumière », a ajouté Mme Roy Laroche.

Les citoyens sont invités à apporter des ornements et à procéder à la décoration des arbres entre 11h et 16h samedi.

— Jacynthe Nadeau

Un conducteur poignardé par un cycliste

RENÉ-CHARLES QUIRION

SHERBROOKE — Une altercation entre un automobiliste et un cycliste a très mal tourné hier soir dans l'est de Sherbrooke.

La situation entre les deux hommes a dégénéré au point que le conducteur du véhicule a été poignardé à plusieurs

reprises par le cycliste devant le stationnement des Galeries Quatre-Saisons.

L'automobiliste a subi d'importantes blessures, mais on ne craint pas pour sa vie.

« La victime a reçu plusieurs coups de couteau au thorax », explique le lieutenant Alain Préfontaine du Service de police

de Sherbrooke. Au moment de mettre sous presse, l'agresseur était toujours au large.

Le SPS recherche un homme mince mesurant environ six pieds. Il a pris la fuite sur son vélo noir avec un sac à dos gris. Lors de l'altercation survenue vers 20 h, il portait un manteau rouge-orangé avec des bandes

réfléchissantes dans le dos.

L'altercation entre les deux hommes a commencé sur la 13e avenue. Ils se sont invectivés jusqu'à ce que le conducteur sorte de son véhicule pour s'en prendre au cycliste. Cependant, ce dernier a sorti un couteau pour frapper l'automobiliste à la poitrine.

« Nous cherchons à comprendre l'origine de cette altercation. Nous allons rencontrer les témoins et le conducteur lorsque son état le permettra », mentionne le lieutenant Préfontaine.

Toute information concernant cette affaire peut être communiquée au SPS au 819-821-5555.

« J'ai réellement été tassé »

Le conseiller Rouleau s'étonne de plusieurs nominations du maire dans l'attribution des comités

JONATHAN CUSTEAU

jonathan.custeau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Sans être amer, le conseiller Jean-François Rouleau demeure très déçu des nominations du maire Bernard Sévigny aux différents comités de la ville de Sherbrooke. Parti en coup de vent de la séance du conseil municipal de lundi, après avoir manifesté son mécontentement, M. Rouleau estime avoir été « tassé ».

« Je suis surpris de plusieurs nominations, mais je laisse la chance au coureur. Il y a des comités dont je ne connaissais même pas l'existence. J'ai réellement été tassé. Je ne savais pas que le comité du fonds de legs des Jeux du Canada serait créé. C'est déplorable que le maire tienne un discours rassembleur, mais qu'il ne donne pas de place aux élus d'expérience qui sont prêts à servir. J'ai dit que je ne voulais pas un poste en particulier, mais je me retrouve au conseil de direction d'Hydro-Sherbrooke, alors que je suis le seul élu qui s'est opposé à la création de ce comité. En tout respect pour mon collègue Julien Lachance, avec qui je siégerai, ce sera un débat d'idées », commente-t-il.

Jean-François Rouleau déplorait lundi d'avoir eu à se battre pour demeurer membre d'Excellence sportive Sherbrooke. Il a aussi été nommé membre du comité du sport et du plein air.

« J'ai été le dernier à être



ARCHIVES LA TRIBUNE

Le conseiller Jean-François Rouleau est très déçu des nominations du maire Bernard Sévigny aux différents comités de la ville de Sherbrooke. « C'est déplorable que le maire tienne un discours rassembleur, mais qu'il ne donne pas de place aux élus d'expérience qui sont prêts à servir », dit-il.

rencontré. Si je n'ai pas été tassé, c'est quoi? Le maire a d'abord créé des comités de *ti-chums*. Cette attitude est

regrettable pour la Ville. Je ne suis pas froissé. Je vais m'occuper de mon quartier avant tout. Mais quelle mentalité rétrograde du passé! La campagne électorale est terminée. Il est temps de se regrouper. Ça annonce un drôle de mandat. »

M. Rouleau fait notamment référence à la présidence de la Société de transport de Sherbrooke, décernée à Bruno Vachon. « Je ne discute pas des compétences de Bruno, mais je crois qu'il aurait été plus utile à Commerce Sherbrooke, ce qui est sa spécialité. Il hérite de beaucoup de responsabilités, mais il prendra connaissance des dossiers et il me fera plaisir de l'aider s'il me le demande.

« J'ai dû me battre pour obtenir un petit comité alors que j'ai présidé le comité d'obtention des Jeux du Canada et que j'ai contribué à leur organisation avec un budget de 50 M\$. J'ai aussi accepté un rôle secondaire au sein de l'organisation dans l'intérêt des Jeux. J'ai été deuxième vice-président de l'événement, mais on n'a jamais eu la délicatesse de me parler de la création du comité du fonds de legs? »

M. Rouleau sera par ailleurs membre du comité du sport et du plein air, présidé par Vincent Boutin. « Je vais secondier le jeune conseiller, mais je suis capable de plus que ça. Je suis allé chercher les Jeux du Québec, j'ai obtenu les Jeux du Canada

et j'ai signé l'entente pour le laissez-passer universel à l'Université de Sherbrooke... Ce n'est pas que le maire ne comprend pas ma déception, mais il ne comprend pas les forces de son équipe. Ce n'est pas comme ça qu'on reconnaît les grands maires. On peut questionner son leadership. Je crois qu'il y a plusieurs indépendants qui recevront une carte du parti pour Noël. Moi je peux vous dire que je ne signerai pas la mienne. »

Jean-François Rouleau ne conteste pas pour autant l'autorité de Bernard Sévigny. « C'est lui le maire. Je n'ai pas de rancunes. Je suis un développeur, un gars qui avance dans les défis. Je ne carbure pas à la petite politique. Je vais continuer de poser mes questions. Je me suis opposé à un anneau réfrigéré au marché de la Gare. Je me suis opposé à des investissements au centre-ville. Je les dérange, mais je ne fais que mon travail. Sommes-nous encore dans une démocratie? »

« Ce qu'on voit, c'est qu'un parti contre des indépendants, ça mène à un combat à armes inégales. On aurait pu former les comités beaucoup plus respectueusement. Ça met la table pour les prochaines élections. Ce n'est pas vrai qu'on peut laisser aller les choses comme ça. On va s'organiser tôt... »

S'agit-il des premiers balbutiements d'un parti d'opposition? « Pas encore! » répond simplement M. Rouleau.

BILAN DE LA CRIMINALITÉ À SHERBROOKE

Hausse des cas déclarés d'agressions sexuelles

SHERBROOKE — La criminalité avec violence a diminué de 1 % à Sherbrooke en 2012, mais les agressions sexuelles et les vols qualifiés retiennent davantage l'attention. Ce sont les conclusions du portrait de la criminalité à Sherbrooke présenté lundi à la séance du conseil municipal. Les incendies dans les écoles sont aussi en augmentations.

Fidèles aux conclusions dévoilées dans *La Tribune* en septembre dernier, le bilan dressé par le criminologue du Service de police de Sherbrooke Tony Brien demeure somme toute positif.

« Ce qu'il faut retenir dans le domaine des crimes contre la personne est une augmentation des agressions sexuelles et une augmentation des vols qualifiés. Nous avons un peu plus de survivants et de survivantes, de gens qui ont été agressés sexuellement par le passé et qui décident de porter plainte à la police. En particulier, parmi les survivants, nous remarquons une augmentation d'hommes qui déclarent à la police. C'est relativement nouveau comme

phénomène. Nous ne sommes pas habitués à une augmentation des plaintes de survivants hommes, mais c'est ce que nous enregistrons pour l'année 2012 », indique M. Brien.

« Si les gens ont plus confiance au système judiciaire ou en la police, nous nous en réjouissons. Il faut se rappeler que seulement 30 % des crimes sont déclarés à la police. Si on atteint 40 ou 50 % parce que les gens dénoncent plus, ce serait positif. Il ne faut pas nécessairement voir l'augmentation de la criminalité comme une mauvaise nouvelle. L'agression sexuelle au centre-ville face à une jeune femme inconnue n'est plus une réalité que nous observons. C'est une ville sécuritaire. Les agressions sexuelles enregistrées sont généralement commises par des personnes connues de leur victime, à l'intérieur des résidences. »

Les vols qualifiés sur les personnes, dans les commerces et les chauffeurs de taxi ont quant à eux augmenté de 29 %.

« En ce qui concerne les crimes contre la propriété, nous

notons une augmentation des fraudes de 10 %. Le clonage de cartes, les fraudes par chèque et les vols d'identité sont les fraudes les plus fréquentes. C'est un domaine pour lequel il est difficile de réagir proactivement pour le Service de police. »

Une augmentation de 45 % des incendies criminels a par ailleurs été enregistrée. « Il y en a plus en milieu scolaire, particulièrement dans les polyvalentes. Ce sont des jeunes qui mettent le feu dans les poubelles et dans les cages d'escalier, généralement autour de la période d'examen. Ça ne veut pas dire que c'est une tendance, mais c'est ce qu'on a observé. »

Le directeur du Service de police de Sherbrooke Gaétan Labbé a accueilli les résultats positivement. « C'est très satisfaisant. On aimerait présenter au conseil municipal zéro crime par année, mais ce n'est malheureusement pas ce qui se passe. À partir du moment où il y a des augmentations à certains endroits, on tente de se donner des stratégies pour être plus efficace, comme on l'a



IMACOM, JULIEN CHAMBERLAND

Le criminologue Tony Brien et le directeur du Service de police de Sherbrooke Gaétan Labbé ont dressé un portrait de la criminalité à Sherbrooke, lundi, lors de la séance du conseil municipal.

fait dans les dernières années au sujet des introductions par effraction dans les automobiles. Maintenant, on va continuer à travailler le volet des introductions par effraction. C'est une plaie partout au Québec. »

Les infractions répertoriées ne sont que celles qui ont été déclarées à la police. Elles ne peuvent être considérées comme étant toutes les infractions perpétrées sur le territoire de la ville de Sherbrooke.

— Jonathan Custeau

Une voiture 100 % électrique unique

Des étudiants de l'UdeS visent le premier rang à l'Éco-Shell Marathon au Texas

ISABELLE PION
isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Des étudiants de l'Université de Sherbrooke participeront à l'Éco-Shell Marathon (ESM), le printemps prochain au Texas, avec la voiture 100 % électrique qu'ils ont conçue et fabriquée. L'objectif : parcourir le tracé proposé en affichant la plus faible consommation d'énergie... et gagner cette compétition.

« E-Volve » est le projet de fin de baccalauréat mis sur pied par une équipe d'étudiants de la faculté de génie. De sept au départ, ils sont maintenant 23 étudiants (dont une seule fille) de génie mécanique, électrique et informatique à plancher sur le véhicule électrique, qui sera utilisé dans la catégorie « Concept urbain », où les véhicules s'apparentent aux automobiles actuelles.

Selon eux, il s'agirait du premier véhicule électrique en provenance du Québec à participer à ESM.

Le véhicule sera piloté par l'un des membres de l'équipe, David Tremblay. Il est composé de différents matériaux et comptera des panneaux solaires, de même qu'une batterie rechargeable. L'autonomie du véhicule se situe entre 200 et 410 km/kWh; en raison de la présence des panneaux solaires, l'autonomie peut être plus grande lors d'une journée très ensoleillée, explique Patrick Dubois, coordonnateur et



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

L'équipe E-Volve de la faculté de génie de l'UdeS se prépare en vue de l'Éco-Shell Marathon, qui aura lieu le printemps prochain au Texas.

responsable des communications du projet.

L'équipe devra cumuler le plus de km avec un kilowattheure d'énergie. « Un kilowattheure, c'est l'équivalent de faire fonctionner un micro-ondes pendant une heure. Si tu le fais fonctionner pendant

une heure, nous, nous faisons 210 km », vulgarise Patrick Dubois.

« Notre chaîne de propulsion, des batteries jusqu'aux roues, est efficace, à 80, 85 %. Dans un véhicule à essence, c'est rare que ça atteigne 25 % », souligne Gabriel Lajoie,

coordonnateur du groupe puissance et design moteur.

Les étudiants ont conçu eux-mêmes le moteur; ils avaient plus de 300 pièces à fabriquer pour donner vie à leur prototype. Le projet a nécessité un budget d'environ 60 000 \$; l'équipe a aussi eu à gérer

ce volet.

Au départ, le but était de participer à l'Éco-Shell Marathon, mais l'équipe s'est finalement donné comme objectif de remporter la compétition. « Initialement, on était un peu plus modeste et on voulait participer, mais quand on a vu que ça allait bien du côté électrique et qu'on avait une bonne équipe, on a décidé de jouer le tout pour le tout », souligne Patrick Dubois.

E-Volve sera l'un des projets présentés à la 19e exposition Mécagéniale, qui se déroule au Centre culturel de l'UdeS demain entre 10 h et 18 h. L'événement est ouvert à la population. L'équipe sera également présente au Salon de l'auto de Montréal, du 17 au 26 janvier.

Les visiteurs du Centre culturel pourront aussi découvrir un module solaire pour le chauffage d'un hôpital, un vélo de descente adapté pour les personnes à mobilité réduite et un élasto-tomographe permettant de dépister plus efficacement le cancer du sein. Les étudiants seront présents pour donner des explications. L'exposition GeniUS, qui se tiendra au même endroit (entre 10 h et 16 h 30) mettra pour sa part en lumière des technologies pour véhicules électriques et une usine de transformation des résidus forestiers en biocarburants, entre autres. Elle présentera le 16^e Concours Robots-Jouets de l'UdeS.

Axe21 achète le Vieux théâtre de Magog

CHARLES BEAUDOIN
cbeaudoin@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — « C'est sûr qu'on est contents que tous les efforts aient porté fruit. Dieu a livré la marchandise. On a fini avec environ 225 000 \$ de dons et 500 000 \$ de prêts privés. »

Après bon nombre d'embûches et de rebondissements rapportés dans *La Tribune* de lundi dernier en ce qui a trait au financement requis pour

l'achat du Vieux théâtre de Magog, l'église urbaine Axe21 et le pasteur Marc Pilon ont officiellement réussi à mettre la main sur celui-ci. Ils se préparent maintenant à revampier l'immeuble situé au centre-ville de Magog.

« On a hâte d'avoir pignon sur rue à Magog. On va travailler sur les rénovations. On espère que ce sera un outil précieux pour poursuivre notre travail auprès de

la communauté », souhaite M. Pilon.

Acheté au coût de 450 000 \$ jeudi, le pasteur soutient que près de 240 000 \$ seront investis au cours des prochains mois pour faire en sorte que l'édifice réponde aux besoins de l'église, qui désire y faire des messes le dimanche, et aux besoins de la population qui pourra y organiser conférences, spectacles ou autres événements du lundi au samedi. La façade

sera également rénovée.

M Pilon et les autres membres de l'administration de l'église rencontreront la semaine prochaine l'entreprise Arch Design dans le but que les travaux cadrent avec la vision que la municipalité a pour son centre-ville.

« Ils connaissent bien les intentions de la Ville de Magog pour le centre-ville et on désire aller dans le même sens. Il faut que ce soit aménagé de

manière à ce que ce soit utile pour la communauté et pour nos messes du dimanche. »

Marc Pilon estime que le Vieux théâtre devrait être prêt à accueillir les membres de son église à compter de la fin du mois de février ou début de mois de mars dans le cadre de messes dominicales. À Sherbrooke, celles-ci rassemblent près de 500 personnes au Théâtre Granada chaque dimanche.



LIBRAIRIE
BOUQUINERIE - GALERIE D'ART
Livres d'occasion et neufs
au *CŒUR* du centre-ville

87, rue Wellington Nord
(devant le restaurant Auguste)
819 820-8041
www.unlivreunehistoire.com

Déjà 6 ans!



Un Livre...
...une Histoire!

Joyeuses Fêtes

OBTENEZ 25%*
DE RABAIS!

*Sur présentation de ce coupon, obtenez 25 % de RABAIS sur livres d'occasion. Valable jusqu'au 23 décembre 2013. Ne peut être jumelée à une autre promotion.

Le miroir déformant



**LUC
LAROCHELLE**
PERSPECTIVES

luc.larochelle@latribune.qc.ca

« S'il avait fallu que Jean Perrault fasse une chose pareille, la presse se serait déchaînée et Bernard Sévigny aurait déchiré sa chemise sur la place publique!!!! Surtout qu'il y a deux fois trop de monde au cabinet de la mairie », a écrit sur les réseaux sociaux Jean-Yves Laflamme en réaction à ma chronique d'hier qui révélait que les collaborateurs du maire Sévigny ont droit à des rajustements salariaux variant entre 10 et 33 pour cent.

M. Laflamme a été le premier directeur de cabinet de l'ex-maire Perrault. Il a également siégé au conseil municipal dans l'ancienne ville de Sherbrooke.

« Je connais la job, je n'arrive pas à m'expliquer ce que font ces personnes de leur journée. Autant d'employés politiques au cabinet, c'est complètement

ridicule » a-t-il élaboré au cours d'une conversation.

Bernard Sévigny est arrivé à la mairie en 2009 entouré de trois conseillers alors qu'il n'y en avait que deux sous Jean Perrault. Garantie fournie à l'époque: les salaires seront réparties autrement et ça ne coûtera pas plus cher. Une latitude dont disposent les députés provinciaux et fédéraux, qui peuvent s'organiser à leur guise en autant qu'ils s'en tiennent au budget dévolu.

L'engagement du maire Sévigny a été tenu au cours du premier mandat. Mais voilà que les conditions qui viennent d'être consenties au directeur de cabinet Étienne Vézina ainsi qu'à ses adjoints Sylvie Proulx et Étienne Dickson « représenteront, à terme, une hausse annuelle du budget salarial de 43 419 \$ », établit le sommaire décisionnel appuyant la recommandation.

Ces déboursés additionnels seront-ils absorbés autrement par un quelconque réaménagement ? C'est la partie de l'équation qui manque actuellement.

Tous les maires ont voulu arrêter la spirale infernale des caisses de retraite. Aucun n'y est parvenu.

La ligne du bas, c'est-à-dire les sommes que la Ville affectera l'an prochain au poste « conseil municipal et cabinet de la mairie », sera dévoilée lors de l'adoption du budget 2014 à la mi-décembre. Nous verrons alors si, au net, la mairie s'est imposé la cure minceur de trois pour cent que celle exigée dans tous les services municipaux.

Ce fut le cas il y a trois ans lors d'un semblable exercice d'assainissement budgétaire.

La cible représentait alors une compression de 18 500 \$ pour la mairie.

Elle avait finalement été de 47 700 \$, essentielle-

ment grâce à la réduction des budgets de perfectionnement, de déplacements, de congrès et autres dépenses de cette nature.

Les 2,9 M \$ alloués pour le conseil municipal et la mairie ont représenté 1,1 pour cent du budget municipal de 265 M \$ en 2013. En 2008, dernière année de l'ère Perrault, cette proportion était de 1,2 pour cent sur le budget de 216 M \$. Sur la base de ce comparable, le fonctionnement du cabinet du maire Sévigny a coûté un peu moins cher au cours des quatre dernières années que celui de son prédécesseur.

Bien que ce soit là un indicateur objectif, on ne peut s'y fier à 100 pour cent car les fluctuations budgétaires peuvent aussi s'avérer un miroir déformant. Chaque fois que la croissance du budget dépasse celle de l'inflation – comme ce sera vraisemblablement le cas l'an prochain – il y a un effet de distorsion entre l'effort exigé du contribuable et celui des administrateurs publics pour contrôler les dépenses.

Rappelons qu'entre 2006 et 2011 (période de chevauchement des « époques Perrault et Sévigny »), le

compte de taxes moyen des Sherbrookoises a grimpé de 18,5 pour cent pendant que l'inflation a progressé de 10 pour cent.

« Quand nos dirigeants vont-ils sortir de leur bulle ? Les comparaisons, c'est avec les salaires du vrai monde, ceux de mes employés, qu'ils doivent les faire. C'est ça la vraie capacité de payer », s'est insurgé hier un commerçant de l'arrondissement de Fleurimont outré par un rattrapage salarial qu'il juge excessif pour le personnel de la mairie.

Le premier mandat du maire Sévigny s'est terminé en octobre avec un emprunt de 32 M \$ pour refinancer les caisses de retraite. Un autre emprunt de 10,9 M \$ vient d'être contracté à peine deux mois plus tard pour renflouer les mêmes paniers percés. Chaque fois, les citoyens grimacent un peu plus.

Tous les maires que j'ai connus ont voulu arrêter cette spirale infernale. À ce jour, aucun n'y est parvenu. Autre maire, mais même défi.

L'administration Sévigny ne vient pas d'envoyer le signal que les choses vont changer...

On veille au bon roulement de vos affaires.

Du 25 novembre au 13 décembre, à l'achat d'un fourgon Sprinter, obtenez 4 pneus d'hiver.¹ Profitez en plus d'un rabais de 3 000 \$.

Le tout nouveau fourgon Sprinter 2500 2014 à empattement de 144 po de Mercedes-Benz

Prix total :

39 765 \$**

Comprend une remise en argent de 3 000 \$. Taxes en sus.

Location à partir de

499 \$** à un **5,99 %** taux de

par mois sur 60 mois avec versement initial de 3 450 \$



Recevez 3 ans d'entretien de routine sans frais² +
OBTENEZ 4 PNEUS D'HIVER¹

Pour plus de détails, visitez votre concessionnaire
Mercedes-Benz de la région de Montréal.



Mercedes-Benz



Mercedes-Benz de Sherbrooke

4787, boul. Bourque Sherbrooke 819 564-2211 www.mercedessherbrooke.com

© Mercedes-Benz Canada Inc., 2013. Véhicule illustré : fourgon Sprinter 2500 2014 à empattement de 144 po; PDSF national : 39 900 \$, remise en argent de 3 000 \$ comprise. **Le prix d'achat de 39 765 \$ comprend un PDSF de 39 900 \$, une remise en argent de 3 000 \$ et tous les frais applicables. Taxes en sus. *Offres de location basées sur un fourgon Sprinter 2500 2014 à empattement de 144 po et proposées uniquement par l'intermédiaire des Services financiers Mercedes-Benz (SFMB) sur approbation du crédit pendant une durée limitée. Exemple de location basé sur des paiements de 499 \$ par mois pendant 60 mois tenant compte d'une remise en argent de 3 000 \$ sur le PDSF. Versement initial ou reprise équivalente de 3 450 \$ et taxes applicables payables à la date d'entrée en vigueur du bail. Exemple de location basé sur un prix total de 39 765 \$, qui comprend un PDSF de 39 900 \$, une remise de 3 000 \$ et tous les frais applicables (frais de transport et de préparation de 2 695 \$, droits sur les pneus de 15 \$, taxe sur le climatiseur de 100 \$ et frais du RDPRM de 55,49 \$). Frais d'assurance et d'immatriculation ainsi que taxes en sus. La remise de 3 000 \$ n'est offerte que pour le fourgon Sprinter 2500 2014 à empattement de 144 po. Le taux de location annuel de 5,99 % n'est offert qu'aux clients qui répondent aux critères de prêt établis pour être admissible à la réduction de taux maximale de SFMB. Obligation totale de 47 368 \$ incluant une valeur résiduelle en fin de bail de 13 965 \$. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis et ne peuvent être jumelées à d'autres offres. 1 Offre valable pour les fourgons Sprinter d'année-modèle 2013-2014. L'installation n'est pas incluse. Offre valide chez les concessionnaires participants. 2 Les 3 ans d'entretien prévu sans frais couvrent les 3 premiers services d'entretien prévus par l'usine ou les 3 premières années, selon la première éventualité. L'intervalle d'entretien prévu pour un Sprinter Mercedes-Benz de l'année modèle 2014 est de 1 an ou de 25 000 km, selon la première éventualité. Les services d'entretien spécifiques inclus sont décrits dans le Manuel du propriétaire/d'utilisation et le Livret d'entretien/de service. L'offre est non transférable, non remboursable et n'a aucune valeur en espèces. Elle ne s'applique qu'aux offres de location et de financement. Certaines limitations s'appliquent. Pour connaître les détails, voyez votre concessionnaire Mercedes-Benz autorisé de la région de Montréal. Les offres prennent fin le 13 décembre 2013 et peuvent être retirées sans préavis.

CHARTRE DE LA LAÏCITÉ

L'UdeS et Bishop's rejettent le projet

ISABELLE PION

isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La Charte des valeurs proposée par le gouvernement est difficilement « applicable » et pose des limites à la liberté d'expression et de religion, croient les dirigeants de l'Université Bishop's et de l'Université de Sherbrooke, qui ont fait connaître leur opposition au ministre responsable des Institutions démocratiques, Bernard Drainville.

Le projet de charte propose notamment d'interdire aux membres de la fonction publique de porter des signes religieux « ostentatoires ». Les professeurs et les employés seraient donc touchés, mais pas les étudiants.

« Nous sommes contre l'idée que pour assurer la neutralité de l'État, il faille limiter les gens dans le port de vêtement et de symboles. »

« C'est évident que c'est une limite à la liberté d'expression et de religion. Est-ce que c'est une limite raisonnable? Ce n'est pas raisonnable ni nécessaire, surtout dans un milieu universitaire. Nous sommes une communauté qui encourage la diversité (...) Nous sommes contre l'idée que pour assurer la neutralité de l'État, il faille limiter les gens dans le port de vêtement et de symboles », commente le principal de Bishop's, Michael Goldbloom. « On a envoyé une lettre au ministre pour qu'il connaisse notre position; il avait demandé aux Québécois de participer à ce débat. »

Le Devoir a révélé, hier, que l'UdeS et l'Université de Montréal rejettent le projet de charte. « Les signes ostentatoires, ça ne peut pas fonctionner. Pour nous, c'est inapplicable. Ce n'est pas une bonne idée de faire ça et justement, c'est le rôle de l'université de confronter toutes ces idées », a commenté la rectrice de l'UdeS Luce Samoisette au quotidien montréalais.

Elle a aussi fait ressortir les contradictions devant lesquelles les établissements pourraient se retrouver : une étudiante boursière, par exemple, aurait le droit de porter le voile, mais pas celle qui est considérée comme salariée. Dans une lettre envoyée au ministre Drainville, elle fait valoir qu'interdire le port de signe religieux revient « à contredire la nature et la mission mêmes de l'université » et qu'il n'y a eu pas de cas où le port de signes religieux a pu remettre en cause la

neutralité de l'établissement. Il a été impossible de lui parler, hier.

Son collègue Michael Goldbloom croit également que le projet les amènerait à vivre de drôles de situation. Ainsi, une étudiante en éducation aurait le droit de porter le voile, mais elle devrait l'enlever lorsqu'elle se retrouvera à enseigner dans une école. « C'est une solution qui cherche un problème », croit le principal.

À l'instar de Mme Samoisette, M. Goldbloom invoque la liberté académique et

l'autonomie des universités pour expliquer cette opposition. « On devrait avoir confiance dans nos universités, qu'elles puissent prendre leur propre décision... Ça ne serait pas approprié que le gouvernement intervienne pour réglementer ces questions », estime le principal de l'Université Bishop's. Sans pouvoir chiffrer les cas d'accommodement, il note toutefois qu'il n'y a eu aucun cas où il y a eu des problèmes.

Des dirigeants de la région, dont ceux de l'UdeS, Bishop's et du Cégep de Sherbrooke ont pris part à une rencontre avec

M. Drainville récemment. Au Cégep de Sherbrooke, on dit ne pas avoir encore de position officielle sur la question; on attend de voir si le projet de loi sera adopté. Celui-ci est actuellement en consultation. Au début novembre, 34 professeurs de l'UdeS ont signé une lettre publiée dans *La Tribune*, dénonçant ce projet du gouvernement, intitulé la « Charte affirmant les valeurs de laïcité et de neutralité religieuse de l'État, ainsi que d'égalité entre les femmes et les hommes et encadrant les demandes d'accommodements ».



ARCHIVES LA TRIBUNE, JESSICA GARNEAU

Michael Goldbloom, principal de l'Université Bishop's.

MLLE ANNE VOUS SOUHAITE UN TRÈS JOYEUX NOËL

SOYEZ LA PLUS BELLE À LA PLAGE!

SUNFLAIR BEACH FASHION

Taille 6 à 18 et A à H

www.mlleanne.ca

432 RUE LINDSAY DRUMMONDVILLE 819.478.5002

VÊTEMENT MAILLOT LINGERIE

OUVERT jusqu'à 21h00 en semaine

MOMO SPORTS

MANTEAUX

salomon Columbia Sportswear Company

chlorophyll

ARC'TERYX

THE NORTH FACE

50%

KANUK

Triple C (A64P) rég. 399,99\$ spécial : 199,99\$

Jusqu'à 110\$

OBTENEZ en chèque-cadeau*

* Quelques exceptions. Détails en magasin.

MERRELL

Columbia Sportswear Company

salomon

THE NORTH FACE

SOREL

BOTTES

CHÈQUES-CADEAUX

www.momosports.com

Sherbrooke • 819 822-3077 Granby • 450 372-9066



LA FÉRIA D'HIVER^s

60 KIA À GAGNER EN 60 JOURS. DU JAMAIS VU !

DÉJÀ 30 GAGNANTS ! SEREZ-VOUS LE PROCHAIN ?

4 PNEUS D'HIVER[∞]



(Valeur de 400 \$)

**CHOISISSEZ
VOTRE OFFRE**

CARTE D'ESSENCE

Valeur de

400\$*



GAGNEZ VOTRE KIA

OU

LOUEZ-LA
À PARTIR DE

177 \$

PAR MOIS
POUR 48 MOIS*



Modèle SX illustré^Δ

**LA TOUTE NOUVELLE
FORTE 2014**

**ROUTE (BM) : 5,3 L/100 km
VILLE (BM) : 8,0 L/100 km**

Taux de location de 1,9 % avec un acompte de 1 199 \$.
L'offre comprend les frais de transport et préparation et autres frais totalisant 1 500 \$ et des **ÉCONOMIES DE 1 000 \$ SUR LA LOCATION**. Frais d'administration de location de 350 \$ exigibles à la livraison. Offre basée sur le prix d'achat de 17 495 \$ du modèle Forte berline LX BM 2014.

CARACTÉRISTIQUES DE SÉRIE :

- Roues en acier de 15 po
- 6 coussins gonflables
- Freins antiblocage
- Contrôle électronique de stabilité
- Commandes audio sur le volant

CARACTÉRISTIQUES EN OPTION :



Sièges avant et arrière chauffants



Volant chauffant

PREND FIN LE 2 JANVIER

5 VOUS ÊTES BIEN COUVERT AVEC KIA:
*Garantie complète sans souci de 5 ans/100 000 km

KIA S'INSCRIT AU TOP 100 DES MARQUES MONDIALES

Fier partenaire de **madd**
Sauver des vies. Aider les victimes.

Le nouveau prix amical de Kia comprend les frais de transport et préparation ainsi que tous les droits gouvernementaux obligatoires. Il ne comprend pas l'immatriculation, les assurances, les frais du permis et les taxes applicables.



Le pouvoir de surprendre

Ces offres sont accessibles à tout particulier qualifié qui prend possession d'un modèle Kia 2013/2014 neuf sélectionné chez un concessionnaire participant au plus tard le 2 janvier 2014. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix inférieur. Des conditions s'appliquent. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Ces offres sont sujettes à changement sans préavis. Le véhicule illustré est à titre informatif et peut comporter des accessoires et mises à jour offerts à coûts supplémentaires. Le prix comprend les frais de transport et préparation jusqu'à 1 665 \$, la taxe sur les pneus (15 \$) et la taxe sur le climatiseur (100 \$ lorsque applicable). Excluant les frais de permis, les assurances, l'immatriculation et les taxes applicables. *AUCUN ACHAT REQUIS. La période d'inscription de la phase 1 s'est terminée le 30 novembre 2013 à la fin des heures normales d'ouverture des concessionnaires Kia participants. La phase 2 d'inscription débute le 3 décembre et prend fin le 31 décembre 2013 à la fin des heures normales d'ouverture des concessionnaires Kia participants. Le concours est ouvert à tous les résidents du Canada qui ont atteint l'âge de majorité. Soixante (60) prix (50 prix remis à la phase 1 et 10 prix remis à la phase 2), consistant chacun en un chèque d'une valeur de 15 350 \$ à 46 859 \$. Les chances de gagner un prix de la phase 1 dépendent du nombre d'inscriptions admissibles reçues avant la date du tirage de la phase 1. Les chances de gagner un prix de la phase 2 dépendent du nombre d'inscriptions admissibles reçues avant la date du tirage de la phase 2. Les personnes sélectionnées devront répondre à une question réglementaire. Pour les règlements complets et les détails concernant la façon de s'inscrire sans achat, visitez www.kia.ca/special-offers. *L'offre de location, sur approbation du crédit, d'un modèle Forte berline LX BM (F0741E) 2014 neuf de Kia est basée sur des mensualités de 177 \$. Location de 48 mois à un taux de financement de 1,90 % avec un acompte/échange équivalent de 1 199 \$. Premier paiement mensuel, RDPM (46 \$) et taxe sur les pneus (15 \$) exigibles à la livraison. L'option de rachat à la fin du terme au montant de 8 040,80 \$. Limite de 16 000 km par année et frais de 12 \$/km additionnel à la fin du terme. L'immatriculation, les assurances, les frais de permis et les taxes applicables sont en sus. Le concessionnaire peut louer à prix inférieur. Visitez votre concessionnaire Kia pour tous les détails. Tout particulier qui achète, finance ou loue un véhicule 2013/2014 neuf sélectionné de Kia pourra bénéficier à son choix d'une des deux offres suivantes : « 4 pneus d'hiver d'une valeur maximale de 400 \$ » ou « une carte d'essence de 400 \$ ». Ces offres ne peuvent être combinées. Certaines conditions s'appliquent. Ces offres sont disponibles auprès des concessionnaires participants du Québec seulement. *L'offre d'un crédit pour pneus d'hiver (valeur de 400 \$) est disponible à tout particulier qui achète, finance ou loue un véhicule 2013/2014 neuf de Kia auprès d'un concessionnaire participant entre le 3 décembre 2013 et le 2 janvier 2014 inclusivement. Les modèles admissibles au crédit de 400 \$ incluent les modèles Rio4 2013/2014/Rio5 2013/2014/Forte berline LX BM (F0741E) 2014/Sorento 2013/2014/Soul 2013/2014/Optima 2013/2014/Optima Hybride 2013/Rondo 2014/Cadenza 2014/Sedona 2014 neufs. Les clients auront le choix d'appliquer ce crédit à l'achat de pneus d'hiver pour leur nouveau véhicule de Kia, de recevoir un chèque au montant du crédit ou de l'appliquer comme rabais sur le prix de vente convenu (avant taxes) de leur nouveau véhicule. Participation de 150 \$ du concessionnaire requise. Cette offre est disponible auprès des concessionnaires participants du Québec seulement et prend fin le 2 janvier 2014. Visitez votre concessionnaire Kia pour les détails. ΔLe prix d'achat du modèle illustré Forte SX BA (F0748E) 2014 neuf est de 26 195 \$. * La consommation de carburant Route/Ville est basée sur le modèle Forte 1.8 L à injection multipoint 4 cyl. BM 2014 neuf. Ces estimations mises à jour sont calculées sur la base de critères et de méthodes d'essai approuvés par le gouvernement du Canada. Veuillez vous référer à L'ENERguide, Guide de consommation de carburant. Votre consommation réelle de carburant variera en fonction de vos habitudes de conduite et d'autres facteurs. Les renseignements publiés dans cette annonce sont réputés être véridiques au moment de leur parution. Pour plus de renseignements sur la garantie sans souci de 5 ans, visitez le kia.ca ou composez le 1-877-542-2886. Kia est une marque de commerce de Kia Motors Corporation.

KIASHERBROOKE.COM

4339, boul. Bourque

819 563-3737

KIAMAGOG.COM

2960, rue Sherbrooke

819 847-3377

**OUVERT TOUS
LES WEEK-ENDS
de 11 h à 17 h**

DANS L'AFFAIRE DU MEURTRE DE MAXIME FAUSSE

Luc jr Lavoie condamné à sept ans

YANICK POISSON

ypoisson@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Le juge de la Cour du Québec Conrad Chapdelaine a condamné le Drummondvillois Luc jr Lavoie à sept ans d'emprisonnement relativement au meurtre de Maxime Fausse, survenu le 25 novembre 2011, dans un appartement de la 105^e avenue.

Comme il l'avait laissé sous-entendre lors de son dernier passage devant le tribunal, en avril, Lavoie, initialement accusé de meurtre non prémédité, a plaidé coupable à des accusations réduites d'homicide involontaire. Après discussion, les avocats des deux parties se sont entendus sur une suggestion commune de sept ans de pénitencier, proposition à laquelle le juge Chapdelaine s'est rendu.

Après quelques minutes d'escarmouche, Luc jr Lavoie a empoigné un couteau et a poignardé son adversaire à quatre reprises.

« Après avoir entendu les témoins lors de l'enquête préliminaire, la Couronne a sagement modifié son chef d'accusation. Malheureusement, le tribunal ne possède pas de mesure pour alléger la souffrance des familles et des amis des victimes, mais se doit de trouver une peine juste qui tient compte du contexte dans lequel les gestes ont été perpétrés. Compte tenu des faits qui ont été présentés, je considère que la suggestion qui m'est faite est dans les normes », a indiqué le juge au moment de rendre sa décision.

Selon la preuve qui a été présentée, l'accusé et la victime étaient tous les deux en état d'ébriété lors du drame. Maxime Fausse a reproché à son agresseur de battre sa conjointe et lui a avoué avoir des sentiments pour elle. Après quelques minutes d'escarmouche, Luc jr Lavoie a empoigné un couteau et a poignardé son adversaire à quatre reprises. La victime a été en mesure de ramper sur environ 150 mètres afin d'alerter les secours, mais elle est finalement décédée le lendemain.

Puisqu'il a déjà purgé deux ans de prison de façon préventive, l'accusé a vu sa peine être réduite à cinq ans. Il devra également se soumettre à un examen psychiatrique et ne pourra plus jamais posséder d'arme à feu.

« Sept ans, c'est du gâteau »

La mère de Maxime Fausse, Doris Ménard, a réagi vivement

à la sortie de la salle d'audience. Bien qu'elle ait admis qu'aucune peine ne permettra de soulager sa douleur, elle s'attendait à une suggestion beaucoup plus sévère.

« Sept ans, c'est du gâteau pour prendre la vie d'un enfant de 24 ans. Moi, ma sentence est à vie. Je m'attendais à une peine plus importante, mais je comprends que les avocats sont limités par notre système judiciaire... », a-t-elle lancé, indignée.

Cette dernière affirme vivre un véritable cauchemar depuis le décès de son fils. Elle ne cesse de revoir les blessures qui lui ont été infligées et elle se souvient encore clairement des heures passées à nettoyer son sang dans son appartement.



LA TRIBUNE, YANICK POISSON

La mère de la victime, Doris Ménard.

Elle affirme en vouloir encore vivement à l'accusé.

« Je lui souhaite un bon voyage derrière les barreaux, je souhaite qu'il trouve de l'aide et qu'il ne fasse plus jamais vivre ça à une famille. Maxime était

un gars généreux qui n'aurait pas fait de mal à une mouche. La preuve, l'accusé n'a eu aucune blessure. Il aurait pu tout simplement s'en aller au lieu de le poignarder », a conclu la dame en pleurs.

3381957

LOTO QUÉBEC Résultats des tirages du : 2013-12-03

Célébration 25^e Anniversaire 2013 Lot de 25 000 \$ (non décomposable) 170C647

Il est à noter que le lot doit être réclamé dans l'année qui suit le tirage

Lotto-D 3 6 6 1 3 2 3 4

Power 3 4 4 4 V Extra 9714634

Banco 02 09 11 24 25 29 30 34 40 41 45 47 51 55 57 61 63 67 68 70 **Triplex** 05 06 35 38 41

Astro Jour - Mois - Année - Signe **Quinté** 3 171 4 1491

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

lotoquebec.com/loteries



NE LAISSEZ PAS LA MAGIE DES FÊTES S'ÉTEINDRE.

S'approcher des fils électriques, c'est mettre sa vie en danger. Lorsque vous installez ou enlevez vos lumières de Noël, assurez-vous de garder vos distances.

hydroquebec.com/securite

Hydro Québec

CENTRE DE SERVICE À THETFORD MINES

La commissaire à l'éthique blanchit Paradis

FANNIE OLIVIER
LA PRESSE CANADIENNE

OTTAWA — La commissaire aux conflits d'intérêts et à l'éthique Mary Dawson blanchit à nouveau le ministre Christian Paradis, cette fois dans le dossier du centre de Service Canada situé à Thetford Mines.

La plainte émanait du député néo-démocrate Guy Caron, qui venait de voir un centre de traitement des demandes d'assurance-emploi fermer à Rimouski, dans sa circonscription. Il se plaignait de son remplacement par un nouveau centre, dans le comté de M. Paradis. Or le ministre québécois avait personnellement vanté les mérites de Thetford Mines à sa collègue alors responsable du dossier, Diane Finley.

M. Caron accusait M. Paradis de s'être directement placé en conflit d'intérêt, puisque l'immeuble du nouveau centre de Service Canada appartient à Ghislain Dionne, associé du père de M. Paradis et ex-associé du ministre lui-même.

Dans son rapport déposé hier, la commissaire indique avoir cherché à déterminer quel était le juste équilibre entre l'obligation de réserve des ministres et celle, liée à leur rôle de députés, de bien représenter leurs électeurs. Elle conclut que M. Paradis, qui détient actuellement le portefeuille du Développement international, n'a pas contrevenu à la Loi sur les conflits d'intérêts et à l'éthique.

«M. Paradis m'a indiqué avoir

parlé à Mme Finley en sa qualité de député local et ne pas avoir mentionné d'édifice en particulier. Son but était plutôt d'exprimer son appui à la municipalité dans laquelle le centre était situé», a-t-elle écrit dans son rapport de 30 pages.

Dans ce dossier, le ministre avait poursuivi M. Caron pour 150 000 \$ en dommages en l'accusant d'avoir porté atteinte à sa réputation. L'affaire s'était finalement réglée à l'amiable.

Content du rapport de Mme Dawson, M. Paradis en a profité pour lancer une flèche à ses adversaires politiques. «Je suis satisfait des conclusions du rapport. Ça démontre qu'avant de porter des accusations, l'opposition devrait y penser à deux fois.»

C'est le troisième rapport que Mary Dawson dépose au sujet de M. Paradis. Elle l'a auparavant déclaré coupable d'avoir accordé un accès gouvernemental privilégié à l'ancien député conservateur Rahim Jaffer. Dans un autre rapport, la commissaire a jugé que M. Paradis n'avait enfreint aucune loi lorsqu'il avait séjourné au chalet de l'avocat Marcel Aubut quand il était ministre des Travaux publics, au moment où M. Aubut cherchait des fonds pour la construction d'un nouvel amphithéâtre à Québec.

Audience publique

Bureau d'audiences publiques sur l'environnement

PROJET INTÉGRÉ DE CONSTRUCTION DU BOULEVARD RENÉ-LÉVESQUE ET DU PROLONGEMENT OUEST DU BOULEVARD DE PORTLAND À SHERBROOKE PAR LA VILLE DE SHERBROOKE

Le Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE) donne avis que les séances de l'audience publique sur le projet ci-dessus mentionné débiteront le 10 décembre 2013 à 19h.

La première partie de l'audience vise à permettre au public et à la commission d'enquête de cerner tous les aspects du projet en vue de la deuxième partie de l'audience.

La deuxième partie permettra à la commission d'entendre les personnes qui auront déposé un mémoire ou qui désirent faire connaître de vive voix leur opinion sur le projet.

Coordonnées de l'audience:

Hôtel Delta, salle Lac Memphrémagog, 2685, rue King Ouest Sherbrooke

1^{re} partie:
les séances débiteront le mardi 10 décembre 2013 à 19h.

2^e partie:
les séances débiteront le mardi 14 janvier 2014 à 19h.

La documentation en version imprimée rendue disponible lors de la période d'information et de consultation du dossier par le public est toujours accessible aux endroits ci-dessous. De plus, les documents qui s'ajouteront au cours de l'enquête et de l'audience publique pourront, quant à eux, être consultés gratuitement par Internet à ces mêmes endroits.

Bibliothèque municipale Éva-Sénécal
450, rue Marquette
Sherbrooke
Téléphone: 819 821-5860

Bibliothèque du secteur Rock Forest
968, rue du Haut-Bois Sud
Sherbrooke
Téléphone: 819 821-7328

Le dossier complet et les documents qui s'ajouteront au cours de l'enquête et de l'audience publique pourront être consultés en version imprimée aux endroits suivants:

Université du Québec à Montréal (UQAM)
Bibliothèque des sciences juridiques, Pavillon Hubert-Aquin
Section des publications gouvernementales et internationales
400, rue Sainte-Catherine Est
Montréal H2L 2C5
Téléphone: 514 987-6184

Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE)
Édifice Lomer-Gouin
575, rue Saint-Amable, bureau 2.10
Québec G1R 6A6
Téléphone: 1 800 463-4732 ou 418 643-7447

De l'information supplémentaire et des documents sont disponibles dans Internet à l'adresse www.bape.gouv.qc.ca. Des renseignements peuvent également être obtenus auprès de Anne-Lyne Boutin au 418 643-7447 poste 420 ou, sans frais, au 1 800 463-4732, ou par courriel à l'adresse boulevardssherbrooke@bape.gouv.qc.ca.

Le secrétaire du BAPE
René Beaudet

Québec

POUR TOUT SAVOIR
LA TRIBUNE

CARRIÈRES

CENTRE DENTAIRE
PORTLAND

Dr Guillaume Doyon
est à la recherche d'une

**ASSISTANTE
DENTAIRE**

Temps plein.

(Raison: déménagement à l'extérieur)

Qualités requises:

- Personne dynamique avec initiative, disponibilité, entrentent et à l'aise avec les enfants.

Exigences:

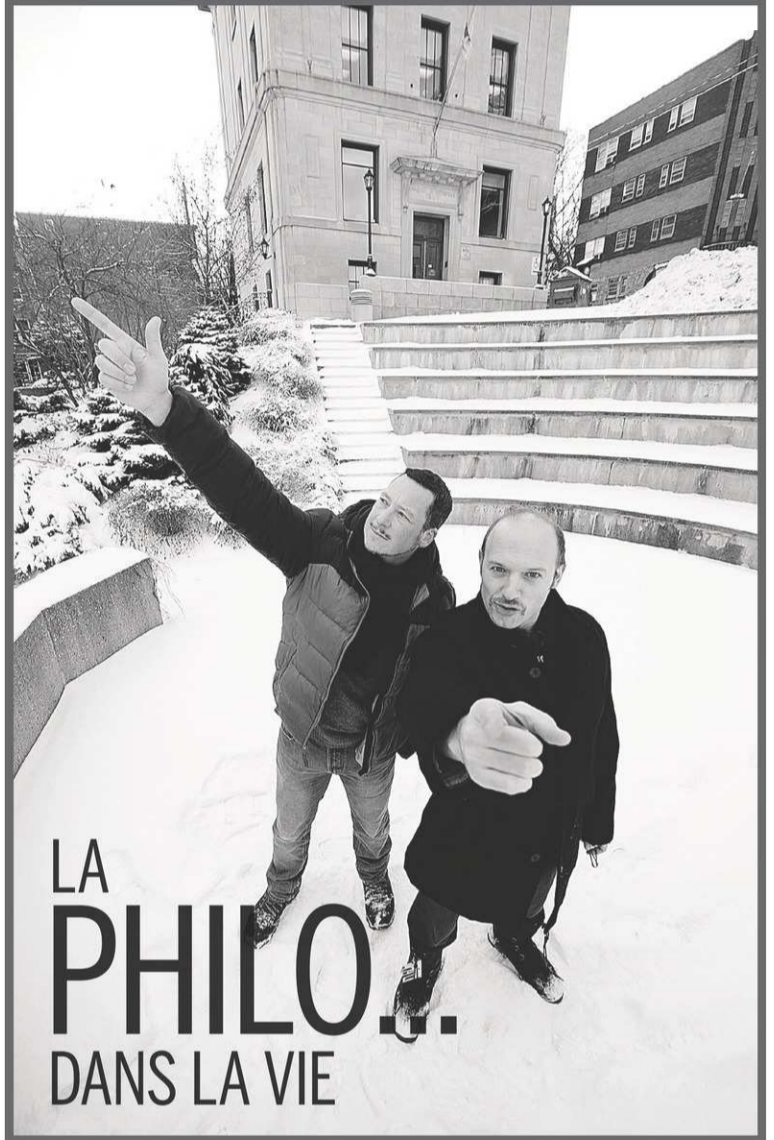
- Diplômée.
- Expérience, un atout.
- Disponible jour et soir.

**Emploi disponible
immédiatement.**

Faire parvenir votre curriculum
vitae au:
Centre dentaire Portland
À l'attention de Chantal Bresse
1855, boul. de Portland
Sherbrooke (Québec) J1J 3V7

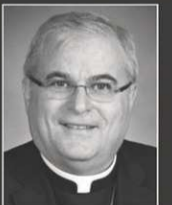
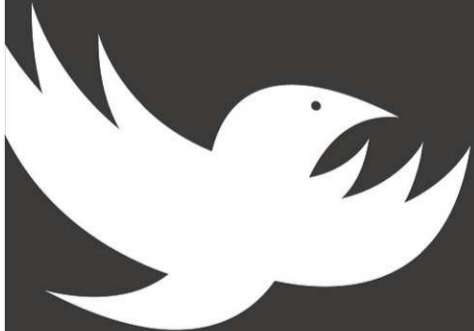
Par télécopieur au 819 563-1292
ou par courriel à
drguillaumedoyon@gmail.com

DANS **La Nouvelle** CETTE SEMAINE



LA
PHILO...
DANS LA VIE

Noël pour la paix



Mgr Luc Cyr
Archevêque de Sherbrooke
Président d'honneur et
porte-parole du message
de paix de Caritas Estrie

DÈS LE 15 NOVEMBRE
**Procurez-vous des bougies
offertes à 5\$**

www.caritas-estrie.org

CARITAS ESTRIE
Compassion - Action - Entraide

Un dernier hommage à Paul Desmarais

JOËL-DENIS BELLAVANCE

MONTRÉAL — Ils sont venus des quatre coins du pays, des États-Unis et même d'Europe, hier, rendre un vibrant hommage à l'homme d'affaires Paul Desmarais, décédé le 8 octobre à l'âge de 86 ans. Si ce «bâtitteur», ce «visionnaire», ce «mécène» est demeuré discret toute sa vie malgré l'importance de sa contribution et sa grande influence, il a eu droit, à la basilique Notre-Dame de Montréal, à une cérémonie commémorative digne d'un chef d'État.

«Personne ne t'oubliera, Paul», a lancé l'ancien président de France Nicolas Sarkozy, un ami de la famille qui a accepté de livrer un témoignage, à l'instar d'autres leaders politiques, durant cette cérémonie.

«Personne n'a le droit d'oublier ta gentillesse, ta bonté, ta générosité, tes inquiétudes de chaque instant. [...] Personne, surtout, n'oubliera ton amour de la vie», a-t-il ajouté d'une voix chargée d'émotion, soulignant que son départ a provoqué «un tel vide».

«Ton absence est lourde à porter pour chacun ici, ta famille, tes amis, tes collaborateurs, tes compagnons, ton pays», a-t-il encore dit.

Le premier ministre Stephen Harper, les anciens premiers ministres Jean Chrétien et Brian Mulroney de même que l'ancien secrétaire d'État américain James Baker ont aussi pris la parole afin de souligner les qualités et la contribution de Paul Desmarais.

Politiciens et artistes

La première ministre du Québec, Pauline Marois, et plusieurs de ses prédécesseurs, dont Lucien Bouchard, Jean Charest, Bernard Landry et Daniel Johnson étaient présents, tout comme le gouverneur général David Johnston.

Des personnalités du monde des affaires comme Geoff Molson et John Manley de même que des artistes bien connus, comme Robert Charlebois, ont aussi fait acte de présence.

«Le fait que tant de gens de tous les horizons soient ici témoigne bien de la remarquable personnalité de Paul. Humble, généreux, sans jamais perdre de son sens de l'humour ou de sa jeunesse d'esprit. Paul Desmarais a vécu pleinement sa vie en touchant sur son chemin beaucoup, beaucoup de gens», a affirmé Stephen Harper, le premier à prendre la parole devant les nombreuses personnes rassemblées pour l'occasion.

M. Harper a aussi souligné que M. Desmarais aimait son pays de manière inconditionnelle et qu'il avait tracé la voie aux francophones dans le monde des affaires.

Jean Chrétien s'est rappelé ses premières rencontres avec M. Desmarais, qui au départ avait refusé de rencontrer «ce jeune socialiste» dont la carrière de député à la Chambre des communes s'était amorcée dans les années 1960. Les deux hommes issus d'un milieu rural, l'un au Québec, l'autre en Ontario, se sont finalement rencontrés par l'entremise d'un ami commun. Au fil des ans, des liens étroits se sont tissés, au point que sa fille, France, a épousé le fils de M. Desmarais, André.

«Le Canada perd un gentilhomme d'une qualité exceptionnelle incarnant les valeurs qui cimentent notre pays», a affirmé d'emblée M. Chrétien. «Quel incroyablement personnage!»

Il a déclaré que M. Desmarais a su inspirer des gens de tous les horizons et de tous les âges.

(La Presse)



LA PRESSE CANADIENNE

L'ancien président de la France, Nicolas Sarkozy, a foulé le tapis rouge déroulé sur le parvis de la basilique Notre-Dame, aux côtés de la veuve de M. Desmarais.

1-800-225-8247
www.praxair.ca



PRAXAIR
Solutions de productivité pour notre planète

Praxair a déménagé son magasin de Sherbrooke au 4390, boulevard Industriel depuis le 1er décembre (2013).

Tél. : 819 569-5903

En temps que leader en productivité, Praxair s'efforce d'aider ses clients à accroître rentabilité et efficacité. Laissez nous vous en convaincre en prenant rendez-vous avec l'un de nos spécialistes. Les premiers à s'en prévaloir se mériteront un cadeau.



Bail de trois ans pour tous les types de bouteilles de gaz!

Cette promotion prendra fin le 31 mars 2014! Pour des renseignements supplémentaires, contactez Praxair de Sherbrooke.

À partir de:

99 \$

mont
BelleVue

COORDONNÉES
1440, rue Brébeuf, Sherbrooke
Chalet Antonio-Pinard

BILLETTERIE 819 821-5872
BOUTIQUE ET ÉCOLE DE SKI 819 565-8626
Info@skimodeclaudadam.ca

HORAIRE

Lundi au mercredi	18 h à 22 h
Jeudi et vendredi	13 h à 22 h
Samedi et congés scolaires de la CSRS	9 h à 22 h
Dimanche	9 h à 17 h
24 décembre et 31 décembre	9 h à 16 h
25 décembre et 1 ^{er} janvier	FERMÉ

Visitez
sherbrooke.ca/skimontbellevue
pour de plus amples renseignements.

PRENEZ L'AIR!

Skiez en famille toute une journée pour seulement

48 \$*

Avec ses neuf pistes bien entretenues et éclairées, la station de ski du mont Bellevue représente un lieu de divertissement des plus avantageux.



* Ce prix s'applique à une journée (9 h à 17 h ou 13 h à 22 h) de ski ou de planche à neige pour deux adultes et deux jeunes âgés entre 6 ans et 15 ans qui résident à Sherbrooke. Les taxes sont incluses dans le prix indiqué. La location d'équipement et la glissade sur tube sont en sus.



DENIS
DUFRESNE

ÉDITORIAL

denis.dufresne@latribune.qc.ca

Jusqu'au cou

Le marché immobilier de la région de Sherbrooke a longtemps eu la réputation d'être dans les autres grands centres urbains de la province, or la réalité est tout autre au point où l'accès à la propriété y est de plus en plus difficile.

Ainsi, selon l'« Indice d'abordabilité Desjardins » d'octobre 2013, Sherbrooke et Québec figurent parmi les agglomérations peu abordables au pays, au même titre que Vancouver!

Les prix des maisons sont évidemment beaucoup moins élevés ici que sur la côte ouest, mais les salaires y sont nettement plus élevés qu'à Sherbrooke de sorte que, toute proportion gardée, l'accès à la propriété est presque aussi difficile dans ces deux agglomérations.

Les données de Statistique Canada pour 2011 sont éloquentes : c'est à Sherbrooke que le taux de propriétaires, 54,9 pour cent, est le plus bas parmi les six régions métropolitaines de recensement (RMR) de la province.

La détérioration s'explique d'une part par un revenu moyen des ménages, après impôt, parmi les plus bas au Québec, à 50 000 \$.

D'autre part, le prix moyen des maisons est passé de 110 000 \$ à 240 000 \$ entre 2002 et 2012, tandis que les salaires n'ont progressé que de sept pour cent durant cette période.

Selon Desjardins, la forte appréciation de la valeur des propriétés dans la RMR de Sherbrooke a été influencée par l'importance et le dynamisme du marché des résidences secondaires en Estrie, très prisées par des acquéreurs fortunés provenant en grande partie de l'extérieur de la région.

Les Sherbrookoïses qui ont acheté une propriété il y a 10 ans ou plus ont donc fait une excellente affaire et réaliseront un bénéfice important lors de la revente.

Mais les autres?

Les jeunes ménages ou les personnes à revenu moyen qui économisent depuis plusieurs années en vue d'acquérir une propriété voient probablement leur

rêve leur échapper de plus en plus.

Il en va sans doute de même pour les jeunes professionnels et les finissants des universités que la région tente d'attirer ou de maintenir ici.

Car, selon Desjardins, la progression des prix pour les maisons unifamiliales se poursuit à Sherbrooke, mais aussi à Gatineau, Saguenay et Trois-Rivières, trois agglomérations où l'accès à la propriété est toutefois plus facile qu'à Sherbrooke.

Cette détérioration de l'accès à la propriété contribue peut-être au taux élevé de locataires que l'on retrouve à Sherbrooke, puisque de nombreux ménages n'ont tout simplement pas les moyens d'acquérir une maison.

Mais, surtout, ici comme ailleurs, le prix élevé des maisons constitue un facteur majeur du taux d'endettement élevé des consommateurs.

Selon la Chambre immobilière de l'Estrie, il se vend aujourd'hui autant de maisons qu'il y a cinq ou dix ans à Sherbrooke, malgré la forte appréciation de la valeur des propriétés.

Du reste, année après année, les données de Statistique Canada démontrent que le taux d'endettement des ménages canadiens atteint des sommets, en raison principalement des emprunts hypothécaires.

Ainsi, en un an, ce taux est passé de 152 pour cent à 163,4 pour cent, ce qui signifie que pour chaque tranche de 1000 \$ de revenu, leur dette atteint 1634 \$.

La moindre hausse des taux d'intérêt pour les hypothèques, prêts auto et les marges de crédit, notamment, pourrait donc avoir un impact catastrophique sur le budget des ménages.

À cet égard, les institutions financières devraient resserrer les règles du jeu ou tenir davantage compte de la situation financière propre à chaque individu, avant de consentir un prêt.

Mais dans une société où le bien-être et la qualité de vie sont associés à la consommation quasi sans limites, cela est peu probable.

BOISCLAIR ACCEPTE FINALEMENT L'OFFRE D'EMPLOI DE QUÉBEC



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

TRIBUNE LIBRE

Encore une sentence bonbon en 2013

Plus de 20 ans se sont écoulés depuis que la personne en état d'ébriété qui a causé de graves lésions à mon conjoint a obtenu une sentence de deux ans moins un jour. Je m'aperçois que la justice s'est encore ramollie. Martin Nadeau a reçu une sentence bonbon considérant certaines circonstances et entre autres parce qu'il a plaidé coupable.

Celui-ci a enlevé la vie à une jeune fille et il a diminué grandement la qualité de vie d'une autre.

Même après toutes ces années, je n'oublierai jamais cet épisode de ma vie, une

vie en veillesse, ponctuée de colère, de tristesse et d'une grande peine quand on se fait voler l'amour de sa vie et qu'on doit élever seule les enfants, en plus d'accompagner un homme différent à la suite des séquelles subies, pour en décéder neuf ans plus tard. Ma famille a beaucoup souffert.

Je constate que la justice a le bras long, mais pas dans le sens d'imposer des sentences afin de diminuer ce fléau de l'alcool au volant. Et contrairement aux statistiques qui indiquent que ce sont des jeunes, il y a aussi beaucoup de personnes plus âgées qui

conduisent avec de l'alcool dans le sang, ils se disent expérimentés.

Il faut manquer totalement de jugement et démontrer un profond mépris envers la vie des autres pour se permettre de conduire un véhicule en étant ivre. Réfléchissez avant de prendre le volant.

Messieurs les juges, révisez vos balises, analysez avec le regard des autres, celui de la victime, des familles, et en fonction des conséquences sur leurs vies.

Diane Roy
Sherbrooke

La solitude de nos élus municipaux

J'ai assisté à la première réunion du conseil d'arrondissement de Rock-Forest/St-Élie/Deauville, depuis les élections. J'étais le seul citoyen dans la salle. C'est désolant de constater que les gens tournent le dos aux conseillers et les abandonnent aussitôt élus. Il aurait été souhaitable que de nombreux citoyens assistent à la réunion, ne serait-ce que pour offrir leurs félicitations aux élus. Et où sont

les organismes communautaires que l'arrondissement subventionne? Nos élus méritent mieux. Ils ont travaillé fort pour se faire élire et ils se dévouent sans compter pour la communauté. Assurons-les de notre support. Ils ne demandent pas mieux.

De plus, que penser de ceux qui prêchent pour le maintien des arrondissements? Votre absence est une indication contraire à votre préoccupation. Vous fournissez un

argument de taille à ceux qui favorisent l'abolition pure et simple de l'actuelle structure.

On dit souvent que les choses vont mieux quand les gens se mêlent de leurs affaires...mais justement mêlez-vous en...cela vous concerne.

Au plaisir de vous côtoyer, chers concitoyens, aux prochaines réunions du conseil d'arrondissement.

Robert Joyal
Sherbrooke (Deauville)

S&P/TSX	TSX C.	\$ CAN	D. JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US	PÉTROLE
13 319,87	915,29	93,91	15 914,62	1795,15	4037,20	1220,80	96,04
-99,70	-7,20	-0,07	-94,15	-5,75	-8,06	-1,10	+2,22
↓	↓	↓	↓	↓	↓	↓	↑

Un nouveau vendeur en chef

Les commandes de la C Series n'ont pas afflué depuis le vol inaugural

MARIE TISON

MONTRÉAL — Celui qui était responsable de la vente de la C Series et des autres avions commerciaux de Bombardier, Chet Fuller, quittera l'entreprise à la fin de décembre.

Bombardier a toutefois soutenu que ce départ ne traduisait aucune insatisfaction vis-à-vis de l'état du carnet de commandes de la C Series.

« Je pense que les choses vont bien avec la C Series, a affirmé le porte-parole de Bombardier Avions commerciaux, Marc Duchesne, dans une entrevue téléphonique avec *La Presse Affaires*. Nous sommes satisfaits de nos 419 intentions de vente et de nos 177 commandes fermes. Ça va bien. »

Il a rappelé que Bombardier avait annoncé récemment qu'Iraqi Airways avait signé une lettre d'entente portant sur 16 appareils CS300 (le plus gros membre de la famille C Series), dont 5 commandes fermes, 5 commandes conditionnelles et 8 options.

Hier, Bombardier a annoncé que China Express a signé une lettre d'entente portant sur 16 biréacteurs régionaux CRJ900, soit 3 commandes fermes, 5 commandes conditionnelles et 8 options.

« Nous aurons d'autres choses à annoncer bientôt », a assuré M. Duchesne.

Bombardier Avions commerciaux a annoncé hier la nomination de Raymond Jones à titre de vice-président principal aux ventes, au marketing et à la gestion des actifs. Il



ARCHIVES LA PRESSE CANADIENNE

La direction de Bombardier avait indiqué que les annonces devaient s'accélérer après le premier vol de la C Series. Cet événement a eu lieu le 16 septembre dernier, mais les nouvelles commandes n'ont pas afflué pour autant.

remplacera à ce poste Chet Fuller, qui quittera l'entreprise à la fin de cette année « afin de relever de nouveaux défis ».

« Je désire remercier Chet pour sa contribution à l'égard de Bombardier Avions commerciaux et lui souhaiter bon succès dans ses nouveaux projets », a déclaré le président de Bombardier Avions commerciaux, Mike Arcamone, par voie de communiqué.

Le nouveau vendeur en chef de la C Series était récemment vice-président aux comptes stratégiques à l'échelle mondiale de Bombardier Avions d'affaires.

« M. Jones est un très bon candidat, a affirmé

et FlexJet. Alors, nous sommes heureux de l'accueillir dans l'équipe. »

M. Jones, un pilote commercial certifié, a passé 16 ans au sein de la Royal Air Force du Royaume-Uni. Il détient une maîtrise en gestion du transport aérien de la City University de Londres.

Même si Bombardier a affirmé que les ventes de la C Series allaient bien, l'action de catégorie B de l'entreprise a perdu 2,9 % de sa valeur pour clôturer à 4,65 \$, hier, à la Bourse de Toronto.

Bombardier avait soutenu que le carnet de la C Series compterait 300 commandes fermes avant l'entrée en service de l'appareil. Cette entrée en service est prévue pour septembre 2014, mais l'avionneur pourrait encore reporter cette date, tout dépendant du programme d'essais de l'appareil.

Avec 177 commandes fermes, le compte est encore loin.

La direction de Bombardier avait indiqué que les annonces devaient s'accélérer après le

premier vol de la C Series. Cet événement a eu lieu le 16 septembre dernier, mais les nouvelles commandes n'ont pas afflué pour autant.

Le président de Bombardier Aéronautique, Guy Hachey, a défendu ce bilan en marge d'un forum consacré à l'innovation aérospatiale organisé cette semaine à Montréal. « Nos trois premières années de production sont déjà vendues », a-t-il affirmé.

Il a indiqué que les clients de lancement avaient bénéficié de prix intéressants, mais que Bombardier avait été ferme en fait de prix par après.

« Notre avion offre une grande valeur et nous voulons être reconnus pour cela », a-t-il affirmé.

L'analyste Richard Aboulafia, de la firme américaine Teal Group, a toutefois critiqué cette stratégie. À son avis, Bombardier devrait avoir des prix plus raisonnables pour être en mesure de concurrencer Airbus et Boeing.

(La Presse)

Bell Média vend MusiquePlus et MusiMax à V

MONTRÉAL — Bell Média a indiqué hier avoir conclu une entente pour vendre les chaînes de télévision MusiquePlus et MusiMax au Groupe V Médias, propriétaire notamment du réseau de télévision généraliste V.

Les détails financiers de l'entente, qui devra être approuvée par le Conseil de

la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC), n'étaient pas immédiatement disponibles.

La vente est la dernière transaction dont avait besoin Bell pour respecter les conditions imposées par les autorités de réglementation afin de pouvoir acquérir Astral Media.

Le CRTC exige également à

Bell de consacrer 246,9 millions \$ à des « avantages tangibles » comme des initiatives devant permettre de créer davantage de programmation canadienne.

Bell Média détient 30 stations de télévision locales de même que 34 chaînes spécialisées, quatre services de télévision payante et plus de 100 stations de radio.

— La Presse Canadienne

JUSQU'À

50%

POUR LES FÊTES,
ÇA SE PREND BIEN!

OBTENEZ UNE CARTE-CADEAU DE 50\$ À L'ACHAT DE 500\$ OU PLUS

*Avant taxes. Ne peut être jumelée à aucune autre promotion. Valable jusqu'au 24 décembre 2013.

ERNEST.ca
DU JEANS... AU COMPLET

CARREFOUR DE L'ESTRIE 819 565-5521

1 888 858-5258 MAGASINEZ EN LIGNE PARTOUT AU QUÉBEC

Immune Biosolutions souhaite poursuivre sur sa lancée

SHERBROOKE — L'an 2013 se termine bientôt et il a fort à parier que les dirigeants d'Immune Biosolutions souhaitent que 2014 soit à l'image de cette dernière.

Forte de ses succès acquis sur la scène provinciale et nationale en cours d'année, l'entreprise sherbrookoise s'apprête à s'attaquer à l'Ouest canadien et aux États-Unis par l'entremise d'un

catalogue en ligne qui lui permettra d'augmenter les ventes d'anticorps primaires, couplés et secondaires aux industries biomédicale, pharmaceutique et biotechnologique et aux laboratoires

académiques de recherche.

En 2013, la jeune entreprise s'est démarquée aux niveaux provincial et national, raflant la première place de la 3^e édition de la compétition entrepreneuriale Devtech 50 la semaine dernière. Ce prix s'ajoute aux nombreux honneurs qu'a obtenus Immune Biosolutions en 2013. Rappelons que celle-ci fait partie des récipiendaires du Fonds d'innovation Spin Master 2013, un concours national, qu'elle a aussi mis la main sur le Grand Prix Défi de l'entrepreneuriat jeunesse au concours québécois en entrepreneuriat en juin et a terminé parmi les cinq entreprises lauréates de la 2^e édition de la compétition Devtech édition BIO.

Fondée en 2012 par Frédéric Leduc, Simon Gaudreau et Jean-François Larrivée, Immune Biosolutions a doublé ses effectifs au cours des derniers mois pour soutenir la croissance de l'entreprise, ajoutant quatre scientifiques experts.

Contrairement aux procédés traditionnels qui produisent des anticorps à partir de lapins et de souris normalement utilisés par les entreprises, Immune Biosolutions a innové en générant des anticorps à partir d'oeufs de poule. Cette façon de faire permettrait d'obtenir des anticorps plus spécifiques et plus robustes. L'entreprise sherbrookoise compte aussi utiliser bientôt des oeufs d'autruches.

— Charles Beaudoin

7 ET 8 DÉCEMBRE SEULEMENT

JOURNÉES NIKON

NOUS PAYONS LA TPS

SUR LES PRODUITS NIKON

Ensemble D3200

- 18-55 vr
- 55-300 ED VR
- Sac à dos sport

*COURS GRATUIT (valeur de 70\$)

NETTOYAGE DE CAPTEUR GRATUIT (valeur de 45\$)

849⁹⁹\$

2 ANS GARANTIE Nikon CANADA INC



D610 24-85 VR

- Capteur plein format 24.3 MP
- 6 images par seconde

NETTOYAGE DE CAPTEUR GRATUIT (VALEUR DE 45\$)

2499⁹⁹\$

2 ANS GARANTIE Nikon CANADA INC



AF-S 24-70 F/2.8 G ED

- Traitement nanocrystal pour réduire les reflets
- Moteur SWM pour autofocus
- Lentille en verre ED

1659⁹⁹\$

5 ANS GARANTIE Nikon CANADA INC



COOLPIX P330

- Zoom 4X lumineux
- Vidéo full HD 1080p

*COURS GRATUIT (VALEUR DE 50\$)

309⁹⁹\$ rég.: 329⁹⁹\$

2 ANS GARANTIE Nikon CANADA INC

ÉPARGNEZ 20\$



COOLPIX P520

- Zoom 42X
- Capteur 18mp
- Vidéo full HD 1080p

*COURS GRATUIT (VALEUR DE 50\$)

379⁹⁹\$ rég.: 429⁹⁹\$

2 ANS GARANTIE Nikon CANADA INC

ÉPARGNEZ 50\$



SB-700

- Flash i-TTL intelligent et polyvalent
- Temps de recyclage ultra-rapide
- Nombre guide 28

369⁹⁹\$ rég.: 399⁹⁹\$

ÉPARGNEZ 30\$



D7100 18-140 VR

- Capteur CMOS 24.1 MP
- 51 zones de mise au point

NETTOYAGE DE CAPTEUR GRATUIT (VALEUR DE 45\$)

1399⁹⁹\$ rég.: 1549⁹⁹\$

2 ANS GARANTIE Nikon CANADA INC

ÉPARGNEZ 150\$



* Certaines conditions s'appliquent, informez-vous en magasin.

NISSAN Véhicules commerciaux



Samuel Blais / Stéphane Bernier

LES EXPERTS-CONSEILS

en camions commerciaux Nissan NV

NOUS NOUS DÉPLAÇONS pour mieux vous servir!

La fin d'année fiscale approche! Profitez de nos **MÉGA SPÉCIAUX NV 2013!**



NV200 2013

- Polyvalent,
- Économique,
- Pratique!

Régulier: ~~23 548\$~~

Rabais «flotte» 750\$

Rabais «maison» 1 000\$

PRIX LIQUIDATION 21 798\$



NV2500 2013

- Moteur V8,
- Toit surélevé,
- Robuste!

Régulier: ~~37 666\$~~

Rabais «flotte» 5 000\$

Rabais «maison» 2 671\$

PRIX LIQUIDATION 29 995\$

POUR EN SAVOIR PLUS!
communiquez directement avec M. Stéphane Bernier:
819-342-1443

NISSAN DE SHERBROOKE
LE SEUL DÉPOSITAIRE NV AU SUD DU QUÉBEC!
4280, boul. Bourque 819-823-8008 nissansherbrooke.com

NV200 2013 / NV2500 2013 : les rabais «flotte» de 750\$/5000\$ applicable seulement si 2 camions commerciaux sont placés au nom de l'entreprise. Les prix offerts à partir de 21 798\$/29 995\$ sont applicables en achat comptant seulement ou financés à taux régulier des banques. Quantités limitées de 2013 en stock. Frais de transport et de préparation inclus dans les prix de vente. Taxes en sus. Sujet à approbation du crédit. Modèles illustrés à titre indicatif seulement.

De la Grosse Pomme à la Baie-James

André Boisclair présidera un comité environnemental dans le nord québécois

ALEXANDRE ROBILLARD

LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — Relevé à sa demande de ses fonctions de délégué général du Québec à New York, André Boisclair a accepté hier un poste de président d'un comité chargé d'évaluation environnementale dans le Nord québécois.

Le gouvernement a reçu la réponse de M. Boisclair hier, deux semaines après que l'offre lui avait été formulée, a déclaré le ministre des Relations internationales, Jean-François Lisée.

« Je lui ai parlé aujourd'hui, il m'a signifié son acceptation », a-t-il dit en point de presse.

Il y a un mois, M. Lisée avait affirmé que la réaffectation de M. Boisclair était une question de jours. Lundi, les libéraux avaient montré de nouveaux signes d'impatience en constatant que le dossier n'avait pas progressé et que M. Boisclair continuait de recevoir son plein salaire depuis deux mois sans exercer de fonction.

Comparable au BAPE

M. Lisée et son homologue à l'Environnement Yves-François Blanchet recommanderont aujourd'hui au conseil des ministres d'entériner sa nomination à la tête du Comité d'examen (COMEX), qui a un mandat comparable au Bureau d'audiences publiques en environnement (BAPE) sur le territoire régi par la Convention de la Baie-James et du Nord québécois.

« C'est quelqu'un qui a une bonne connaissance des réseaux économiques, donc il pourra avec les grands joueurs qui sont présents dans le Nord québécois établir une discussion crédible », a dit M. Lisée.

Plus tôt hier, M. Blanchet a affirmé qu'à titre d'ancien ministre péquiste de l'Environnement, M. Boisclair a toutes les qualifications requises pour exercer ces fonctions. Au moment où il a formulé ces commentaires, M. Blanchet a déclaré que M. Boisclair n'avait pas encore donné suite à l'offre qui a été formulée par le gouvernement.

Par la suite, M. Lisée a expliqué qu'il a pris l'initiative de contacter M. Boisclair pour connaître sa réponse, qu'il a ensuite communiquée à la presse parlementaire.

« J'ai placé un appel qu'il a pris immédiatement, a-t-il dit. J'ai dit : 'bon, est-ce que tout est en ordre', il m'a dit que oui, qu'il

était ravi de cette nomination. »

M. Boisclair conservera sa rémunération de 170 000 \$ associée à son poste de délégué général, duquel il a demandé à être relevé en septembre afin de répondre devant la justice aux

attaques de la Coalition avenir Québec (CAQ). Son mandat sera d'une durée de deux ans au COMEX.

M. Lisée a estimé que les procédures judiciaires entamées par M. Boisclair contre la CAQ ne

seront pas une source de distraction dans l'exercice de ses fonctions. « Faire une poursuite ce n'est pas un emploi à temps plein, c'est quelque chose qu'on peut faire tout en ayant d'autres fonctions », a-t-il dit.

Le Conseil exécutif a indiqué que cette offre au COMEX, présentée le 15 novembre par le secrétariat aux emplois supérieurs, était la seule qui avait été faite à M. Boisclair, qui n'a donné sa réponse qu'hier.

3364792

PLAISIRS EN VUE DU 22 NOV. AU 9 DÉC.

AGISSEZ PROMPTEMENT.

SOYEZ RÉCOMPENSÉ GÉNÉREUSEMENT.

MODÈLE SRX 2014 COLLECTION PERFORMANCE ILLUSTRÉ



LOCATION 48 MOIS À UN TAUX DE 0,9 %
479 \$¹/MOIS AVEC 0 \$ DE COMPTANT

PAIEMENT	COMPTANT
424 \$/MOIS	2 599 \$
403 \$/MOIS	3 499 \$

+ 1 000 \$² DE RABAIS

MODÈLE ATS 2014 PERFORMANCE ILLUSTRÉ



LOCATION 36 MOIS À UN TAUX DE 1,4 %
398 \$¹/MOIS AVEC 0 \$ DE COMPTANT

PAIEMENT	COMPTANT
342 \$/MOIS	1 999 \$
313 \$/MOIS	2 999 \$

+ 1 000 \$² DE RABAIS

MULTISEGMENT SRX 2014

39 645 \$¹ À L'ACHAT

COMPREND LE TRANSPORT ET LA TAXE DE CLIMATISATION

BERLINE ATS 2014

36 395 \$¹ À L'ACHAT

COMPREND LE TRANSPORT ET LA TAXE DE CLIMATISATION

PAYEZ **0 \$** LE PREMIER MOIS DE LOCATION
+ ACOMPTE DE **0 \$** + **1000 \$**² DE RABAIS SUR TOUS LES MODÈLES POUR UNE DURÉE LIMITÉE

0 \$³ DÉPÔT DE SÉCURITÉ **0 \$**⁴ À LA SIGNATURE



PROGRAMME D'ENTRETIEN DE 4 ANS/80 000 KM SANS FRAIS⁵
AVANTAGES DE LA PROTECTION CADILLAC

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CADILLAC DÈS AUJOURD'HUI.

contactercadillac.ca

MONTPLAISIR DRUMMONDVILLE: 875, BOUL. ST-JOSEPH, 819 474-3388

THIBAUT SHERBROOKE: 3839, RUE KING O., 819 563-7878

L'Association des concessionnaires Cadillac du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers et s'appliquant aux modèles 2014 neufs suivants: ATS 2.5 L4 propulsion (6AB6915A) et SRX V6 TA (6NG2615A). Les modèles illustrés peuvent comprendre certaines caractéristiques offertes en option à un coût additionnel. 1. Location basée sur un prix à l'achat de 39 645 \$ pour SRX (incluant 1 750 \$ de rabais à la location) et de 36 395 \$ pour ATS. Paiements mensuels basés sur une location de 48 mois, à un taux de 0,9 % pour SRX; basés sur une location de 36 mois, à un taux de 1,4 % pour ATS. Sur approbation de crédit de la Financière GM. Limite annuelle de 20 000 km; 0,20 \$ par kilomètre excédentaire. Certaines conditions s'appliquent. 2. Cette offre s'adresse uniquement aux particuliers du Canada. Le rabais de 1 000 \$ s'applique aux véhicules neufs Cadillac 2014 livrés entre le 22 novembre et le 9 décembre 2013. Le rabais de 1 000 \$ comprend les taxes applicables. Cette offre ne peut être combinée avec certaines autres offres incitatives. Détails chez votre concessionnaire. 3. Offre applicable uniquement aux particuliers locataires admissibles au Canada ayant obtenu une approbation de crédit de la Financière GM, qui ont conclu une entente de location avec la Financière GM et qui ont accepté la livraison, entre le 1^{er} octobre 2013 et le 2 janvier 2014, d'un véhicule 2014 neuf admissible. La General Motors du Canada paiera le premier versement mensuel de la location (y compris les taxes et toute somme applicable, ajustée au prorata, normalement payable à la livraison du véhicule de location, comme le prévoit le contrat de location). Après le premier mois, le locataire devra effectuer tous les versements prévus jusqu'à l'échéance du contrat de location. Cette offre n'est pas monnayable et ne peut être combinée avec certaines autres offres incitatives portant sur les véhicules GM. La General Motors du Canada Limitée se réserve le droit de modifier ou de supprimer ses offres, en tout ou en partie, pour quelque raison que ce soit, à tout moment et sans préavis. Nul à où la loi l'interdit. D'autres conditions et restrictions s'appliquent. Détails chez votre concessionnaire. 4. Transport (1 700 \$), taxe de climatisation (100 \$), le Cas échéant et frais liés à l'inscription au ROPM inclus. Immobilisation, assurance, frais exigés par le concessionnaire et taxes en sus. 5. Garantie de 4 ans ou 80 000 km, selon la première éventualité. Consultez votre concessionnaire pour plus de détails. Ces offres sont exclusives aux concessionnaires du RMAB Québec (excluant la région de Gatineau-Hull) et ne peuvent être combinées avec aucune autre offre ni aucun autre programme incitatif d'achat, à l'exception des programmes de La Carte GM, de prime pour étudiants et de GM Mobilité. La GMCL se réserve le droit de modifier, de prolonger ou de supprimer ces offres et ces programmes pour quelque raison que ce soit, en tout ou en partie, à tout moment et sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à un prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Pour de plus amples renseignements, passez chez votre concessionnaire, composez le 1 888 446-2000 ou visitez cadillac.ca.

L'Odacieuse

Boutique

3025, rue King Ouest, Sherbrooke
819 566-6526

GRANDE LIQUIDATION DE ROBES DE BAL

25% à 50% de rabais

4 jours seulement

5, 6, 7 et 8 décembre



250 000 Syriens hors de portée de l'aide humanitaire

NATIONS UNIES, N.Y. — Environ 250 000 Syriens dans des villages assiégés demeurent hors de la portée de l'aide humanitaire, a affirmé hier la responsable des opérations humanitaires de l'ONU, lors d'une réunion à huis clos du Conseil de sécurité qualifiée de « troublante » par un membre.

De profondes divisions au sein du conseil l'empêchent de prendre plus de mesures sur le conflit civil qui, selon des observateurs, a fait 120 000 morts en deux ans et demi.

Valerie Amos est responsable de rapporter au conseil la dégradation des conditions de vie de millions de civils en Syrie, et combien il est difficile de les atteindre.

Mme Amos a rapporté un progrès « modeste » dans des dossiers élémentaires, tels que l'obtention de 50 visas réclamés depuis longtemps pour les travailleurs humanitaires, et l'ouverture de trois centres d'activités humanitaires en Syrie, dont deux seulement leur sont vraiment utiles.

Par contre, elle a dit n'avoir constaté aucune amélioration dans les importants enjeux de la protection des civils et de la démilitarisation des écoles et des hôpitaux. Le mois dernier, elle affirmait au Conseil que le nombre de Syriens ayant besoin d'aide humanitaire était passé de 6,8 millions en juin à 9,3 millions aujourd'hui.

Devant ces chiffres alarmants, le gouvernement syrien a approuvé neuf convois d'assistance le mois dernier, soit trois de plus qu'à l'habitude, mais encore « trop peu pour rencontrer les besoins de millions de gens », a-t-elle déploré.

— Associated Press



AGENCE FRANCEPRESSE

Le premier ministre Milola Azarov a profité de la session parlementaire pour s'excuser de la violence utilisée par les policiers anti-émeute, sous une pluie de cris de « Honte! » et « Démission! » lancés par les parlementaires de l'opposition.

UKRAINE

Le gouvernement survit à une motion de censure

MARIA DANILOVA

ASSOCIATED PRESS

KIEV, Ukraine — Le gouvernement ukrainien a survécu hier à une motion de censure déposée par l'opposition, laissant la crise politique qui secoue le pays en suspens pendant que de nouvelles manifestations populaires étaient convoquées.

L'opposition avait présenté la motion de censure pour dénoncer le refus de dernière minute du président Viktor Ianoukovitch de signer une entente politique et commerciale attendue de longue date avec l'Union européenne, ainsi que la brutalité policière dont ont fait l'objet certains manifestants.

Jusqu'à 300 000 personnes sont descendues dans les rues de Kiev pour condamner la décision du président Ianoukovitch,

ce qui représente la pire expression de colère populaire depuis la Révolution orange de 2004.

La motion de censure a été appuyée par 186 parlementaires, soit 40 votes de moins que ce qui aurait été requis pour son adoption. M. Ianoukovitch serait demeuré président même en cas de défaite, mais le premier ministre Mikola Azarov et son gouvernement auraient été évincés.

Excuses

M. Azarov a profité de la session parlementaire pour s'excuser de la violence utilisée par les policiers anti-émeute.

« Le président et le gouvernement sont profondément désolés que ça se soit produit », a-t-il déclaré devant un Parlement déchaîné, sous une pluie de cris de « Honte! » et « Démission! » lancés par les parlementaires de l'opposition.

Il a toutefois défendu les décisions du gouvernement et dénoncé les manifestants qui ont bloqué l'accès à certains bureaux gouvernementaux, en plus de prévenir l'opposition que les responsables sauront se défendre.

« Nous sommes ouverts au dialogue, a dit M. Azarov. Nous vous avons tendu la main, mais si nous rencontrons un poing, je serai très honnête, nous sommes suffisamment forts. »

Le champion de boxe et leader du parti politique Udar, Vitali Klitschko, a rétorqué que le mouvement de contestation ne cessera pas.

« Nous bloquerons pacifiquement l'édifice gouvernemental et nous ne permettrons à personne de travailler », a-t-il lancé aux manifestants sur la place de l'Indépendance, après l'échec de la motion de censure.

MORT D'ARAFAT Les experts français écartent la thèse de l'empoisonnement

PARIS — Les experts mandatés par la justice française écartent la thèse d'un empoisonnement de Yasser Arafat et privilégient une mort naturelle du leader palestinien, dans leur rapport qui a relancé hier la polémique autour de ce dossier ultra-sensible.

« En l'état des analyses effectuées et des pièces figurant au dossier, les experts concluent à l'absence d'un empoisonnement au polonium-210 (substance radioactive hautement toxique, NDLR) de M. Arafat », a indiqué le parquet de Nanterre, près de Paris, dans un communiqué.

Une source proche du dossier a auparavant annoncé que le rapport des experts français « écartait la thèse de l'empoisonnement » et allait « dans le sens d'une mort naturelle ». À l'inverse, des experts suisses avaient indiqué début novembre qu'ils privilégiaient cette piste.

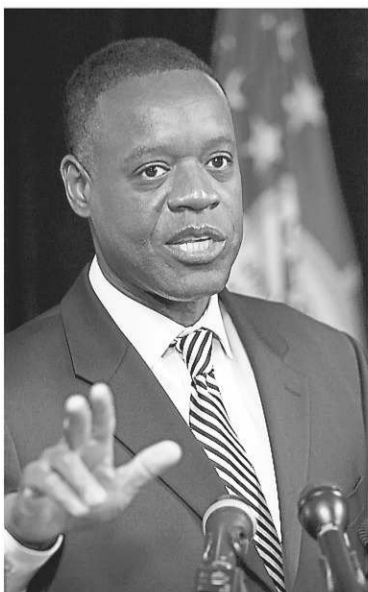
« Combien je suis bouleversée par ces contradictions (...) Que faut-il penser? », a réagi en début de soirée lors d'une conférence de presse à Paris Souha Arafat, la veuve du chef historique palestinien, ajoutant n'incriminer « personne » dans le décès de son mari.

Les deux équipes suisse et française partent toutefois d'un même constat : il y avait dans le corps de Yasser Arafat du polonium en dose supérieure à la moyenne, a-t-elle expliqué.

Pour les Français, la présence d'un gaz radioactif naturel, le radon, dans l'environnement extérieur, expliquerait ces fortes quantités. Les Suisses, pour leur part, « ont écarté l'influence du radon », a déclaré la veuve, partie civile dans la procédure judiciaire.

— Agence France-Press

TOUR DE GLOBE



AGENCE FRANCE-PRESSE

Un juge autorise la faillite de Détroit

DÉTROIT, Michigan — Un juge a statué hier que la ville de Détroit peut essayer de se défaire de milliards de dollars en dettes à l'occasion de la plus importante faillite publique de l'histoire des États-Unis.

Le juge Steven Rhodes a rejeté les objections soulevées par les syndicats, les régimes de retraite et les retraités eux-mêmes - qui, comme d'autres créanciers, risquent d'éponger des pertes en vertu de tout plan visant à effacer 18 G \$ US en passif à long terme.

Ce plan n'est toutefois pas encore sur le bureau du juge. Le juge Rhodes, qui a présidé neuf jours d'audience, devait déterminer si Détroit respectait les conditions prévues par la loi fédérale

pour continuer à profiter d'une protection face à ses créanciers et redresser sa santé financière après des années de mauvaise gestion, d'exode de sa population et d'effondrement de la classe moyenne.

La gestion de la ville a été confiée, en mars, à Kevyn Orr, un spécialiste des faillites. M. Orr a été nommé « gestionnaire d'urgence » de la ville, un poste qui lui confère de vastes pouvoirs et qui relègue le maire en poste, Dave Bing, essentiellement à un rôle de figurant. M. Orr a eu des discussions musclées avec les créanciers de la ville, mais en juillet, le gouverneur Rick Snyder et lui ont convenu que la faillite était la meilleure option pour Détroit.

— Associated Press

Attaque à l'acide: un danseur du Bolchoï risque neuf ans de camp

MOSCOU — La justice russe a jugé coupables hier les trois suspects de l'attaque à l'acide qui a grièvement blessé en janvier dernier le directeur artistique du Bolchoï, où un danseur du théâtre risque notamment neuf ans de camp.

La juge Elena Maximova a dès le début de l'audience déclaré coupables le soliste et militant syndical du Bolchoï Pavel Dmitritchenko et ses deux complices présumés, l'exécutant Iouri Zaroutski et le chauffeur Andreï Lipatov, selon une journaliste de l'AFP sur place.

La juge doit prononcer les peines des trois hommes plus tard.

Ils comparaissaient depuis

mi-octobre au tribunal Mechtchanski de Moscou pour cette attaque commise le 17 janvier en bas de l'immeuble du directeur artistique du théâtre, Sergueï Filine.

La semaine dernière, le parquet a requis neuf ans de camp à régime sévère contre M. Dmitritchenko, dix ans contre M. Zaroutski et six ans contre M. Lipatov.

Selon le ministère public, l'attaque avait été prévue et organisée de longue date, et tous les témoins interrogés pendant le procès ont démontré que M. Dmitritchenko, en conflit avec M. Filine, avait des motifs pour la commettre.

— Agence France-Press

CANTON DE STANSTEAD

Un terrain contaminé suscite l'inquiétude

CLAUDE PLANTE

clau.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Un ancien terrain commercial situé dans le Canton de Stanstead inquiète les gens du ministère de l'Environnement qui souhaitent connaître à quel point il est contaminé.

Le ministre Yves-François

Blanchet a ordonné au propriétaire, Jean-Guy Bureau, de réaliser une étude de caractérisation du sol de son terrain situé au 2774 du chemin Fitch Bay.

On y trouvait autrefois un marché d'alimentation, des appartements, mais aussi une station-service.

On veut connaître avec précision l'ampleur de la

contamination des sols, notamment sa nature, son degré, son étendue et son mode de migration, mentionne un communiqué diffusé hier après-midi.

On espère, à partir de ces données, élaborer un plan pour réhabiliter le terrain, ajoute-t-on.

Au cours des dernières années, des citoyens et la

municipalité du Canton de Stanstead ont informé le Ministère au sujet de ce terrain.

Un premier rapport environnemental a déjà conclu que des lots de ce terrain étaient contaminés aux hydrocarbures, tant au niveau des sols que des eaux souterraines.

« Des correctifs sont donc nécessaires pour minimiser les

risques que la contamination migre jusqu'à un ruisseau situé à proximité », note le communiqué de presse.

L'ordonnance donne 90 jours au propriétaire pour réaliser et transmettre l'étude de caractérisation des sols. En cas de refus, le Ministère pourrait effectuer l'étude et lui réclamer les frais encourus.

Grave accident aux limites de Wickham

YANICK POISSON

ypoisson@latribune.qc.ca

WICKHAM — Un homme d'une vingtaine d'années se retrouve présentement entre la vie et la mort après que son véhicule eut été heurté de façon transversale par un camion, hier matin, à l'intersection de la route 139 et du 12^e rang, à mi-chemin entre Wickham et Saint-Théodore-d'Acton.

La victime était au volant de sa voiture et se dirigeait en direction sud sur la route 139 au moment de l'impact. Selon les premières constatations des enquêteurs de la Sûreté du Québec, le conducteur du

véhicule lourd, qui s'amenait sur le 12^e rang, aurait omis d'effectuer son arrêt obligatoire et frappé de plein fouet le véhicule de la victime.

Les pompiers ont dû intervenir rapidement afin d'extirper la victime de son piège d'acier. Ce dernier a été amené par les services d'urgence et on craint toujours pour sa vie. Une jeune femme se trouvait également à bord de la voiture au moment de l'impact. Plus chanceuse, elle a pu quitter sans aide extérieure le véhicule accidenté et s'en est tirée avec des blessures mineures. Pour ce qui est du conducteur du camion, il est soigné pour un choc nerveux.



LA TRIBUNE, YANICK POISSON

Un véhicule a été heurté de façon transversale par un camion, hier matin, à l'intersection de la route 139 et du 12^e rang, à mi-chemin entre Wickham et Saint-Théodore-d'Acton.

FABRICVILLE
ÉCONOMIES DES FÊTES!
Décembre 2013

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
40% <small>de rabais</small> TOUTE la PASSEMENTERIE CLASSIQUE pour draperie	50% <small>de rabais</small> TOUS les tissus de MODE de DRAPERIE et d'AMEUBLEMENT	25% <small>de rabais</small> TOUS LES ACCENTS DE NOËL	3⁹⁹ <small>m</small> • MOLLETON ARCTIQUE imprimés Cour. jusqu'à 14,99m • VOILE pour draperie 60po/153cm Cour. 6,99m • ASPECT CUIR pour draperie Cour. 9,99m	50% <small>de rabais</small> • TOUS les CHENILLES et FOURRURES Mode • DOUBLURE à draperie • ASPECT SOIE Tiffany • TOUS les RIDEAUX* prêts-à-poser *à l'exception de Commonwealth • Quincaillerie modulaire en BOIS • Ensembles de tringle décorative en MÉTAL	75% <small>de rabais</small> Vogue	75% <small>de rabais</small> Vogue
75% <small>de rabais</small> Vogue	50% <small>de rabais</small> TOUS les tissus de NOËL Tissu et Vinyle pour NAPPE ORGANZA pour draperie VELCRO au mètre	50% <small>de rabais</small> • TOUS les COUSSINS et HOUSSES de coussins • TISSUS À DRAPERIE • ASPECT SUÈDE • Aspect soie ISABEL • TOUTE la FLANELLETTE unie et imprimée • MATELASSÉ	4⁹⁹ <small>m</small> MOLLETON ARCTIQUE unis Cour. 14,99m	50% <small>de rabais</small> TOUTE LA QUINCAILLERIE DE BASE	50% <small>de rabais</small> TOUS LES ARTICLES DE COUTURE UNIQUE Collection <i>Marshalls</i> TOUTES les NAPPES en VINYLE	50% <small>de rabais</small> TOUS les COTONS À COURTEPOINTE DOUBLURE à draperie grande largeur
50% <small>de rabais</small> TOUS les COTONS À COURTEPOINTE DOUBLURE à draperie grande largeur	50% <small>de rabais</small> TOUS les tissus DE BASE - molletons, flanellettes, doublures et plus! Vinyle CLAIR	30% <small>de rabais</small> sur les ÉTIQUETTES ROUGES DÉJÀ réduites • RIDEAUX prêts-à-poser • QUINCAILLERIE à draperie • LITERIE • COUSSINS et HOUSSES de COUSSINS	Joyeux Noël!	50% <small>de rabais</small> TOUS les tissus MODE HIVER TOUTES les nappes de NOËL	33% <small>de rabais</small> TOUTE LA LITERIE	40% <small>de rabais</small> • TOUS les JETÉS • TOUS les COUSSINS
30% <small>de rabais</small> ADDITIONNEL SOLDE D'APRÈS-NOËL 26-31 DÉC.	Nos meilleurs vœux pour la Nouvelle Année!		VOUS RECHERCHEZ LE CADEAU IDÉAL? Cartes-cadeaux Disponibles en ligne et en magasin		FABRICVILLE	

Valable sur la marchandise en magasin. Les rabais sur les tissus, articles de couture et patrons sont valables pour les membres Club Elite. Prix pour non-membres disponibles en magasin. * À l'exception de la collection Boutique, articles promotionnels et prix coupés.

3376573

Sherbrooke mercredi 4 décembre 2013 - LA TRIBUNE 17

LACHANCE

Chasse et Pêche



MEILLEUR PRIX GARANTI

MÉGA VENTE de Noël

JUSQU'À 75% DE RABAIS

OUVERT EXCEPTIONNELLEMENT LES MERCREDIS SOIRS ET DIMANCHES JUSQU'AU 15 DÉCEMBRE !

tasco
BELIEVE IT



TÉLESCOPE
TASCO PRONGHORN

34⁹⁹\$

RÉG. : 70\$ **50% DE RABAIS**



FUSIL H&R PARDNER
disponible en calibre 12, 20 et 410

124⁹⁹\$

RÉG. : 250\$ **50% DE RABAIS**

JUSQU'À 75% DE RABAIS



BROWNING

RÉG. : 300\$



BARNETT

ARBALÈTE
BARNETT
PENETRATOR

RÉG. : 750\$

374⁹⁹\$

50% DE RABAIS

Offrez le plus beau des cadeaux!



Carte-cadeau au montant de votre choix

MANTEAU
BROWNING
HELL'S
CANYON

74⁹⁹\$

75% DE RABAIS

SURPLUS D'INVENTAIRE À LIQUIDER

Jusqu'à 75% de rabais

SUR TOUT EN MAGASIN !



QUANTUM

COMBO QUANTUM

24⁹⁹\$

RÉG. : 50\$ **50% DE RABAIS**



IRISH SETTER

BOTTES IRISH SETTER GRIZZLY TRACKER

44⁹⁹\$

75% DE RABAIS



1435, rue King Est, Sherbrooke

LACHANCECHASSEETPECHE.COM

Prix spéciaux offerts sur items sélectionnés en inventaire. Quantité limitée. Jusqu'à épuisement des stocks. En vigueur jusqu'au 15 décembre 2013 : Financement Accord D sur app. de crédit. Les pourcentages et dollars de rabais sont basés sur le prix de détail suggéré par les compagnies et non sur les prix réguliers en magasin. Photos à titre indicatif. Tous les détails sur place. Conception : lebusinessclub.com



Le Groupe CH achète Spectra

PIERRE SAINT-ARNAUD

LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — Le Groupe CH, dirigé par Geoff Molson, se porte acquéreur du capital-actions L'Équipe Spectra pour une somme qui n'a pas été rendue publique.

L'Équipe Spectra, qui détient le contrat de gestion du Festival international de jazz de Montréal (FIJM), des FrancoFolies et de Montréal en lumière, est également propriétaire, notamment, du Metropolis et de l'agence d'artistes et maison de disques Spectra musique.

L'Équipe Spectra deviendra ainsi, avec evenko, une deuxième filiale de production de spectacles et de gestion de salles pour le Groupe CH, tout en demeurant une entité distincte qui sera toujours dirigée par la même équipe, dont les trois cofondateurs, le président Alain Simard et les vice-présidents André Ménard et Denyse McCann ainsi que le vice-président au développement des affaires, Jacques-André Dupont.

«C'est complètement différent du Groupe CH et d'evenko et ça explique pourquoi nous avons décidé de garder Spectra autonome, de maintenir la culture de Spectra, a expliqué Geoff Molson en conférence de presse, hier. La façon dont ils travaillent c'est unique et il faut respecter ça et le supporter.»

Les trois festivals, quant à eux, demeureront des organismes à but non lucratif indépendants.

Plusieurs offres

M. Simard a expliqué qu'il n'avait jamais pensé à vendre l'entreprise avant d'être approché par Geoff Molson, et ce, malgré plusieurs offres en ce sens.

La direction de l'Équipe Spectra a cependant conclu que, dans un cadre où elle demeurerait maître d'oeuvre de ses activités, le Groupe CH, également propriétaire du Canadien, du Centre Bell et du producteur de spectacles evenko, représentait le meilleur des mondes.

«Ensemble, nous représentons une force face à la concurrence internationale. À l'avenir, la capacité et la crédibilité que nous avons et la solidité



LA PRESSE, OLIVIER JEAN

Le Groupe CH, dirigé par Geoff Molson, se porte acquéreur du capital-actions L'Équipe Spectra pour une somme qui n'a pas été rendue publique. Sur la photo, Alain Simard, président de L'Équipe Spectra, en compagnie de Geoff Molson, président du Groupe CH.

financière que Spectra n'avait pas, c'est un plus pour tout le monde», a dit M. Simard.

Cette question de solidité financière prend tout son sens lorsqu'on tient compte du fait que deux des trois festivals ont un déficit accumulé. Ainsi, les FrancoFolies ont un déficit accumulé de 800 000 \$ et le Festival de jazz d'un peu moins d'un million \$, des déficits qui sont en voie de résorption, les deux événements ayant encaissé des surplus lors de leurs dernières éditions. De plus, le Festival de jazz traîne une dette de 3,5 millions \$ liée à la rénovation de la Maison du Festival Rio Tinto Alcan, un édifice qui abrite notamment la salle de spectacle l'Astral.

«Il n'y avait aucun péril», s'empresse de préciser Alain Simard qui fait valoir que ces dettes sont inhérentes aux

organismes sans but lucratif et que les trois festivals sont en excellente santé financière. Sauf que leur marge de manoeuvre demeurerait limitée.

«Ces festivals ont des dettes, on le sait, et ont besoin de quelqu'un qui s'en porte garant à la banque, a-t-il expliqué. Geoff a été très compréhensif là-dessus, de dire: c'est important pour Montréal, on va reprendre ces dettes-là et on a un plan de résorption du déficit et on a un plan de développement des festivals pour les emmener encore plus loin.»

La présence d'un joueur aux reins solides derrière l'Équipe Spectra vient en quelque sorte sécuriser les événements et leurs artisans.

«C'est de s'assurer qu'il va y avoir une pérennité. On a une centaine d'employés, on a des organismes sans but lucratif

qu'on a créés, on a beaucoup de succès pour Montréal. On veut s'assurer qu'ils puissent, à travers les années, avoir un avenir en s'alliant à un groupe solide, qui a fait ses preuves», a dit M. Simard.

Deux ans de discussions

La transaction survient après deux ans de discussions entre les parties mais le mariage avait déjà commencé à être consommé puisque les partenaires du Groupe CH, en l'occurrence Bell et les Brasseries Molson, ont doublé leurs commandites au sein des trois événements au cours de la dernière année, portant leur contribution à 3 millions \$.

Alain Simard a aussi beaucoup insisté sur le choix du partenaire dans ce contexte. «Nous avons été approchés par des gros joueurs internationaux.

Nous avons vraiment choisi de vendre à une compagnie montréalaise qui est là depuis 227 ans et qui est là pour y rester.»

Geoff Molson, pour sa part, s'il avoue candidement ne pas être un fin connaisseur de jazz («j'ai beaucoup à apprendre dans le domaine du jazz», a-t-il dit en riant) est très conscient de la valeur de ce festival et des autres pour la métropole. «Ils amènent beaucoup à Montréal.»

Il est aussi très conscient que les deux filiales de production sont complémentaires et ne gagneraient rien d'une fusion. «Ce n'est pas la même culture du tout. Nous avons des expertises au Groupe CH, evenko et le Canadien, qui peuvent apporter beaucoup au Groupe Spectra et vice-versa; le groupe Spectra peut nous apporter beaucoup d'expertise que nous n'avons pas», a-t-il dit.



ROCK GUERTIN
1926 - 2008

Les paniers de
L'ESPOIR

2013



Fondation Rock-Guertin
la faim justifie les moyens

CAHIER PROMOTIONNEL À LIRE LE VENDREDI 6 DÉCEMBRE DANS LA TRIBUNE

Paul Walker ne participait pas à une course

THE ASSOCIATED PRESS

LOS ANGELES — Bien que le quartier dans lequel la vedette

de *Fast & Furious*, Paul Walker, est décédé attire les adeptes

de courses de rue, les autorités ne croient pas que la Porsche



Paul Walker

dans laquelle il a perdu la vie était impliquée dans une course contre une autre voiture.

Les enquêteurs « ont reçu des déclarations de témoins indiquant que la voiture se déplaçait à grande vitesse, mais seule », selon un communiqué émis lundi. Aucun témoin ayant communiqué avec la police n'a déclaré avoir vu un deuxième véhicule.

Walker et son ami Roger Rodas, lui aussi amateur de voitures rapides, sont morts samedi lorsque la Porsche Carrera GT 2005 de ce dernier a embouti un lampadaire et un arbre avant de prendre feu.

La production de *Fast & Furious 7* est maintenant sur la glace en raison du décès de l'acteur. Le tournage du film devait recommencer cette semaine à Atlanta, mais a dû être annulé lundi et hier. Un porte-parole de Universal Pictures n'a pas voulu révéler quand le tournage recommencerait.

Bien qu'une grande partie du film ait été tournée, l'histoire est incomplète. La sortie du film est prévue pour juillet, mais elle pourrait être retardée.

Choeur pop de Sherbrooke
est fier de vous présenter son concert de Noël

sous la direction de Geneviève Blais

dimanche le 15 décembre 2013
à l'église Saint-Esprit,
2290, rue Galt Ouest, Sherbrooke
2 représentations à 16 h et 19 h
Adulte : 15 \$
14 ans et moins : 5 \$
Billetterie : 819-812-3021
et en vente sur place

La Forêt enchantée de Plantations Crête
(anciennement au Marché de la Gare) se relocalise au Marché Rock Forest (À côté de la SAQ).

3\$ sur tous les arbres, avant 15 h
Couronne 22 po, (sapin style déco spéciale) de rabais à 23\$

Autre point de vente pour mieux vous servir :
Sortie 68 de l'autoroute 10, direction Cowansville
Venez nous voir!
Promotion valable sur présentation de cette annonce
Surveillez nos promotions quotidiennes!

Nettoyage de sapin (unique)
Réemballage, coupe fraîche
Fixation sécurisée sur auto
Service de livraison (\$)
Service de décoration personnalisée

Achetez en ligne
www.cadeauxdesfetes.ca
Joyeuses Fêtes à tous!

VOILÀ! VOTRE SOIRÉE DE TÉLÉVISION

	17 h 00	17 h 30	18 h 00	18 h 30	19 h 00	19 h 30	20 h 00	20 h 30	21 h 00	21 h 30	22 h 00	22 h 30	23 h 00	23 h 30
SRC	On mange souper?	Union fait la force	Le Téléjournal 18 h	30 vies	L'Épicerie	Les enfants de la télé / Gregory Charles	Les pêcheurs	La vie parfaite	Le Téléjournal	22h45 Nouv. sports	23h05 Alors on jase!			
TVA	16h55 TVA nouvelles	TVA nouvelles	Le Tricheur	Oeufs d'or	LOL :-)	Le retour de nos idoles Partie 1 de 2	Le retour de nos idoles Partie 2 de 2	Personne d'intérêt	En mode Sauvage	22h50 Brassard	23h20 Infopublicité	Instant Gagnant	23h35 Signé M	
V	Atomes crochus	La guerre des clans	Tic Tac Show	Un souper parfait	Brassard en direct	Apollo dans l'frigo	CSI: NY / Mise en scène	Les francs-tireurs	Questions de société					
TQc	1, 2, 3... Géant	Toc toc toc	Les Argonautes	Tactik	Dis-moi tout	Les Appendices	Voir / Antoine Bertrand, Klô Pelgag.							
CBC	CBC News: Montreal		Rick Mercer Report	George S.	Coronation Street	Dragons' Den	Republic of Doyle / Major Crimes	CBC News: The National	CBC News: Mont.	George S.				
CTV-M	The Dr. Oz Show / Is Weed Addictive?	CTV News	The Tomorrow People / Thanatos	Arrow / The Scientist / Grant Gustin	Criminal Minds / Restoration	CSI: Crime Scene / Sheltered	CTV National News	CTV News						
GBL-Q	16h30 4 Young & R.	Property Virgins	Evening News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	Survivor: Blood / Rustle Feathers	Saturday Night Live Christmas	News Final	E.T. Canada				
ABC	The Dr. Oz Show / Is Weed Addictive?	ABC 22 News	ABC World News	ABC 22 News	Inside Edition	The Middle	Back in the Game	Modern Family	Super Fun Night	Nashville / I'm Tired of Pretending	ABC 22 News	23h35 J. Kimmel		
CBS	Channel 3 News	The :30	Channel 3 News	CBS Evening News	Ent. Tonight	Survivor: Blood / Rustle Feathers	Criminal Minds / Restoration	CSI: Crime Scene / Sheltered	Channel 3 News	23h35 Letterman				
FOX	Friends	Met Your Mother	Two and Half Men	Two and Half Men	Big Bang Theory	The X Factor / Top 7 Perform		FOX 44 News at 10	News at 10:30	The Simpsons	Family Guy			
NBC	First at Five	5:30 Now!	Newschannel 5	NBC Nightly News	Jeopardy!	Wheel of Fortune	ChristmasRockefeller / Mary J. Blige	Saturday Night Live Christmas	News 5 Nightcast	23h35 Jay Leno				
PBS-P	WordGirl	Homework Hotline	BBC News America	Nightly Business	PBS NewsHour	Return to Downton Abbey	Joe Bonamassa: Beacon Theater Live From New York	BBC World News	Charlie Rose					
ARTV	Les belles histoires / L'éternel endetté	Le temps d'une paix	Un soir seulement	Comme par magie	Pour l'amour du country / Renée Martel	Lumière sur... / Gilles Pelletier	Tout sur moi	22h35 FIGHTER (V.F) (2007) Semra Turan.						
CD	S'en sortir vivant	Infestations	Guerre enchères	Guerre enchères	Alaska: La ruée / The Motherlode	Convoi de l'extrême / La grande finale	Michel Barrette Partie 1 de 2	Enquêtes FBI / À toute épreuve						
Cinépop	15h05 L'EXTRAV...	LES COULISSES DU POUVOIR (1986) Richard Gere.	19h20 LES HOMMES PRÉFÈRENT LES BLONDES (1953) Jane Russell.	HAL LE SUPERFICIEL (2001) avec Gwyneth Paltrow, Jack Black.	22h55 DANGEREUSE LIAISON									
Evasion	71 degrés Nord	Guide restos VOIR	Vu du ciel / L'homme et l'animal	Turbulences pass.	Routes d'Ushuaïa	Le Survivant / Dans la Sierra Nevada	Les défis du bout du monde	71 degrés Nord						
HI	NCIS enquêtes spéciales / Trio de choc	Secrets de musées	Tank: Les grands combats	Profession: brocanteur	Deadwood	NCIS enquêtes spéciales / Trio de choc	Deadwood	71 degrés Nord						
MMA	Histoire de style	Style de Star	Criptographie / Beyoncé	Musimax illustré	L'index québécois	Les années / Mini-jupes	Génération 70	Johnny Cash	Queens of Pop	Karaoké extrême				
MP	Monde de Christo	Cliptoman	Top musique	Buzz	M. Net	Haut-parleurs	Snooki et JWoww	Family Kardashian	Gene Simmons	Cliptoman	Bienvenue à Jersey Shore			
RDI	Le Téléjournal RDI	Le National	RDI économie	24/60	Les grands reportages Partie 1 de 2	Le Téléjournal	Commission Charbonneau	Le National	RDI économie					
S+	C.S.I.: Les experts / La tête et les jambes	Bones / La chute des héros	Hawaïi 5-0 / Kame'e	King / T-Bone	Zoe Hart	Heartland	C.S.I.: Miami / Bec et ongles							
SE	17h10 OMERTA (2012) avec Rachele Lefevre, René Angelil, Michel Côté.	VOL D'IDENTITÉ (2013) avec Melissa McCarthy, Amanda Peet, Jason Bateman.	EFFACER L'HISTOIRE (2013) avec John Hamm, Larry David.	22h45 LE CORBEAU (2012) John Cusack.										
TFO	Sid le scientifique	Qui vient jouer?	MiniTFO	Martha bla bla	RadArt	MotélMonstre	360	MARDI APRÈS NOËL (2010) avec Dragos Bucur, Maria Popistasu.	BRBR	Amalgame				
TV5	Prendre sa place	17h50 Questions pour un champion	Journal France 2	Hôpital vétérinaire	L'argent du beurre	20h55 Main basse sur le riz	On n'est pas que des cobayes	TV5 le journal	Jeu de Dames					
VIE	Vendre ou rénover? / Iza et Chris	Ma maison	N'essayez pas ceci	À communiquer	Défi sucré	Mamans gérantes Partie 2 de 2	Pimp mon garage	Sauvez meubles	Défi sucré					
Zeste	Bon chef, bad chef	Beignes en folie	Cucina Sabrina	Les menus express	1 ingrédient	Casse-croûte	Guerre des popotes / Musique en folie	Gordon Ramsay derrière les barreaux	Familles XXL / Kayla	1 ingrédient	Bon chef, bad chef			
Ztélé	L'entrepôt 13 / Les morts et les vivants	Le sanctuaire / L'hôte	Jobs de bras	Comment c'est fait	Arrow / Les liens du sang	Grimm / Game Over	Baiser fatal / Retour au lycée	Les stupefiants						
RDS	Le 5 à 7	Hockey 360°	LNH Hockey / Canadiens de Montréal c. Devils du New Jersey (D)	L'antichambre (D)	Sports 30	Canadiens express								
SPN	EPL Matchday	Prime Time Sports	Sportsnet Connected	FIS Alpine Skiing	EPL Soccer / Chelsea c. Sunderland	Sportsnet Connected								
TSN	14h30 4 Curling (D)	Off the Record	SportsCentre	LNH Hockey / Canadiens de Montréal c. Devils du New Jersey (D)	SportsCentre	World Junior	30 for 30 Shorts	Hockeycentral	Barclays					
Disney	Maison de Mickey	Maison de Mickey	Jake et les pirates	Jake et les pirates	Jake et les pirates	Agent spécial Oso	Agent spécial Oso	Agent spécial Oso	La petite sirène	Les Doodlebops	Les Doodlebops	Justin rêve	Harry & dinos	Harry & dinos
TF1	Johnny Test	Johnny Test	Les Simpson	RegularShow	AdventureTime	Johnny Test	Défis extrêmes: TM	La Retenue	Les Simpson	American Dad	Family Guy	South Park	Les Simpson	Dans l'canyon
VRAK	Fée Éric	Paire de rois	Glee / Comme au cinéma	Nouvelle vie	Dans le trouble	Grenade avec ça?	VRAK la vie	Vie de banlieue	Vie de banlieue	Les testeurs	Dans le trouble	Fan Club	Je t'ai eu!	

20 LA TRIBUNE - Sherbrooke mercredi 4 décembre 2013

ANNONCES CLASSÉES

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

POUR PLACER UNE ANNONCE CLASSÉE
819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955 Du lundi au vendredi de 8 h 00 à 17 h 00

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



DUO PLUS (pour un temps limité)

Une portée sans égal avec 250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans La Tribune et La Nouvelle à 50 % DE RABAIS

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.



IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION
Rubriques 2 à 82



LOISIRS
Rubriques 140 à 144



MARCHANDISES
Rubriques 160 à 246



FINANCES
Rubriques 330 à 340



VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS
Rubriques 100 à 132



EMPLOIS
Rubriques 150 à 152



SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS
Rubriques 260 à 320



SOINS DE SANTÉ
Rubriques 348 à 356

CVENDU
C'EST GRATUIT!

Le site des petites annonces de **LA TRIBUNE**

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

OPPORTUNITÉ D'AFFAIRES! ORFORD
Site enchanteur. Duplex, construction neuve, dont 1 coté à terminer et l'autre loué avec revenu, sur terrain intime de plus de 2 acres. Poss. bigénération ou copropriété, idéale pour propr. occupant. Constr. supérieure complètement en iso-blocks, pl. radiants à l'eau, Internet fibre optique, plaf. 9 pi. En bas de l'évaluation mun. Faut vendre! MLS 20534993

Lauren Brus
Courtier immobilier résidentiel
819 868-3000
819 574-4311

PROTECTION HYPOTHÉCAIRE
PROTECTION DOMICILIAIRE
PROTECTION PROPRIÉTAIRE
PROTECTION JURIDIQUE

Via Capitale Estrie
Agence immobilière

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

EST - 16 LOG
1x3 1/2, 15x4 1/2, brique, chauff. gaz nat., haute efficacité énergétique (économique). Revenu: 105 780\$. Prix: 945 000\$. Rendement: + ou - 22,1%. Richard Blain ctr immob., Sutton Immobilier Estrie agence imm. 819 571-9261

NORD, 12 log. rue Précourt. Tout brique, exc. condition. Couverture, fenêtres, rec. de planchers récents, etc. Rev. 72 000\$ pour 719 000\$. Michel Charest, 819 571-2299

NORD, 35 LOG. brique, bon état, const. 1977. Chauffage aux frais des locataires. Rev. 190 000\$ / an.

EST, RÉNOVÉ. 359, 6e avenue. Tout brique, 3 x 2 1/2 + 4 chambres, tous loués. Rev. 31 260\$ / an. Prix: 329 000\$.

BEAUCOUP D'AUTRES CHOIX. 6-9-12-15-24-32-36 logements et plus.

RICHARD LAVOIE ctr imm. agréé, Les Immeubles Richard Lavoie agence immobilière, 819 829-8152 www.richard-lavoie.com voir: propriétés - inscriptions.

20 TERRES, TERRAINS

Reste 4 terrains sur 100. Nouveau dev., près Hôtel-Dieu, zoné unifamilial, avec services inclus. 62 000\$. Proprio: 819 569-7754.

22 FERMES

STOKE, ferme, 25 acres boisés, ruisseau, beau cottage pouvant accommoder 2 familles, grand garage 52 x 24 chauffé. Vue panoramique.

BURY, ferme, 38 acres boisés, bonne valeur de bois, cottage 3 c.c. ayant besoin d'amour! 154 000\$.

BURY, ferme, 58 acres, petit lac, ruisseau, cottage 3 c.c., garage double, serre, remise pouvant servir d'écurie. Vue, libre. Valeur de bois.

Jean Saspiturry courtier imm. Via Capitale Estrie, 819 563-3000.

26 COMMERCES À VENDRE

EDIFICE ET BAR
au centre-ville de Sherbrooke.
Acheteur sérieux seulement.
Pour info: 819 868-2631.

30 BÂTISSSES COMMERCIALES

PROFITEZ DE LAUBAINE
Bâtisse de 10 000 pi car
coin 10e Avenue et Conseil
Éval. mun. 804 200\$

Prix vente rapide: environ 475 000\$!!!
Local commercial de 5000 pi car
+ 7 x 3 1/2 pces au 2e étage
Terrain 100 x 250 pi
FAUT VENDRE
Richard Lavoie, ctr imm. agréé
Les Immeubles Richard Lavoie agence imm
819 569-1120, 819 829-8152

41 APPART. ARRONDISSEMENT DE BROMPTON

3 1/2 - 4 1/2

NEUFS, STYLE MODERNE
Stat. 3 1/2 475\$ entrée lav.-séch. 4 1/2 655\$.
Libres immédiatement. 819 821-1655

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

0\$ 0\$ 0\$ À LOUER
1 1/2 maintenant, meubl., moderne,
tout inclus. 819 563-6204

1070 PAPINEAU, 4 1/2 chauffé, eau chaude, pl. flottant. 1 mois gratuit. 510\$ (sous-sol), 535\$ (2e étage). 819 569-4642 ou 571-6012

1175 PAPINEAU

4 1/2 PROMOTION! Tout inclus, animaux acceptés. Près CHUS, Galeries 4-Saisons, parcs. 819 416-0949, photos à www.gipb.ca

180 HOCQUART, rue sans issue, 4 1/2 semi sous-sol, chauffé, eau chaude. Libre imméd. Tél. 819 864-6977, cell. 819 212-1734.

182 CHÉNIER, 3 1/2, 4 1/2, asp. central, 2 stat., échangeur d'air, dans 6 log., près autoroute 610. Tél. 819 572-9986, 819 346-9100.

1 1/2, ch., eau ch., meubl., électr. + poêle et frigo inclus, buanderie, stat., près Hôtel-Dieu, 420\$/mois. Libre imm. Tél.: 819 565-2390.

1 MOIS GRATUIT

945 MONTPELLIER, 3 1/2, 5 1/2, repeints, chauff., eau ch. Près 4-Saisons et CHUS, bel environnement. 819-829-9626, 819 993-3799

215 rue MURRAY - 4 1/2 RÉCENT
Ascenseur, pl. flottant, intercom. Disp. immédiatement. 819 346-2898, 819 580-2211

261 KING EST - 5 1/2 PRÈS DU CÉGEP
Cuisine rénovée, plancher bois franc. Libre imméd. 819 574-7442, 819 578-2304.

3 1/2 - 4 1/2 PROMOTION

Chauffés, eau chaude. Cul-de-sac. 819 812-2541, 819 562-2945. Photos à www.gipb.ca

3 1/2, 4 1/2 PROMOTION. Chauffés, eau chaude, derrière les Galeries 4-Saisons, CHUS, Centre 24-Juin. 819 679-4530, 819 416-0949. Photos à www.gipb.ca

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRANDS 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 NEUFS
QUALITÉ SUPÉRIEURE

Style condo, près du CHUS
Fleurimont et du
CHUS Hôtel-Dieu.

LES JARDINS DU PARC

819 993-9003
819 437-5579

www.loyersherbrooke.com
3108504

IMMEUBLES PRO-LOGIS

GESTION IMMOBILIÈRE
1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Secteurs: Rock Forest, Cégep, Université, CHUS, 4 saisons, centre-ville, Vieux-Nord, Magog.
On a le logement que vous cherchez!

819 580-0813, 819 432-4344
Pour plus de détails visitez www.pro-logis.ca

2787233

3 1/2 PLACE DESORMEAUX, 1er étage, 480\$ chauffé, eau chaude, immeuble très tranquille. Rue sans issue, près parc et école. Libre imméd. 819 993-7720.

4 1/2, 3 1/2 Du Verger, c. à linge, cul-de-sac, 550\$, 575\$, 455\$ ch., eau ch. 3 1/2, 9e av N. style loft, b. franc. Imm. 465\$. 819 566-6611.

4 1/2 - 3 1/2 tout inclus

PROMOTION. Dans cul-de-sac, près CHUS, Galeries 4-Saisons, cégep, Centre 24-Juin. 819 640-2825, 819 822-3818. Photos à www.gipb.ca

4 1/2 avec ascenseur - 1 MOIS GRATUIT
Grands logements rénovés et ensoleillés, au 1050-1060 Conseil. Près des services, conciergerie. Dès maintenant. 580\$ à 620\$. Info: 819 791-3445

4 1/2 libre imm. ou 1er juillet, 510\$, rue Conseil.
3 1/2 immédiatement, 435\$. 819 563-7011.
Pour photos: francoispoirier.ca

4 1/2 PRÈS TOUTS SERVICES, secteur Lacombe, superbe vue, chauffé, eau ch. inclus, 556\$/mois. Libre février. 819 347-6688, 819 569-8363



4 1/2 RÉNOVÉS, À PARTIR DE 490\$
Chauffés, eau chaude, plancher flottant. Près de tous services. 819 572-2432

4 1/2 rue BOWEN NORD
près Cégep et hôpitaux, ensoleillé, balcon, stat., 485\$/mois. Tél.: 819 569-5456.

4 1/2, rue Des Quatre-Saisons PROMOTION! Chauffés, eau ch. Près Galeries 4-Saisons, CHUS, Centre 24-Juin. 819 416-0949, 819 820-8308. Photos à www.gipb.ca

5 1/2 RÉCENT, secteur Fleurimont près CHUS et autoroute 610, rue Ernest-Thériault, 705\$/mois, 1 mois gratuit. 819 580-9054.

5 1/2 rue DES CAPUCINES sect. Fleurimont Avec garage, neufs, à partir de 795\$/mois. Libres immédiatement. 819 620-7394.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

Bureau: 819 791-8677
Location: 819 345-9034/819 574-6544
www.gestionimmobilierejulien.com

EST - FLEURIMONT
3 1/2, 4 1/2, 13^e Avenue Nord
4 1/2, rue Langlois, ch., eau chaude
4 1/2, rue Papineau, 435 \$/mois
3 1/2, 4 1/2, rue King Est, tout inclus, Internet gratuit, idéal pour étudiants. 485 \$ à 570 \$/mois
3 1/2, 4 1/2, Lavigerie, ch. eau chaude, libre immédiatement

5 1/2 rue DES CAPUCINES sect. Fleurimont Avec garage, neufs, à partir de 795\$ / mois. Libres immédiatement. 819 620-7394.

BANQUE DE LOGEMENTS

Vaste choix, service gratuit
819-679-5766, 819 345-8571

GRAND 5 1/2 STYLE CONDO ds quadruplex, aire ouverte. Rue sans issue arr. Fleurimont. Libre imméd. 819 820-2774, 450 297-1306.

GRAND 6 1/2 impeccable, ds duplex, près des services, beau secteur, libre imm., A voir! 819 566-9322 laisser message.

PLACE MONTPELLIER

UN MOIS GRATUIT

953 - 4 1/2, 5 1/2 repeints, chauffés, eau ch. Près 4-Saisons, bel environnement. 819 829-9626

TRAVAILLEURS de passage

(Construction, études, traitements médicaux, etc.) Logements entièrement meublés, location court et moyen terme. Inf.: 819 657-4992

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

PROMOTION SPÉCIALE RÉSIDENCES **Oxford**
103, rue Oxford - Crescent
819 578-8588

- Endroit paisible
- Édifice sécuritaire
- Idéal pour personnes retraitées

3 1/2 à 5 1/2
Piscine extérieure
Parc privé

5 1/2 **STYLE CONDO,** libre immédiatement. Situé au 108 Oxford. Tél. 818 569-4977, 819 821-0770.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

1000 - 1960 DES GRANDS-MONTS
3 1/2, 4 1/2 chauffés, eau chaude, immeuble tout béton. À partir de 450\$. Libres imméd.
Diane: 819 674-3175 ou 819 569-8988

1085 JOGUES, 5 1/2 chauffé, eau chaude, rénové. Libre imméd. 819 580-8437

1890 Des GRANDS-MONTS. Imméd., 3 1/2 4 1/2, 5 1/2, tous rénovés, tout inclus, chauffés, eau chaude, élect. À partir de 390\$/mois. 819 345-9159, 819-212-0536.

1 MOIS GRATUIT. 5 1/2, cégep, Kennedy N, sur 2 étages, 3 c.c., 695\$. 4 1/2 à 495\$ rien d'inclus. Aucun animal. Libres. 819 342-7081

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

CONSTRUCTION NEUVE
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Style condo, entrée privée, climatisés, échangeur d'air, planchers tuile céramique et bois. Situés 1334, rue L'Escarpe. Disponibles immédiatement.

1296, rue l'Escarpe

Wellington Sud Acadie Silencieux Carline

Réservez maintenant
819 569-4977 - 819 821-0770

819-621-8505

1 1/2 - RUE KINGSTON: 360\$
1 1/2 - RUE LOMAS: 370\$
4 1/2 - RUE KINGSTON: 490\$
Eau chaude fournie. Enquête de crédit.
Tél.: 819 239-3832

1 1/2 **STUDIO,** 3 1/2 pour retraités autonomes. Imm. récent, près centre-ville et Cité des Rivières. Ascenseur, salle loisirs, surveillance. À partir de 475\$ / mois, élect., chauffage et câble inclus. 1 mois gratuit. 819 564-1200.

3 1/2, 1340 BELVÉDÈRE SUD, eau chaude incluse, 2e étage d'un triplex, très bien situé, près des services, écoles et UdeS. 395\$/ms, libre 1er février. 819 868-9168, 819 239-0292

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 **LIBRES IMMÉDIATEMENT,** près Université. Conciergerie, autobus, stationnement. 819 566-8328.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 **NEUFS,** disponibles imméd. Style condo, près centre-ville. Pour rendez-vous: 819 569-4977.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 **NEUFS,** très grands, style condo, modernes, air clim. 1334 De l'Escarpe Libres immédiatement. 819 569-4977, 819 821-0770.

3 1/2 : 475\$ & 4 1/2 : 540\$ 1 MOIS GRATUIT

1125 DES SEIGNEURS
Balcons, stat., tranquille. Près services, université et mont Bellevue. 819 578-3083

3 1/2 - 4 1/2, **IMMEUBLE NEUF, style condo,** tranquille, très grandes pièces. Libres immédiatement. Rue Darce. Lise: 819 574-9881

3 1/2 **CHAUFFÉ, EAU CHAUDE,** près de tous services. 410\$/mois. 819 562-8598.

3 1/2 **PCES 1580 DORVAL,** rénové, tout inclus, 450\$/ms, disp. 1er jan., pas de chien, près de tous les serv. 819 679-8833, 819 822-5931.

3 1/2, rénovés, fév., mai, près UdeS & Mt Bellevue, 465\$ tout incl., poss. meublé, net. 819 569-5570 www.logements-sherbrooke.com

4 1/2, **1 MOIS GRATUIT,** beau, rénové. Très belle vue sur Sherbr., rue Carmen. Paisible, près serv., boisé. Libre. 500\$. 819 875-5240

4 1/2 à 450\$ rien d'inclus, 4 1/2 à 535\$ chauffé, eau chaude. Libres imm. ou janvier, 1 mois gratuit. 819 829-2485, 819 993-2485.

4 1/2 au 420 McMANAMY
Promo 1 mois, disponible maintenant. Spacieux, rénové, frais peint. Situé près de tout, conciergerie et beaucoup plus. 530\$ à 560\$/mois. Infos: 819 563-4596.

4 1/2 dans quadruplex PROMOTION! Près Université, Mont Bellevue, face parc Belvédère. 819 565-4786

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

1000 \$ COMPTANT

à la signature d'un bail de 12 mois

INTERNET GRATUIT | **LOGEMENTS RÉNOVÉS**

3 1/2, 4 1/2, 6 1/2

819 678-4741, 819 347-4208
www.trouveunlogement.com

Rainville
Gestion immobilière
gestionrainville.com

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Arrondissements Fleurimont et Mont-Bellevue (près de l'Université et du CHUS)
819 345-1114

4 1/2 et 6 1/2, CENTRE VILLE, rue Gillespie. Construction neuve. 1 mois gratuit. Disp. décembre ou janvier. Choix de finition intérieure disponible si réservé tôt. **819 678-3119**

4 1/2 RÉNOVÉ, rue ALEXANDRE 515\$/mois. Libre immédiatement. **819 571-1602**

4 1/2 GRAND, PRÈS DES SERVICES Accès fauteuil roulant. Rénové, peinture, céramique / flottant. Immeuble récent. **819 846-4826, 819 446-5683, 819 572-0407**

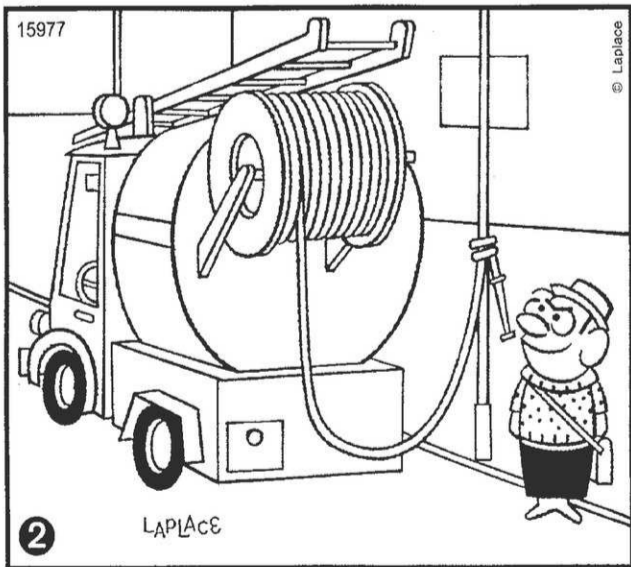
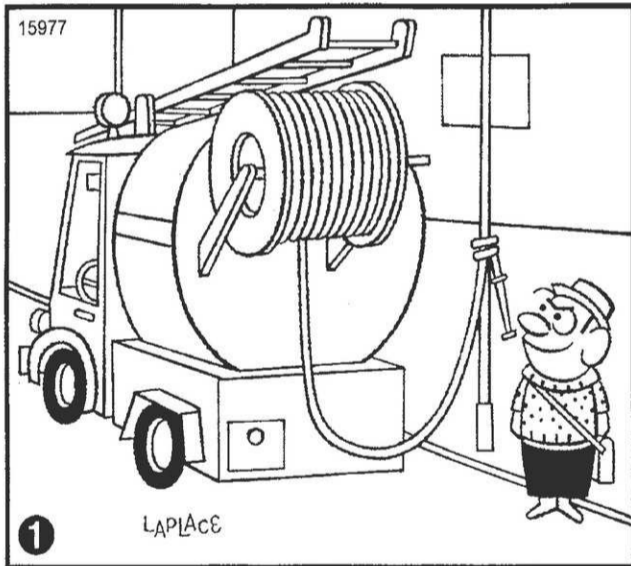
4 1/2 TRÈS GRAND, chauffé, eau chaude. 570\$/mois. 1520 Des Boisés, face arrêt bus pour Université de Sherb. **819 674-5077**

4 1/2 PROMOTION! Chauffé, eau chaude, béton, toit terrasse, piscine intérieure, ascenseur. **819 569-6900**, photos à www.gipb.ca

4 1/2 TRÈS GRANDS, STYLE CONDO Air clim., grande remise int., immeuble neuf. Libres immédiatement. Rue Thibault. Lise: **819 574-9881**

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



1 Oreille droite du gosse indiquée. 2 Les talons du gosse. 3 Le pied du poteau est plus long. 4 Le tuyau modifié à gauche sous l'enrouleur. 5 Laxe de l'enrouleur est plus court à droite. 6 Le dessus du garde-boue arrière du camion. 7 Pare-brise incomplet devant le volant. 8 Le support du phare sur le toit de la cabine.

SOLUTIONS

Immeubles de prestige

\$\$\$ RABAIS 300 \$\$\$

Ascenseur, piscine intérieure

4 1/2

1545-1625, rue McManamy

Frais peints, pl. bois, stationnement. À voir!

819 822-1106

5 1/2 RUE SANS ISSUE, près de l'université et de tous les services, chauffé, eau ch. fournie, 620\$/mois. Tél: **819 345-5349**.

APP. RODRIGUE - 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 1 mois gratuit. Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, école. Tranquille. Libres. **819 574-5604, 819 348-2137**

APP. S.D.R. 916 RAOUL-BRUNEAU 3 1/2 chauffés, eau chaude, entièrement rénovés. Pas d'animaux.

819 348-0384, 819 823-6209

IMMEUBLES PHILIPPE MANOUSAKAS 1 1/2, 2 1/2, SECTEUR UNIVERSITÉ poss. meublés, tout inclus. Service conciergerie. 1 mois gratuit!!! Tél.: **819 580-1222**.

★ LIBRES IMMÉD. ET JANVIER 5 1/2, 4 1/2

Chauffés, eau chaude, endroit tranquille. Rénovés, pl. céramique et bois flottant. Pas de chien. **819 345-1370**

visite virtuelle: www.immeublesalexcellence.com. AUCUNE PROMOTION NÉCESSAIRE, VENEZ COMPARER POUR VOIR.

Prix compétitif 4 1/2 Chauffé, eau chaude, rénové, frais peint. **819 820-8519, 819 822-1600**

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

4 1/2 - 5 1/2 STYLE CONDO, secteur Rock Forest. Grands, modernes, endroit tranquille. Bon prix. Annie ou Serge, **819 564-7656**.

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

RÉSIDENCE MELROSE Tranquillité

4 1/2 CHAUFFÉ ÉCLAIRÉ

au 1^{er} étage, disp. 1^{er} janvier 2014 Idéal 55 ans et + bien situé.

Claudette : **819 564-2257**
fin de semaine : **819 823-9727**

Bureau : **819 791-8677**
Location : **819 345-9034**
819 574-6544
www.gestionimmobilierejulien.com

ROCK FOREST Carte-cadeau de 500\$ chez Braut et Martineau
3 1/2, rue Chauveau.

4 1/2 ET 5 1/2 GRANDS, secteur Rock Forest. Disponibles maintenant. Contacter David: **819 560-1607**.

4 1/2 ET 5 1/2 GRANDS, secteur Rock Forest. Disponibles maintenant. Contacter David: **819 560-1607**.

4 1/2, GRAND, bien éclairé, beaucoup de rangement, flottant et tuile, rabais 100\$/mois jusqu'en juillet 2014. Prix: 585\$/mois. Pas d'animaux. Tél.: **819 565-8515**.

4 1/2 GRAND, REFAIT À NEUF, cuisine, salle de bain, pl. bois, grand balcon avant et arrière, 2 remises, dans quadruplex, tranquille, 5068 rue Gaspé. **819 437-7030**.

4 1/2, ST-ÉLIE, rue du Mistral, dans un 6 logs. Libres imméd. À partir de 600\$ rien d'inclus. Les chiens ne sont pas acceptés. Pour infos: Michel Charest, **819 571-2299**.

5 1/2 - 4 1/2 PROMOTION

Tout inclus, imm. tranquille. Ensoleillés, frais peints. Près des services, Terrasse Rock Forest. **819 432-7975**, photos à www.gipb.ca

5 1/2, CESSION DE BAIL, R. Forest, sect. Milvallon, proximité école La Maisonnée, 3 c.c., 612\$ chauffé, disp. 1^{er} janvier. **819 432-7362**

BELLE GRANDE MAISON DE VILLE rue Dorion, beau terrain, secteur Rock Forest, sur 2 étages, bcp de rangement. Interdit aux chiens. 4 1/2 prix nég. Info: **819 849-3246, 819 345-1867**.

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

PROMOTION SPÉCIALE

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

• Piscine intérieure • Toit terrasse
• Planchers bois et céramique
• Ascenseur • Édifice sécuritaire
• Stationnement intérieur

ENDROIT IDÉAL POUR RETRAITÉS
2455, rue Prospect
819 821-2463

APP. NAPOLEON Près du Carrefour

2940, rue Des Chênes:
2 1/2, 3 1/2 et 4 1/2
Ascenseur, salle à manger, piscine intérieure.
819 823-3082

4 1/2 PROMOTION

IMMEUBLE DE CHOIX
685, MCGREGOR
eau chaude fournie, sécuritaire.
819 212-0910

MOTS CROISÉS JUNIOR

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												

HORIZONTALEMENT

- Inondation de la Terre entière selon la Bible. – Perche horizontale, fixée au mur, servant d'appui aux danseurs.
- Adverbe de lieu. – Objet, machine, dispositif destiné à produire un certain résultat.
- Garni de plantes colorées. – Son émis par la gorge.
- Qui a perdu la raison. – Saute dans l'eau, la tête la première.
- Charpente des vertébrés. – Femelles du cerf.
- Sillons sur la peau du visage, plus marqués avec

l'âge. – Originaires de la péninsule arabique.

- Mammifères à la toison épaisse et frisée. – Fait manger avec excès.
- Vente au plus offrant (À l'...). – Lus lettre par lettre, en parlant des mots.

VERTICALEMENT

- Qui n'a pas une forme normale.
- Fait de naître en sortant de l'oeuf.
- Partie de l'espace où se déroule une action. – Personne qui a le titre de noblesse le plus élevé après celui du prince.

- Deuxième lettre de l'alphabet grec, c'est aussi un mot qui signifie idiot.
- Ensemble des soldats installés dans une ville.
- Partie terminale de la tige du maïs.
- Chacun des changements d'un phénomène en évolution.
- Faire son travail en vitesse et sans aucun soin, pour s'en débarrasser.
- Action d'irriguer.
- Organe du corps humain qui filtre le sang. – Réunion où l'on danse.
- Participe passé du verbe rire. – Arrêt collectif de travail voté par les travailleurs.
- Génie de l'air, dans la mythologie scandinave. – Qui sont à elle.

SOLUTION du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	D	E	C	E	V	A	N	T	P	L	I	
2	E	P	A	T	E	Y	E	N	U	N		
3	P	I	N	R	A	L	L	O	N	G	E	
4	R	D	I	N	G	O	M	U	E	S		
5	I	C	I	I	N	N	E	L	P			
6	M	E	D	U	S	E	G	O	L	F	E	
7	E	L	A	N	A	M	A	T	E	U	R	
8	R	A	T	E	A	U	L	E	S	T	E	

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

101 CAMIONS, 4X4 FOURGONNETTES

LOGEMENTS
Laureat Richard
1 1/2 2 1/2 3 1/2 4 1/2 5 1/2
• Rue McGregor • Rue des Chênes
• Rue Richard (ascenseur)
• Rue Candiac (ascenseur, piscine)
819.574.7785 www.laureatrichard.com

LES JARDINS HAUTERIVE
3 1/2 février 2014
• Piscine • Ascenseur
Secteur du lac des Nations
819 566-4343

MAINTENANT
4 1/2 et 5 1/2
Beau secteur
819 348-1975
819 346-0889

1574 GARANT, GRAND 7 PCES, 3 c.c., CHAUFFÉ, EAU CHAUDE, stat. ext., remise, salle de bains refaite. Libre. 960\$/mois. Tél: 819 821-0141, 819 620-6981.

1 MOIS GRATUIT
4 1/2 à louer, 640 McGregor, près de tout. Appartement entièrement rénové, chauffé, eau chaude fournie.
Jean, 819 821-1204

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 LIBRES IMMÉD.
615 MCGREGOR. 1 mois gratuit, chauffage et eau chaude inclus. 819 437-8088.

3 1/2 libre 1er février. Près du carrefour de l'Estrie. 555\$/mois. 819 823-0213, 819 437-8220. Pour photos: francoisporier.ca

3 1/2 libre imméd. 475\$/mois, eau chaude fournie. 819 569-2474, 819 574-5530. Pour photos: francoisporier.ca

3 1/2 NOUVEAU NORD, VUE SUR RIVIÈRE haut duplex, refait à neuf, aire ouv., prêt début déc., 600\$ rien d'inclus, piste cyclable, 2 min de marche du parc des 4 Pins. 819 829-9607.

4 1/2, 1 MOIS GRATUIT, RUE CANDIAC, près Carrefour, 1er étage, chauffé, eau chaude, grand balcon, belle vue, très tranquille. 595\$. Concierge sur place. Libre. 819 678-3119.

4 1/2, 5 1/2, IMMEUBLE EN BÉTON
Chauffés, eau chaude fournie. Libres imm. Un mois gratuit. Info : 819 620-7609

4 1/2, rue Don bosco, libre imméd. 585\$, eau chaude incluse. Concierge sur place.
819 569-2474, 819-574-5530
Pour photos: francoisporier.ca

4 1/2 rue DU MANOIR, voisin du carrefour de l'Estrie. Site paysagé, arrêt d'autobus. 610\$/mois. Libre imméd. 819 823-0213, 819 437-8220. Photos: francoisporier.ca

4 1/2, rue LaDauversière. 545\$/mois. Libre 1er décembre. 819 575-1774. Pour photos: francoisporier.ca

4 1/2 STYLE CONDO, 1MOIS GRATUIT, 105 Candiac et 2630 Prospect, libres immédiatement. 819 437-8088

540 MALOUIN, 1 1/2 chauffé, eau chaude, 360\$/mois. Libre imméd. 819 437-2100.

5 1/2: 635\$, 4 1/2: 580\$, RUE LAURENTIE. V. Nord. Grandes pièces ch, eau ch. face au parc, libre imm. 819 563-9137, 819 346-2909

5 1/2 - 675 BUCK, très grand, 3 c.c., lumineux, calme, très propre. Quartier agréable, près école primaire, 760\$/mois, chauffé, eau chaude, libre. Pas de chien. 819 679-3862.

5 1/2 ENSOLEILLÉ grand, rénové, ch., eau ch. tranq. stat., terrasse privée, balcon, parc, bus, non-fum. 1 mois gratuit. 695\$. 819 564-2852

5 1/2 UNIQUE EN VILLE
Style condo, très luxueux, 2 s. bains, air clim., O'gee. Endroit et vue splendides. La campagne à la ville. 900\$/mois. 819 565-9971.

600 JACQUES-CARTIER. 3 1/2, eau chaude. Demi sous-sol: 425\$/m. Avec balcon 455\$/m. Immédiatement. 819 437-2100.

610 JACQUES-CARTIER. 3 1/2, chauffé, eau chaude. 460\$/mois. Libre immédiatement. 819 437-2100.

BANQUE DE LOGEMENTS
Vaste choix, service gratuit
819-679-5058, 819 566-1745

MAISON DE VILLE - Coup de coeur! Jumelé 4 1/2, 2 ét., 2 gr. c.c., 1 1/2 s.b., terrasse, 2 stat. Tranquillité, rue sans issue près Carrefour. Pas de chien. Libre. 795\$. 819 569- 5421.

Bureau : 819 791-8677
Location : 819 432-6914
819 574-6544
www.gestionimmobilierejulien.com

NORD
5 1/2, rue Malouin
b. franc, ch., eau ch., libres imm.

NORD, beau grand 4 1/2, planchers bois franc, plafonds 8 1/2 pi, grand balcon. Soleil matin et soir! Remise chauffée. Libre, impeccable. 819 572-3043.

52 APPARTEMENTS MAGOG

1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 STUDIO, CENTRE-VILLE rue principale. Meublés, chauffés, éclairés, stat., buanderie. 819 843-8197, 514 952-9517

4 1/2, 195 à 205 CALIXA-LAVALLÉE
Libres imméd. 555\$. 819-843-5949
Pour photos: francoisporier.ca

4 1/2, rue Calixa-Lavallée. 525\$/mois, libre imméd. 819 574-4633. Pour photos: francoisporier.ca

5 1/2 rue CHAMPLAIN, MAGOG. 615\$/mois, libre immédiatement. 819 578-0027. Photos: francoisporier.ca

MAGOG, 4 1/2 dans maison privée, grand terrain, remise, poss. beaucoup de rangement, près de tous services, tranquille, 480\$. Petit coin de paradis! Libre imm. 819 571-0160.

RUE SHERBROOKE, GRAND 4 1/2 à 555\$. Libre imméd. 819 868-9223, 819 345-5177. Photos: francoisporier.ca

56 APPARTEMENTS AUTRES

NORTH HATLEY - GRAND 3 1/2 entrée lav.-séch., grand patio. Endroit tranquille. Libre. Claude : 819 574-9841.

58 MAISONS À LOUER

CAMPAGNE 2005, 24 x 24, 3 étages, puit de lumière, route 112 Bishopton, 1er jan 2014, ch. électr. & comb. lente, 860\$/mois. 819 565-2491.

MAISON À LOUER, 856, Des Angéliques, Rock Forest. Grand cottage dans un secteur de prestige, 5 chambres, garage attaché, grande cour. Libre imméd. Informations: Équipe Bérubé, 819 820-8363.

MAISON À LOUER, zonée commerciale, Sherb. Est, près du CHUS, 5 c.c. et 2 s. bain, 950\$/mois, libre. Sébastien: 819-571-5700.

PIOPOLIS bord du Lac Mégantic, 4 1/2 pces neuf, entrée lav. séch., poêle au bois, électr./téléphone/câble fournis, tout meublé, libre imm., 850\$/ms, Daniel 819-571-6279.

STE-CATHERINE-DE-HATLEY, 4 c.c., 2 s.b., bois franc, aire ouverte, patio couvert, sur une terre de 100 acres, 950\$/mois. Isabelle: 819 347-4290, 819 348-6037.

66 CHAMBRES À LOUER

CHAMBRE A LOUER, à 5 min. du Cégep, non-fumeur. Libre immédiatement.
Tél: 819 679-0481.

PRÈS DE 24-JUIN - NON-FUMEUR
Avec toutes commodités.
Tél.: 819 569-0616

72 RÉSIDENCES RETRAITÉS

Les Terrasses Belle-Vue
Résidence pour personnes du 3^e âge
Chambres et cuisines disponibles maintenant.
Visite sur rendez-vous :
Lyne Beauchemin,
819 822-3083
1310-1330, rue Galt Ouest, Sher.

1 1/2 STUDIO, 3 1/2 pour retraités autonomes. Imm. récent, près centre-ville et Cité des Rivières. Ascenseur, salle loisirs, surveillance. À partir de 475\$/mois, électr., chauffage et câble inclus. 1 mois gratuit. 819 564-1200

LOCAUX COMMERCIAUX À LOUER
300 pi ca à 4 000 pi ca
TOUT INCLUS
4790, rue Dollard, Lac-Mégantic
Bureau : 819 791-8677
Location : 819 574-6544
www.gestionimmobilierejulien.com

BUREAUX A LOUER: 1850 pi.ca, autres de 1512 pi.ca. et 945 pi.ca. Chauffés, éclairés, climatisés, stat. Boul. Bourque, près du réservoir. Tél: 819 864-4255

BUREAUX DE PROFESSIONNEL, 185 rue Frontenac. De 90 à 165 pi ca, 156\$/m. ch., éclairé, clim., accès à la salle d'attente et cuisinette. 819 566-5606, 819 569-7161

LOCAL A LOUER 2000 PI.CA., plancher chauffant, bel espace de stationnement, 1100\$/mois. Tél: 819 878-3888.

LOCAL COMMERCIAL À LOUER 22 x 60 x 9 pi 9 po de haut, 450\$/mois. Possibilité de porte de garage. Richard : 819 348-6037

LOCAUX À LOUER (2)
1500 et 3000 pieds carrés
Info. : 819 564-2171

80 COMMERCES À LOUER
À LOUER Restaurant de 60 places
Sortie 115 - Autoroute 10
Environ 1225 p.c. - Idéal pour franchise
Information : 819 843-9656 poste 223
819 843-8851

GARAGE À LOUER, +/- 1500 pi ca + bureau 500 pi ca, 650\$/mois. Richard : 819 348-6037

101 CAMIONS, 4X4 FOURGONNETTES

FORD F350 2003, 73 diésel, 4x4, 6 roues, 90 000 km, prix: 18 500\$. Tél.: 819 878-3077.

Besoin d'une auto?

Nous sommes les PROS du crédit spécialisé en Estrie.
Faillite libérée, faillite non libérée, proposition du consommateur, en collection ou en jugement, retard sur carte de crédit ou ratio d'endettement élevé.
Appelez-nous, nous avons la solution.
819 345-6955 ou 819 345-0076

Voir autre annonce de la rubrique 101 à la page 25

103 PNEUS
À QUI LA CHANCE ! FAITES-VITE !!!
2500 pneus d'hiver usagés, très bel inventaire, à partir de 20\$. Premier arrivé, premier servi. Pose de pneus: 45\$ tout inclus.
3525 King Est, Fleurimont. 819 572-7638

104 AUTOS À VENDRE
ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733

À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081
www.automobilesbrisson.com

HYUNDAI ACCENT 2007, 3 portes, manuelle, 4 pneus d'hiver, démarreur, 65,800 km., 5800\$. Tél: 819 432-7622.

LE MEILLEUR PRIX
Location et vente d'autos à bas prix
Journée / semaine / mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

BEN

BLONDINETTE

HAGAR L'HORRIBLE


VOTRE HOROSCOPE



SAGITTAIRE

DU 23 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE

Avec le Soleil en Sagittaire qui éclaire votre étape anniversaire, vous allez réussir à force de persévérer; ce n'est pas le moment d'abandonner. L'arrivée de Mercure dans votre Signe vous permettra de réaliser des progrès et de recevoir davantage de reconnaissance. Toutefois, il vaudrait mieux vous défaire de tout idéal perfectionniste.



BÉLIER

DU 21 MARS AU 20 AVRIL

'Patience' semble être le mot clé aujourd'hui, alors que la Lune arrive en Capricorne, au carré de votre Signe. Il y a des gens qui semblent avoir besoin de plus de temps pour comprendre votre message; mais ne perdez pas espoir. Voici un bon milieu de semaine pour élaborer un projet que vous dévoilerez plus tard. Il vaudra mieux ne rien soumettre à la critique aujourd'hui.



LION

DU 23 JUILLET AU 23 AOÛT

La réaction des autres peut être nettement différente de celle que vous aviez anticipé, ce qui n'est pas forcément une mauvaise chose. Saturne est angulaire à votre Signe, et un petit sacrifice de courte durée est susceptible d'entraîner de bonnes répercussions à long terme. Ainsi, vous avez intérêt à regarder un peu plus loin dans le temps avant d'accepter ou de refuser une proposition.



CAPRICORNE

DU 22 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER

Avec l'arrivée du cycle de la Lune en Capricorne, vous trouverez sans doute plus facilement ce que vous recherchez. Un élément clé est enfin disponible, vous permettant d'aller de l'avant. Ce n'est pas le temps de forcer les choses ou de faire des pieds et des mains pour obtenir l'approbation de quelqu'un; tout ce qui doit être tombera en place plus aisément.



TAUREAU

DU 21 AVRIL AU 20 MAI

Avec l'arrivée de la Lune en Capricorne, vous aurez avantage à rechercher de l'information. Certains faits peuvent demeurer sous silence tant que vous n'oserez pas demander. Une proposition bien intentionnée méritera d'être considérée sérieusement. Pourquoi vous contenter du statu quo alors que vous avez la chance d'explorer quelque chose d'entièrement neuf?



VIERGE

DU 24 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE

La crainte de l'échec entrave la voie du succès tandis qu'une foi solide face à la réussite conduit rarement au fiasco. Même si le Soleil en Sagittaire est angulaire à votre Signe, il suffit d'adopter une attitude gagnante pour s'engager dans la bonne voie. Le cycle Lunaire en Capricorne, Signe de Terre ami du vôtre, devrait favoriser les efforts que vous fournirez.



VERSEAU

DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER

La démarche que vous envisagez devrait engendrer les conséquences souhaitées. La réponse est oui; vous pouvez passer à l'action. Ne permettez pas à d'autres personnes de vous transmettre leurs insécurités. Il est primordial d'avoir confiance en soi. Le cycle de la Lune en Capricorne vous pose des questions, et la réponse vous arrivera avec la Lune en Verseau!



GÉMEAUX

DU 21 MAI AU 21 JUIN

La Lune s'installe pour deux jours en Capricorne, et une personne qui vous semble froide et inabordable est probablement simplement timide. Vous n'avez rien à perdre à tenter de briser la glace. Avec l'arrivée imminente de votre astre Mercure en Sagittaire, juste en face des Gémeaux, d'importants échanges peuvent avoir lieu. Étape plus trépidante à venir...



BALANCE

DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE

Votre émotivité peut être à fleur de peau alors que le cycle de la Lune se trouve au carré de votre Signe, en Capricorne. Évitez de sombrer dans l'apitoiement et la culpabilité, même si certaines situations n'évoluent pas selon vos attentes. Le succès de votre milieu de semaine dépendra de votre capacité à vous concentrer sur le positif.



POISSONS

DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS

Vaquez à vos occupations, mais n'oubliez pas que quelqu'un vous attend. Neptune en Poissons vous inspire, mais l'actuelle présence de cet astre dans votre Signe n'est pas forcément incompatible avec votre vie matérielle. La Lune en Capricorne vous aidera d'ailleurs dans ce sens. Bon milieu de semaine pour la planification de vos projets.



CANCER

DU 22 JUIN AU 22 JUILLET

L'influence du cycle de la Lune en Capricorne, face au Cancer, vous donnera l'impression d'être invincible. En fait, c'est plutôt l'actuelle présence de Jupiter en Cancer qui vous fait croire à cela. Mais n'oubliez pas que cet astre dans votre Signe y rétrograde, et ce jusqu'en mars 2014. Alors n'hésitez pas à réviser certains comportements. Vous vous rendrez service.



SCORPION

DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE

Certaines personnes de votre entourage peuvent être susceptibles et se vexer plus facilement. Choisissez les termes que vous employez, car l'importance des mots est non négligeable. Saturne est en Scorpion et les programmes d'entraînement peuvent être bénéfiques, mais seulement dans la mesure où vous vous renseignerez avant de les entreprendre.

LE SUDOKU

				5		7					
6										1	
1		9	6					4			
			7			9					
		7		4							5
	8	6									
				1	8			6	4		
		2									
5				2		8					7

Niveau de difficulté : DIFFICILE

2587

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

8	6	3	4	9	1	2	7	5
5	4	9	8	7	2	3	6	1
1	2	7	5	3	6	9	8	4
9	7	4	2	6	5	1	3	8
6	8	5	1	4	3	7	2	9
3	1	2	9	8	7	5	4	6
7	9	8	3	5	4	6	1	2
4	3	1	6	2	9	8	5	7
2	5	6	7	1	8	4	9	3

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

2586

LES MOTS CROISÉS

4 décembre 2013

No 3742

HORIZONTALEMENT

- Prometteur.
- Buffet rustique long et bas - Travailler.
- Chiffres romains - Exprimé sans ménagement - Sa capitale est Lomé.
- Fait 1/16e de livre - Capitale européenne - Article.
- Coutumes - Sous le menton - Prend pour modèle.
- Manie de grincer des dents.
- Maladie chronique de l'intestin - Rocher à fleur d'eau.
- Ancienne pièce - Monticule de sable.
- À point nommé - Personne qui exécute des tapisseries sur métier.
- État d'un individu caractérisé par une taille très petite - Véhicule de location.
- Fait taire les canons - Reporte au pouvoir.
- Utilisé pour la première fois - Embrouillé.

VERTICALEMENT

- Merveilleuse.
- Les amis de Blanche-Neige - Andy Warhol en fut un des principaux représentant.
- Élégant - Pleuvasser.

- Adverbe de lieu - Qui n'a subi ni lavage ni blanchiment - Ciboule.
- Temps universel coordonné - Cours d'eau temporaire - A cours à Hiroshima.
- Poil de carotte - Petit avion.
- Excès - Trace creusée par une roue.
- Se joue avec des pions - Dégrossies.
- Partie du tube digestif - Pour tourner sur la neige.
- Volcan actif japonais - Première lettre d'un mot.
- Inférieur à zéro - Bannissement.
- Large ouverture - Bâtonnet de pomme de terre.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	L	O	R	G	N	E	R	M	E	R	E	
2	I	D	E	E	P	A	P	O	T	E	R	
3	L	E	N	I	T	I	F	N	A	B	I	
4	L	O	E	S	S	L	E	S	I	O	N	
5	I	N	H	U	M	E	N	T				
6	P	B	A	B	A	C	R	E	D	O		
7	U	N	E	A	I	G	R	E	F	I	N	
8	T	A	R	O	N	U	E	F	A			
9	I	N	C	U	L	T	E	O	I	N	G	
10	E	T	E	T	E	U	L	U	L	E	R	
11	N	I	A	I	S	E	S	S	E	V	E	
12	S	E	U	L	E	E	N	T	R	E	S	

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LE MOT PERDU

BANQUE - Un mot de 8 lettres

A	E	V	E	L	E	R	E	R	T	T	E	M	E	R
C	T	H	T	N	O	I	T	A	V	O	N	G	R	I
R	O	O	M	P	O	E	R	I	E	R	E	P	O	
E	P	B	P	T	A	H	C	A	R	A	U	P	G	V
K	M	U	E	R	B	C	E	M	M	O	S	A	K	A
C	I	N	D	E	X	E	R	N	J	G	A	R	D	E
E	C	N	A	E	H	C	E	I	E	G	A	G	O	G
N	R	R	E	R	E	G	N	A	H	C	A	N	Y	N
M	O	N	N	A	I	E	T	G	H	R	A	E	K	A
A	S	O	C	I	E	T	E	E	A	E	T	R	O	H
L	O	F	A	N	E	G	Q	N	U	T	B	E	T	C
L	F	F	I	D	E	U	T	C	S	E	A	P	A	E
E	T	R	S	I	E	I	U	E	S	N	R	O	R	D
T	R	E	S	C	E	T	I	R	E	U	R	R	I	E
C	R	I	E	E	U	Q	S	I	R	E	E	T	F	R

Solution du dernier problème : PHOTOSTYLE

4 décembre 2013

No 3490

AGENCE
AGENT
AVOIR
BARRE
BCE
BON
CARTE
CEDER
CHANGER
CHEQUE
CRIEE
DEPOT
ECHANGE
ECHEANCE

ECHOIR
EMETTRE
ENCAISSE
EPARGNER
GAGE
GAIN
GARANTIE
GARDE
GERER
HAUSSER
IMPOT
INDEXER
INDICE
JOUER

KRACH
MALLET
MARGE
MICROSOFT
MONNAIE
NECKER
NOVATION
OFFRE
OPA
OPR
PEREIRE
RACHAT
RELEVÉ
RENTE

REPORT
RISQUE
ROMPU
SIEGE
SOCIETE
SOMME
TARIF
TENUE
TIREUR
TOKYO

101 CAMIONS, 4X4
FOURGONNETTES

101 CAMIONS, 4X4
FOURGONNETTES

101 CAMIONS, 4X4
FOURGONNETTES

101 CAMIONS, 4X4
FOURGONNETTES

101 CAMIONS, 4X4
FOURGONNETTES

Thibault

CHEVROLET • CADILLAC • BUICK • GMC

VOTRE CONCESSIONNAIRE GM DE SHERBROOKE

POURQUOI MAGASINER CHEZ NOUS?

FIN D'ANNÉE
TOUT DOIT SORTIR!

1er
PAIEMENT
EN FÉVRIER
2014

TAUX
D'INTÉRÊT
RÉDUIT

FAITES
VÔTRE
OFFRE
SUR PLACE

PNEUS
D'HIVER À
50%

APPROUVÉ À 99 %
EN 4^e CHANCE
PROGRAMME AUTO/CONSTRUCTION

COUPON RABAIS EN LIGNE

- ▶ 500 \$ D'ESSENCE
- ▶ 500 \$ en crédit voyage
- ▶ 500 \$ du Carrefour de l'Estrie

SOYEZ FINALISTE À L'ACHAT D'UN VÉHICULE D'OCCASION
TIRAGE DE 3 CARTES-CADEAUX D'UNE VALEUR DE 500 \$ SUR PLACE LE 23 DÉCEMBRE, 9 h 30

L'AVANTAGE GM CERTIFIÉS :

- Garantie du manufacturier
- Privilège d'échange
- Inspection en 150 points et plus
- Assistance routière 24 heures

Pour info, JUNIOR DUSSEAULT
819 861-2333, 7/7
819 563-7878, POSTE 254

GM
Canada
VÉHICULES D'OCCASION
CERTIFIÉS

- CHEVROLET • CADILLAC
- BUICK • GMC

www.thibaultgm.ca

106 VÉHICULES 5000\$
ET MOINS

ACHAT, VENTE, AUTOS, CAMIONS, VTT,
Motoneiges, en bonne ou mauvaise
condition.
Remorquage gratuit. Payons comptant.
Les Entreprises R.C. 819 570-6446

128 TOUT-TERRAINS



VTT USAGÉS

- TRACTEUR OLIVER 550 1966**
Souffleuse arrière **2 899,95 \$**
- VTT ARCTIC CAT 700LE 2006**
Tout équipé, orange-brûlé, 16 500 km
..... **4 499,95 \$**
- VTT ARCTIC CAT TRV 1000 CRUISER 2011**
Bleu, 1 300 km **9 699,95 \$**
- VTT ARCTIC CAT 366 2008**
Vert lime, 690 milles **3 699,95 \$**
- VTT ARCTIC CAT TRV 700 CRUISER 2009**
4 865 km **6 699,95 \$**
- VTT BRP 650 OUTLANDE 2008**
Rouge, 11 000 km **6 399,95 \$**
- VTT BRP 800 OUTLANDER MAX 2007**
Jaune, 4 900 km **6 799,95 \$**
- VTT ARCTIC CAT 700LTD 2011**
Bleu, 6 519 km **6 999,95 \$**
- YAMAHA GRIZZLY 1999**
Vert, 9 900 km **3 299,95 \$**

45, rue Craig Sud, Cookshire
JOB 1MO
819 875-3847
1 800 909-3847

132 REMORQUES

REMORQUE DOMPEUR 5 X 5 X 10 PI
3500\$. Tél.: 819 878-3077

151 PERSONNEL DEMANDÉ

COIFFEUR (EUSE) avec auto pour résiden-
ces personnes âgées autonomes, centres
d'accueil et hôpitaux. Clientèle assurée.
514 766-3553 ou 1 800 448-3553

★ **CONCIERGERIE / JUILLET 2014** ★
Recherche couple retraité pour immeuble
à logements. Clientèle adulte de qualité, édi-
fice très bien entretenu et tout rénové. Devra
demeurer sur les lieux. Inf. 819 823-1698.

151 PERSONNEL DEMANDÉ

Dr Denis Bernard
ORTHODONTISTE

est à la recherche d'un(e)

HYGIÉNISTE DENTAIRE

**avec ou sans expérience
en orthodontie**

- Poste à temps complet permanent
- 32 heures semaine
- Du lundi au vendredi, aucun soir
- Salaire selon expérience
- Avantages sociaux intéressants
- Début de l'emploi : immédiat

Description du poste

- Effectuer des actes d'orthodontie sous la direction de l'orthodontiste tels la pose, l'ajustement et le retrait de boîtiers, coquilles Invisalign et appareils d'expansion ou de rétention
- Donner des instructions aux parents et aux patients sur l'hygiène buccale et le déroulement du traitement
- Prendre des radiographies et les empreintes numériques
- Effectuer toutes autres tâches reliées à l'hygiène dentaire en orthodontie

Exigences pour le poste

- Diplôme d'études collégiales en technique d'hygiène dentaire et membre de l'OHDC
- Expérience dans une clinique d'orthodontie serait un atout
- Bilinguisme : français-anglais, un atout

Faites parvenir votre CV par
télécopieur au 819 569-9222
ou courriel à
administration@orthosherbrooke.com

BONI SOIR Dépanneur
Boni-Soir
(Magog)

CAISSIER, CASSIÈRE

Temps partiel 40 heures
samedi soir et dimanche soir
12\$/heure

Envoyez votre CV par télécopieur
819 847-3783

TECHNICIEN(ENNE)-COMPTABLE
recherché(e). Cycle comptable régulier, maî-
triser le logiciel acoma. Environ 4 heures par
semaine, horaire flexible, début janvier. Bien-
venue aux travailleurs autonomes.
Télécopieur cv au : 450-532-2742 ou
par courriel : michramagex@b2b2c.ca

151 PERSONNEL DEMANDÉ

IGA Couture
East Angus

recherche

GÉRANT(E)

**Département charcuterie /
Fromages**
Minimum un an d'expérience
Temps plein
Disponibilité totale

COMMIS BOULANGERIE

Temps partiel, env. 20 - 25 h
Disponibilité totale

COMMIS CHARCUTERIE

Temps partiel, env. 20 heures
Disponibilité totale

COMMIS PRÊT-À-MANGER

(Poulet Chester)

Temps plein. 32 - 40 heures
Disponibilité totale

Présentez-vous au:

150, rue Angus Sud #10,
East Angus
et demandez Louise Tardif ou
envoyez votre CV par télécopieur
819 832-3379 ou par courriel :
iga08028direction@sobeys.com

CAMELOT
DEMANDÉ

Jeune ou adulte,
pour **LA TRIBUNE**
à **WINDSOR**
secteur des rues Frye,
Rankin, Goyette, Fraser et
Bellefeuille (LB)
819 845-2820
(laisser message)

TRANSPORT MATH
CHAUFFEUR DE FARDIER
recherché pour poste à temps plein, mini-
mum 3 ans d'expérience, salaire compétitif.
Tél.: 450 531-2889

151 PERSONNEL DEMANDÉ

EMPLOIS
COMPÉTENCES

7 PEINTRES

Permanent - temps plein
Vous avez de l'expérience
comme peintre industriel?
Vous possédez un DES, un DEP
ou un AEP en peinture industrielle?
Plusieurs entreprises de l'Estrie sont
à la recherche de votre talent.

Pour plus d'info et pour postuler :
www.emploiscompetences.com
(Offres - 6432, 6443, 6461)
info@emploiscompetences.com

CAMELOT
MOTORISÉ
DEMANDÉ

Pour le journal
LA TRIBUNE
dans le secteur
Bromptonville.
Travail tôt le matin.
Doit posséder un petit
véhicule. Livraison du
lundi au samedi. (PAD)
819 564-5466

CAMIONNEUR ALBERTA
Employeur francophone recherche
CAMIONNEUR/CAMIONNEUSE
avec permis classe 1 pour transport d'eau et
d'huile en Alberta, transport local dans la ré-
gion de Lloydminster.
- Anglais fonctionnel requis.
- Poste permanent de jour ou de nuit.
SVP télécopier nom, adresse et numéro de
téléphone au **306 825-2726** ou par courriel à:
agtransport@hotmail.com

HYGIÉNISTE DENTAIRE

L'équipe du Centre dentaire
Ouimette & Lacroix offre un poste à
temps partiel en journée le mercredi et
le jeudi. Le lundi en soirée est
également offert pour totaliser 20 heures.
Envoyez votre C.V. au
65, rue Belvédère Nord, bureau 210
Sherbrooke, Qc J1H 4A7
ou à: emmanlac@hotmail.com

PRÉPOSÉ(E) AUX BÉNÉFICIAIRES temps
partiel avec possibilité de remplacement. De-
mander Suzanne ou Louise: 819 564-2862.

151 PERSONNEL DEMANDÉ

Aluminium
ASCOT

LIVREUR-COMMIS D'ENTREPÔT

Tâches :
- Diverses tâches d'entrepôt - Pliage sur mesure
- Livraison
Exigences :
- Expérience dans la conduite d'un camion avec
remorque - Ponctualité.

Poste disponible immédiatement.
35 - 40 heures/semaine

Faites parvenir votre curriculum vitae au :
4115, boulevard Industriel, Sherbrooke
(Québec) J1L 2S7
ou par courriel à : info@aluminiumascot.com

153 FORMATION

PRENDRE LA PAROLE en public plus aisé-
ment, mardi 19h à 20h30, 75 Chartier, 819
658-1200, <http://3747.toastmastersclubs.org/>

162 ANIMAUX

VENTE DE FERMETURE,
au 8242 Boul. Bourque, Deauville
Poches de carottes: 10/20\$, bucket 3/20\$
Sylvain: 819 846-0645.

VENTE DE FERMETURE,
au 8242 Boul. Bourque, Deauville
Poches de carottes: 10/20\$, bucket 3/20\$
Sylvain: 819 846-0645.

164 MEUBLES ET
ÉLECTROMÉNAGERS

2 TABLES DE SALON: 1 de bout, 1 de cen-
tre, avec tiroirs, bois plein, importé, bonne
condition, bon prix: 250\$/2. 819 562-2614.

FOYER ÉLECTRIQUE COLEMAN, 1500 w.,
en bois brun, 250\$. **CUISINIÈRE ÉLECT.**
'stainless' Maytag, autonettoyante, à
convection, payé + de 1000\$, demande
500\$. Tél: 819 562-5671, 819 349-5671

168 ORDINATEURS

* **CONNECT-PC** *
Service à domicile pour réparation,
entretien, installation, etc. Équipe certifiée.
Tél.: 819 612-1135

188 CHASSE ET PÊCHE

ATTENTION ATTENTION!
CAROTTES en vrac 1200 lb, 10\$; pommes,
800 lb, 20\$, en sac 2.50\$/ch. 819 878-3077

place aux démolisseurs!... Faites vite, nous ne refuserons aucune offre raisonnable car il faut faire place aux démolisseurs!... Faites vite, nous

VENTE DE DÉMOLITION

Plus de
100 60
voitures
d'occasion

prêtes pour 2^e vie
(inspectées et garanties)

À surveiller :

NOUVEL EMPLACEMENT
bientôt au **2025, rue King Ouest**
(ancien Batterie Expert)

* Voir détails chez le concessionnaire

Sherbrooke
TOYOTA

2039, rue King Ouest, Sherbrooke
819 563-6622 / www.sherbrooketoyota.ca

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

BOIS DE CHAUFFAGE, très bonne qualité, 100% bois franc, 90% érable, semi-sec, 95\$ la corde livrée. 819 434-2788. Merci!

FOYERS AU GAZ

Nettoyage et mise au point.
Meunier Poêles et Foyers
819 791-5565

210 TRACTEURS

JOHN DEERE 5520, 2005, 4 roues motrices, comme neuf, 150 heures d'usage, avec pelle et souffleur, 55 000\$. 819 346-7169

244 DIVERS À VENDRE

244 DIVERS À VENDRE

COMPRESSEUR en fonte 1 1/2 f., Develbiss, 30 gallons, sans moteur, 135\$. Chauffe-pipe pour garage 240 volts, 35\$. Meule Ryobi neuve 6 po / établi, 35\$. 819 575-0598.

LIQUIDATION SURPLUS D'INVENTAIRE. Machines à café Keurig commerciales et Cafitaly, K-cups en liquidation d'inventaire 2013. Prix coûtant jusqu'à .49, K-Cups directement du distributeur commercial. Ouverture en semaine 8h30 à 11h et de 13h à 16h. Idéal pour les Fêtes, faites le plein! K-cups à rabais, gratuits et échantillons gratuits aux premiers clients. 930 rue Blais. Tél.: 819 564-8844.

SIROP D'ÉRABLE
catégorie A. Info: 819 835-0512

246 DEMANDE À ACHETER OU ÉCHANGER

ACHAT FOURRURE USAGÉE

Vison, loup et lynx. Payons 100\$ à 500\$ comptant. On se déplace. 1 888 845-8586 laissez message

262 ASTROLOGIE

10\$ de rabais L'HEURE DES RÉVÉLATIONS
Consultez moi, 38 ans de métier.
Astrologue, tarologue. Fr. 819 563-3603

L'UNIQUE
TAROLOGUE - ASTROLOGUE
819 563-4202

264 ESCORTES



1 204 206-0035

DOUCE EXTASE Nouvelles filles

7/7 j, 24 h. Engageons 18 ans et +
819 575-1340
douce-extase.ca

EMILIE

très belle fille 19 ans, forte poitrine.
Tél.: 819 580-8691.

EMY

grassette te reçoit à compter de
MIDI, 24h, 7/7 jours. 819 993-5322

LES JOLIES COQUINES
Se déplacent 24 hres
TEL: 819 239-0747. Engageons.

266 MASSAGES

819 578-2935
MASSAGE SENSUEL XXX
24/24 heures

ACYA, TRÈS JOLIE FILLE NOIRE
douce, sexy, pour massages sensuels
et érotiques. 24 h / 24 h. 819 578-8535.

A NOËL, OFFREZ-VOUS
UN CADEAU AVEC UN MASSAGE
avec REÇUS. Tél.: 819 821-4509

JOSÉE - SPÉCIAL DES FÊTES
MASSAGE SENSUEL, ENDROIT DISCRET
Lundi au vendredi. 819 569-3529

JULIE, 48 ANS, 5'6, 145 lb
7/7 819 791-3996

MASSAGE de DÉTENTE
Jour ou soir.
Sylvie: 819 346-2007

266 MASSAGES

JOLIE CHINOISE
MASSAGE
SPÉCIAL 30\$
www.massage-asie.com
819 348-0183
7/7, 9 h à 23 h
460, rue King Est, Sherbrooke

MASSAGE ET RÉFLEXOLOGIE
7/7 jours. Tél.: 819 569-2472 Gilles

TANNÉ DE COURIR, VIENS RELAXER.
Lingerie fine. Du lundi au vendredi.
819 821-4555

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

GARDERIE FAMILIALE PRIVÉE
cherche petits explorateurs 0-5 ans
jour ou soir. Jessy: 819 791-4234 Rock Forest

SECTEUR ROCK FOREST, service de
garde en milieu familial, enfants de 0-5 ans.
reçus et formulaire de versement anticipé
pour crédit d'impôt pour frais de garde dispo-
nibles. Tél.: 819-612-1372.

312 DÉNEIGEMENT

DÉNEIGEMENT
Équipement professionnel, grappe et souffleur,
tracteur 4 x 4. Secteurs ouest et nord de
Sherbrooke.
819 820-9415

SERVICE D'ENTRETIEN JOSÉ
Déneigement résidentiel et commercial,
avec tracteur, souffleur et 4x4.
Epanchage d'abrasif. Tél.: 819 822-2895

318 PAYSAGISTES

ABATTAGE - TRAVAUX EN HAUTEUR
Élagage - Émondage - Estimation gratuite
Ivan Converset, cell.: 819 919-1514.

320 SERVICES DIVERS

*** 20 ANS D'EXPÉRIENCE ***
Rénovations de tous genres, peinture,
céramique, etc... TIRAGE DE JOINTS.
Salle de bains complète.
Daniel : 819 674-7254 ou 819 993-7254

BENOIT RICHARD RÉNOVATIONS INC.
Pour le souci du détail
Salles de bains, céramique, bois franc,
flottant, gypse, moulures et bien plus.
Ass. responsabilité. RBQ 5642-8261-01.
Tél.: 819 342-5693

320 SERVICES DIVERS

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Construction et rénovation: toitures,
montage de charpentes, finition, bois
flottant, céramique, salles de bains,
revêtement ext. Projets clé en main.
Estimation gratuite! 819 571-1602
constructionsdgouin@gmail.com
RBQ: 5610-5869-01

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL - RÉNO
rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien
fait. Modification de structure, s.-sol, agran-
dissements, finition, joints, peinture, céram.
etc. 80\$/h pour 2 ouvriers compétents avec
exp. RBQ 8000668778. Yvan : 819 822-8562

HOMME À TOUT FAIRE,
spécialité entretien d'immeubles. Travail pro-
fessionnel. 819 845-9094 ou 819 347-9915.

RÉPARATIONS DE FISSURES par injec-
tion d'époxy, polyuréthane ou membrane.
Service 24 hres en cas d'infiltration.
Restauration de béton/enduit acrylique.
Colma-Tech Fissures: 819 432-0326.
RBQ 5663-7168-01
www.colma-tech-fissure.ca

SNOWBIRDS, surveillance de domicile par
retraité de Fortin sécurité investigation. Réfé-
rences disponibles. 10\$/visite. 819 238-8258.

TOITURE EN PENTE OU PLATE EN
ÉLASTOMÈRE, REVÊTEMENT
BARDEAUX. 25 ans exp. Gar. meilleur
prix. RBQ 8337-2029. 819 821-1718 Denis

332 ARGENT À PRÊTER

SOLUTION PRÊTS AAA

www.solutionpretsaaa.com

PRÊTS 500 \$ et +
SIMPLE, RAPIDE, SÉCURITAIRE
Réponse en 1 heure
1 855 791-9552

ARGENTDIRECT.COM

Prêts de 500\$ et +
Aucune enquête de crédit
1 888 374-5777

PRÊT DE 500\$
CC Express, 1-888-994-4054
www.courtageexpress.com

LA CORDONNERIE!

Boutique western et amérindienne

<p>MOCCASINS D'INTÉRIEUR</p>	<p>MOCCASINS D'HIVER</p>	<p>CORDONNERIE</p> <p>Spécialités</p> <ul style="list-style-type: none"> Fermeture éclair Réparations générales 	<p>GRAPES À LA GLACE 5\$</p> <p>(plusieurs modèles)</p>
		<p>BOTTES WESTERN</p> <p>pour femmes, Ne vend pas surprenant à la place.</p>	

175, rue Alexandre, Sherbrooke • 819 346-4141

A NEW YORK, MATCH des CANADIENS
14-15 déc., billets, transport autocar, hôtel. Vi-
site Manhattan. Spécial dernière minute
étudiant 199\$, adultes 249\$. 819 571-3400

AUBAINE. Toile opaque blanche 57 1/2 x 70 po
haut, de qualité supérieure. Nettoyée à ta-
pis Electrolux, TRÈS bon état. 819 346-7614.

245 NOËL

AUTOCUEILLETTE SAPINS DE NOËL
PLANTATION STEVE
2040 Ch. Spring à Lennoxville.
Ouvert jeudi au dimanche 9h à 16h. Steve
Robinson 819 569-7950 819 820-6022
www.plantationsteve.com
Suivez-nous sur Facebook.

PORTES OUVERTES
DE L'ARTISTE MANON ROY,
BOUTIQUE PASSIONS CHAMPÊTRES
SAM. ET DIM. 7 ET 8 DÉC., 10H À 17H
Articles de bois peints à la main: boîtes aux
lettres, vieux bidons, chandeliers, meubles
antiques. Idées-cadeaux pour professeur à
partir de 10\$.
Au 417 Papineau, Sherb. 819 791-6290.

245 NOËL

NOUVEAU
Au verger



VASTE CHOIX
DE SAPINS DE NOËL
EN AUTOCUEILLETTE
OU DISPONIBLES
DÉJÀ EMBALLÉS.

Suivez-nous sur
www.lapommalbonne.com
819 835-9159

332 ARGENT À PRÊTER

PRÊT DE 500\$
Sans enquête de crédit.
Crédit Courtage : 1 866 482-0454

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

340 SERVICES FINANCIERS

PROBLEMES DE DETTES
Vous êtes inquiets? Posez vos questions,
nous avons une solution pour vous.

Consolidation, proposition, faillite
François Huot Syndic Ltée
Sherbrooke, 819 821-3500
Mégantic, 819 583-6100
Granby, 450 776-3500

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

Avis public

ARRONDISSEMENT DU MONT-BELLEVUE

CALENDRIER 2014 - SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL À TOUS LES INTÉRESSÉS,

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, secrétaire du conseil de l'arrondissement du Mont-Bellevue de la Ville de Sherbrooke.

Que lors d'une séance ordinaire tenue le lundi 25 novembre 2013, le conseil de l'arrondissement du Mont-Bellevue de la Ville de Sherbrooke a adopté une résolution pour fixer les séances ordinaires de l'année 2014 aux dates suivantes :

Janvier	Lundi 27	à 19 h 00
Février	Lundi 24	à 19 h 00
Mars	Lundi 24	à 19 h 00
Avril	Lundi 28	à 19 h 00
Mai	Lundi 26	à 19 h 00
Juin	Lundi 23	à 19 h 00
Juillet	Mercredi 2	à 12 h 30
Août	Lundi 25	à 19 h 00
Septembre	Lundi 22	à 19 h 00
Octobre	Lundi 27	à 19 h 00
Novembre	Lundi 24	à 19 h 00
Décembre	Mercredi 10	à 18 h 00

DONNÉ À SHERBROOKE, ce 4^e jour de novembre 2013.
Yves Dodier
Secrétaire



sherbrooke.ca

Avis public

À TOUS LES INTÉRESSÉS

PRENEZ AVIS que lors de sa séance ordinaire du 25 novembre 2013, le conseil d'arrondissement a adopté le calendrier suivant de ses séances ordinaires de l'année civile 2014 :

Janvier :	le lundi 27	à 19 h
Février :	le lundi 24	à 19 h
Mars :	le lundi 24	à 19 h
Avril :	le lundi 28	à 19 h
Mai :	le lundi 26	à 19 h
Juin :	le lundi 23	à 19 h
Juillet :	le mercredi 2	à 12 h
Août :	le lundi 25	à 19 h
Septembre :	le lundi 22	à 19 h
Octobre :	le lundi 27	à 19 h
Novembre :	le lundi 24	à 19 h
Décembre :	le mercredi 3	à 12 h

DONNÉ À SHERBROOKE, ce 4^e jour de décembre 2013.
Diane Asselin,
Secrétaire du conseil d'arrondissement



sherbrooke.ca

Appel d'offres

La Ville de Sherbrooke recevra des soumissions pour :

**FOURNITURE ET
INSTALLATION D'UN SYSTÈME
D'ALIMENTATION SANS
COUPURE (UPS) 50 KVA
EN CONFIGURATION
ISOLÉE REDONDANTE
- APPEL D'OFFRES N° 13188**

Les documents de soumission sont disponibles au portail du SEAO à l'adresse suivante : www.seao.ca sous le numéro 702462 ou en communiquant au 1-866-669-7326.

Les soumissions doivent être reçues physiquement dans une enveloppe scellée au bureau de la Division de l'approvisionnement situé au 555, rue des Grandes-Fourches Sud, bloc A, Sherbrooke avant le **9 janvier 2014 à 14 heures**.

La Ville se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Pierre Plourde
Chef Division de l'approvisionnement



CLÔTURE D'INVENTAIRE

Suite au décès de monsieur **Mario Ricard** survenu le 5 novembre 2013, un inventaire a été fait en conformité des articles 794 et suivants du Code civil du Québec. Cet inventaire peut être consulté par les personnes intéressées au bureau de Me Claude Gagnon, notaire, 100, rue King Est, bureau 201, Sherbrooke (Québec), J1G 1A4.

ville de Cookshire-Eaton AGGLOMÉRATION

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par le soussigné, directeur général secrétaire-trésorier de l'agglomération de Cookshire-Eaton que le Conseil se réunira en séance spéciale le 16 décembre 2013 à 19 h 15 à l'hôtel de ville sise au 220, rue Principale Est, Cookshire afin d'étudier et d'adopter les Prévisions budgétaires 2014 et le Programme triennal des immobilisations 2014-2015-2016.

Donné à Cookshire-Eaton, ce 4 décembre 2013.

Le directeur général secrétaire-trésorier,
Martin Tremblay



IN MEMORIAM

BISSONNETTE (Réjeanne (Choinière))
86 ans, Valcourt
BOULANGER (Clément)
78 ns, Lac-Mégantic
BOUSQUET (Jeanne D'Arc (St-Louis))
77 ans, Sherbrooke
CARRIER (Lorraine (Bérubé))
78 ans, Coaticook
CLOUTIER (Lise)
62 ans, Sherbrooke
COATES (Carita)
84 ans, Sherbrooke
COUTURE (Marielle)
87 ans, Sherbrooke
D'AMOUR (Jean-Louis)
61 ans, Dixville

LEMELIN (Mona « Momo » (Desbiens))
62 ans, Cookshire
LEMIEUX (Jean)
80 ans, Bonsecours
MASSÉ (Jeannine (Letendre))
71 ans, Ascot Corner
MC DUFF (Alain)
48 ans, East-Hereford
MORIN (Lucile (Godbout))
, Sherbrooke
PHILIE (Edouard)
82 ans, Saint-Isidore-d'Auckland
SUTHERLAND (Ronald)
, Sherbrooke
TARDIF (Josephine (Giguère))
91 ans, Bromptonville

Nous offrons nos condoléances
aux familles éplorées

LA TRIBUNE



Réjeanne (Choinière) BISSONNETTE (1927 - 2013)

À Sherbrooke, le 28 novembre 2013, est décédée à l'âge de 86 ans, Mme Réjeanne Choinière, épouse de M. Conrad Bissonnette, demeurant à Valcourt.

La famille vous accueillera au Centre funéraire Yves Houle, 1182 St-Joseph à Valcourt, le vendredi 6 décembre de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Ouverture samedi jour des funérailles, de 9 h à 10 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 7 décembre à 11 h, en l'église St-Joseph de Valcourt et de là au crématorium Yves Houle.

Mme Réjeanne Choinière laisse dans le deuil outre son époux M. Conrad Bissonnette ses enfants : Daniel, Nicole et Jean-Pierre Bissonnette (Marie-Hélène Perron); ses petits-enfants: Sébastien (Julie Dupuis), Alexandre (Erika Dion), Justine et Gabriel Bissonnette; ses arrière-petits-enfants : Marika, Lily-Rose et Ève Bissonnette. Elle était aussi l'arrière-grand-mère de feu Olivier Bissonnette; ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis.

La famille tient à remercier les infirmières du 9e étage du CHUS Sherbrooke Hôpital Fleurimont, pour les bons soins prodigués à Mme Réjeanne Choinière.

Centre funéraire Yves Houle
1181, rue St-Joseph
Valcourt (Québec)



Tél.: 450 532-2223
Téloc.: 819 826-3001
Info. décès: 1 800 405-4777



Clément BOULANGER (1935 - 2013)

Au CSSSG Lac-Mégantic, le 29 novembre 2013, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Clément Boulanger, époux de feu Odette Paré, demeurant à Lac-Mégantic et autrefois de St-Romain.

La famille accueillera parents et amis au Centre funéraire Jacques & Fils Inc., 120, rue Principale, Lambton, le vendredi 6 décembre de 19 h à 22 h et le samedi 7 décembre 2013 à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 7 décembre 2013 à 11 h, en l'église de St-Romain. Inhumation au cimetière paroissial.

M. Clément Boulanger laisse dans le deuil ses enfants Eric (Marie-Andrée Boies), Lyne (Dany Jacques), Carl (Sophie Fredette); ses petits-enfants Jasmin, Jade, Alexys, Benjamyn et Louis-Étienne; il était le frère de feu Alma (feu Lucien Gosselin), feu Julia (feu Alphonse Boulanger), feu Alphée (feu Carmeline Bureau), feu Fidèle (Yolande Mathieu), feu Athala (feu Rodolphe Campeau), feu Alice (feu Rosaire Hallée), Yvonne, feu Denis (Gabrielle Gaulin), Hilda (feu Fernand Proteau), feu Odina (Claire-Hélène Proteau), feu Noël (Noëlla Morin), feu Adolphe, Jeannette, feu Henri-Louis (feu Aline Proteau), Léopold, feu Hermance (Émilien Bernier), Pauline (feu Jean-Marie Guérard); il était le beau-frère de: feu Louis (feu Colombe Bernard), Gaétan, feu Marc (Noëlla Labonté), Gérald (Claudette), Huguette (Julien Verret), Normand (Huguette Lessard), Nicole (feu Gilbert Lagacé), Francine (Robert Doyon).

Il laisse également plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et amis.

Complexe funéraire Jacques et fils Inc.
120, rue Principale, Lambton
(Québec) G6B 2C5
www.jacquesetfils.com



Tél.: 819 583-0444
Téloc.: 819 583-0908
Jean-Pierre Jacques, pdg.
François P. Jacques, directeur

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

ville de Cookshire-Eaton

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par le soussigné, directeur général secrétaire-trésorier de la Ville de Cookshire-Eaton que le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton se réunira en séance spéciale le 16 décembre 2013 à 19 h 30 à l'hôtel de ville sise au 220, rue Principale Est, Cookshire afin d'étudier et d'adopter les Prévisions budgétaires 2014 et le Programme triennal des immobilisations 2014-2015-2016.

Donné à Cookshire-Eaton, ce 4 décembre 2013.

Le directeur général secrétaire-trésorier,
Martin Tremblay



Affichez-vous

Réservez
votre espace
au
819 564-5450



**Jeanne D'Arc (St-Louis) BOUSQUET (1936 - 2013)**

À La Maison Aube-Lumière, le 1er décembre 2013, à l'âge de 77 ans, est décédée madame Jeanne D'Arc (St-Louis) Bousquet, fille de feu Frédéric St-Louis et de feu Marie-Anne Laroche. Elle était l'épouse de Bernardin Bousquet et demeurait à Sherbrooke.

Outre son époux, madame St-Louis Bousquet laisse dans le deuil ses enfants: Diane (Michel), Gaétan, Ghislaine (Benoit) et Danielle (Martin); ses petits-enfants: Stéphane, Caroline, Marie-Christine, Julie, Nathan, Mollie; ses arrière-petits-enfants: Gabriel, Noémie, Coralie, Zack, Jade. Elle était la soeur de: feu Violette (feu Lucien), feu René (Doris), Théo (Germaine), Fernande (feu André), Richard (Angèle). Elle était la belle-soeur de: feu Robert, Marie-Luce (feu Jean-Paul), feu Annette (feu Claude), Bernard, prêtre, feu Raymonde (Claude), Paulette (feu Claude). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, ainsi que parents et amis.

Pour rendre hommage à madame Jeanne D'Arc (St-Louis) Bousquet, les condoléances se feront à l'église St-Jean Baptiste, 280 rue du Conseil, Sherbrooke, de 10 h à 11 h, le samedi 7 décembre et une messe sera célébrée à 11 h. Les cendres seront déposées en toute intimité au Cimetière St-Michel à une date ultérieure.

Des remerciements sincères au personnel infirmier et aux préposés de La Maison Aube-Lumière, pour leur dévouement et les bons soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à LA MAISON AUBE-LUMIÈRE, 3071, 12e avenue Nord, Sherbrooke J1H 5H3 ou à LA SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER, 3330, rue King Ouest, bureau 130, Sherbrooke J1L 1C9.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Marielle COUTURE (1926 - 2013)**

À Sherbrooke, au CHUS Hôtel-Dieu, le 29 novembre 2013, à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Marielle Couture, fille de feu Paul Couture et feu Blanche Coté, épouse de feu Roland Bilodeau, demeurant à Sherbrooke.

Une cérémonie d'adieu a été célébrée le lundi 2 décembre 2013 à 15 h, à la Résidence funéraire Steve L. Elkas.

Mme Couture laisse dans le deuil ses enfants : Alain, André (Ravi) et Sylvain (Diane); ses petits-enfants : Yanick, Cassandra, Mickaël, Nathan et Sandrine; ses frères et soeurs : Lévis, Aline, Normand, Oscar, Yolande, Jean-Marc et feu Robert et leur conjoint, conjointe; ses 2 belles-soeurs Georgette Bilodeau et Thérèse Couture, ainsi que plusieurs cousins, cousines, neveux, nièces et autres parents et amis.

La famille tient à remercier le personnel du CHUS Hôtel-Dieu et le personnel des soins à domicile du CLSC, pour les bons soins prodigués à Mme Couture.

En guise de sympathie des dons à DIANE LANGELIER, Ranch Thérapeutique Cheval de Soie; (Programme d'équitation thérapeutique), 580 ch. du Sanctuaire, Sherbrooke (Québec) J1H 0E1, seraient appréciés de la famille.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Télé.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com

**Lorraine (Bérubé) CARRIER**

À Fleurimont, le 3 décembre 2013, est décédée Mme Lorraine Bérubé, à l'âge de 78 ans. Elle était l'épouse de feu Léopold Carrier et demeurait à Coaticook.

La famille accueillera les parents et amis au salon funéraire Charron et fils, le dimanche 8 décembre de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h ainsi que le jour des funérailles de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 45. Les funérailles seront célébrées le lundi 9 décembre à 11 h, en l'église St-Edmond. Suivra l'inhumation au cimetière du même nom.

Mme Carrier laisse dans le deuil ses enfants: André (Micheline Favreau), Francine (Richard Lévesque) et Bertrand (Diane Pigeon); ses petits-enfants: Benoit, Sébastien, Serge, Jean-Luc, Christian, Jessica et feu Nadia; ses arrière-petits-enfants: Alicia, Zacharie, Naomie, Élodie, Médéric et Sophie; sa soeur Claire (feu Roger); ses frères Roger (Cécile)

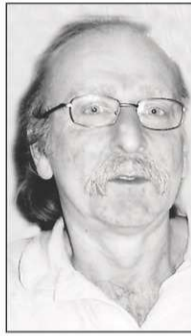
et Jean-Claude, ainsi que feu Jacqueline (feu Georges); ses belles-soeurs: Yvonne (feu Arthur), Jeannette, Cécile (Donat) ainsi que feu Germaine (feu Eugène), feu Laura (feu Donat) et feu Simonne (feu Alphonse). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CHUS ou la FONDATION DU CENTRE DE SANTÉ DE COATICOOK, seraient appréciés.

Résidence funéraire Charron et fils Inc.
228, rue Child
Coaticook (Québec) J1A 2B6
Tél.: 819 849-4141



Stéphane Charron, président
Claude Charron, directeur
info@charronnetfils.com
Site Web: www.charronnetfils.com

**Jean-Louis D'AMOUR (1952 - 2013)**

Subitement au CHUS Fleurimont, le 24 novembre 2013, à l'âge de 61 ans, est décédé monsieur Jean-Louis D'Amour, fils de feu Irénée D'Amour et de feu Pauline Lavoie, demeurant à Dixville, autrefois de Sherbrooke.

La famille vous accueillera en présence des cendres à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le samedi 7 décembre 13 de 9 h à 11 h. Suivra une cérémonie d'adieu à 11 h, en la chapelle du complexe, 485, rue du 24-juin, Sherbrooke. Les cendres seront déposées au Cimetière St-Michel.

M. D'Amour laisse dans le deuil ses frères et soeurs : Claudette (Maurice Bergeron), Nicole (François Montminy), Jean-Guy; sa filleule Stéphanie Bergeron (Éric); ses neveux et nièces Valérie (Gaétan) et Mélanie Bergeron (Jean-François), Mélissa D'Amour (Christian) et Francis D'Amour Montminy (Audrey); ses petits neveux et nièces Mia, Jérémy, Livia, Nellie, William, Samuel et Alyson. Il laisse également dans le deuil oncles, tantes, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel de l'urgence de l'hôpital de Coaticook, du CHUS Fleurimont ainsi que Christine Nadeau, pour les bons soins prodigués à Jean-Louis.

En guise de sympathie des dons à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC, 2630, rue King Ouest, bur. 100, Sherbrooke J1J 2H1 ou à la FONDATION DU CHUS, 530, 10e avenue Sud, Sherbrooke J1G 2R9, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Lise CLOUTIER (1951 - 2013)**

À La maison Aube-Lumière de Sherbrooke, le 24 novembre 2013, à l'âge de 62 ans, est décédée madame Lise Cloutier, fille de feu Aimé Cloutier et de feu Thérèse Ruel.

La famille sera présente à l'église à compter de 13 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles en présence des cendres auront lieu, le samedi 7 décembre 2013 à 14 h, à l'église St-Jean Bosco (900, rue Sherbrooke, Magog).

Elle laisse dans le deuil, sa fille Dominique Vallée; sa petite-fille, Andréanne Garneau-Vallée; ses frères Bruno et feu Donald Cloutier; ses soeurs Clairette et Nicole Cloutier; ses neveux et nièces : Jimmy, Tommy et Nadia Tanguay ainsi que Samuel Cloutier; ses oncles, tantes, cousins, cousines et ami(e)s dont Gérard Fortin.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à La Maison Aube-Lumière, 3071, 12e avenue Nord, Sherbrooke (Québec) J1H 5H3.

Résidence funéraire Ledoux Magog Inc.
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec) J1X 8R6



Tél.: 819 843-4473
Téléc.: 819 843-4563
Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com

**Mona « Momo » (Desbiens) LEMELIN (1951 - 2013)**

C'est avec tristesse que nous vous annonçons le décès Mme Mona Lemelin au CHUS Fleurimont, survenu le 26 novembre 2013, à l'âge de 62 ans, fille de feu Florent Desbiens et de feu Marie-Claire Imbeault, épouse aimante de Victorin Lemelin demeurant à Cookshire.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Cass, 50 rue Craig, Cookshire, Qc, le vendredi 6 décembre 2013 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h, ainsi que le jour des funérailles, de 13 h jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Les funérailles seront célébrées le samedi 7 décembre à 14 h en l'église St-Camille de Cookshire. Les cendres seront déposées au Cimetière St-Camille de Cookshire à une date ultérieure.

Elle laisse dans la tristesse outre son époux, ses enfants tant aimés : Nathalie (Robin Lessard), Sébastien (Sara-Ève Patry); ses petites-filles : Ann-Sophie, Fleur-Ann et Marie-Neige ainsi que son petit-fils à naître Marc-Olivier. Elle laisse également dans le deuil ses frères et soeurs : Bernard (Jacqueline Corriveau), Liette (feu Conrad Desbiens), Laurent (Aline Desbiens), René (Lilianne Martel), Françoise et Sylvie (Robert Savard); ses beaux-frères et belles-soeurs : Henri Lemelin (Monique Pelletier), Pauline Lemelin (Ali Fodil-Shériff), Carmelle Lemelin, Réjeanne Lemelin (Langevin Gagnon), feu Pierrette Lemelin (feu Jacques Baillargeon), Jean-Guy Lemelin, Luc-Lin Lemelin (Lorraine Dubeau), Luc Lemelin (Ginette Létourneau), Richard Lemelin (Linda Vachon), ainsi que de nombreux oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier le personnel du 7e étage du CHUS Fleurimont, pour leur dévouement et les bons soins prodigués à Mme Lemelin.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CHUS, 530, 10e avenue Sud Sherbrooke J1G 2R9, seraient grandement appréciés de la famille.

Résidence funéraire Cass
50, rue Craig
Cookshire (Québec) J0B 1M0



Tél.: 819 564-1750
Condolences à:
www.salonscass.ca

**Carita COATES (1929 - 2013)**

Les Petits Frères vous annoncent avec tristesse le décès de leur Vieille Amie, madame Carita Coates, survenu au Pavillon St-Vincent de Sherbrooke, le 1er décembre 2013.

Madame Coates était âgée de 84 ans et était la fille de feu Wilfrid Coates et de feu Alberta Tremblay.

Madame Coates laisse dans le deuil toute la grande famille des Petits Frères, particulièrement sa fidèle amie Monique Bisson, bénévole, qui l'a accompagnée avec tendresse depuis 2008.

Un merci particulier au personnel du 2e étage du Pavillon St-Vincent, qui l'a toujours traitée avec dignité et respect.

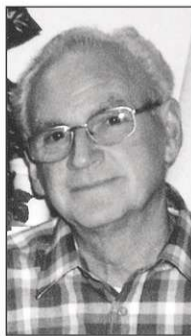
Les cendres de Mme Coates sont de retour à La Maison Jean-Besré et seront mises en terre dans notre lot au Cimetière St-Michel, aux premiers beaux jours du printemps.

LES PETITS FRÈRES – La grande famille des personnes âgées seules – petitsfreres.ca

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Jean LEMIEUX (1932 - 2013)**

À son domicile, le 20 novembre 2013, à l'âge de 80 ans, est décédé monsieur Jean Lemieux, époux de feu Rachel Allard, demeurant à Bonsecours.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Robin (France), Michel (Brigitte), Pierre (Denise), Hélène (Serge), Alain (Pascale), Nathalie (Patrick); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs ainsi que plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

La crémation a eu lieu à Granby au Crématorium Les Jardins funéraires Bessette.

La famille recevra les témoignages de sympathie au salon Les Jardins funéraires Bessette de Granby, le dimanche 8 décembre 2013 de 14 h 30 à 16 h 30. Suivra la célébration de la Parole à 16 h 30 à la chapelle.

En guise de sympathie, un don à la SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER ou à la FONDATION DES MALADIES DU COEUR ET DE L'AVC, région de l'Estrie, serait apprécié. Les formulaires seront disponibles au salon.

Les Jardins funéraires Bessette
997, des Colombes (angle St-Jude Nord)
Granby (Québec)
Tél.: 450 777-1171

1 888 730-6666
Télé.: 450 777-4393
www.familiebessette.com
Affilié à la C.T.Q.

**Jeannine (Letendre) MASSÉ (1942 - 2013)**

C'est entourée des siens qu'est décédée au CHUS Fleurimont, madame Jeannine Letendre, le 1er décembre 2013, à l'âge de 71 ans. Elle était la fille de feu Herman Letendre et de feu Flore Proulx et l'épouse de Gilles Massé et demeurait à Ascot Corner.

La famille vous accueillera en présence des cendres à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le samedi 7 décembre 2013 de 10 h à 12 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les cendres seront mises en terre au cimetière d'Ascot Corner à une date ultérieure.

Outre son époux, madame Letendre-Massé laisse dans le deuil ses deux fils Robert (Manon Bibeau) et Patrick (Diane McCourt); ses petits-enfants: Tommy, Geneviève, Tamara-Lee, Andy, Kevin, Ian et Danika; une arrière-petite-fille Océane. Elle laisse aussi ses frères et soeurs: Marcel (Henriette), Pierrette (Robert), Georges, Claude (Ghislain), Michel (Renée) et Carole (Jean). Elle était la soeur de feu Pauline et de feu Claudette (Claude). Elle laisse également les beaux-frères et belles-soeurs de la famille Massé: Clémence, Normande (Rolland), feu Jacques (Huguette), André (Freda), Claude (Ghislain), Serge, Lise et Pierre, de même que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille remercie sincèrement le personnel du CHUS Fleurimont, pour les bons soins prodigués à madame Letendre-Massé.
Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la **FONDATION DU CHUS**, 530, 10e avenue Sud, Sherbrooke (Québec) J1G 2R9.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Ronald SUTHERLAND (1933 - 2013)**

Entouré des siens, chez lui le 29 novembre 2013, est décédé monsieur Ronald Sutherland, époux de Velma Jean Carter, disparue en 1995.

Professeur émérite de l'Université de Sherbrooke, il fut l'un des fondateurs du programme de littérature comparée canadienne de cette institution. Romancier et critique littéraire, Ron fut longtemps chroniqueur au journal « The Gazette » de Montréal. On se souviendra du cornemuseur de talent, de l'apiculteur averti, du cruciverbiste assidu, mais surtout d'un homme généreux, optimiste et très hospitalier.

Patriarche d'une famille élargie, Ron laisse dans le deuil ses enfants, Janet, Katherine (Peter Raymond), Velma, Winona, Colin (Helene Trudel); neuf petits-enfants, sa soeur Margaret Wilkins, ses deux demi-frères et huit demi-soeurs Bignone ainsi que de nombreux neveux, nièces, petits-neveux et petites-nièces, et plusieurs amis et collègues.

La famille tient à remercier tous ceux qui ont contribué à rendre ses derniers jours paisibles et confortables, en particulier le personnel de l'Unité de soins à domicile de l'Hôpital de Memphrémagog.

En guise de sympathie, des dons à la **BIBLIOTHÈQUE DE NORTH HATLEY** (165, rue Main, North Hatley, QC, JOB 2C0, www.nhlibrary.qc.ca) ou à la **LÉGION CANADIENNE #242** (95 rue Jackson Heights, North Hatley, QC, JOB 2C0) seraient grandement appréciés.

La famille sera présente afin de recevoir les condoléances de parents et amis à la Résidence funéraire Steve L. Elkas, 601 rue du Conseil, à Sherbrooke (819 565-1155) de 14 h à 16 h, le vendredi 6 décembre. Par après, vous êtes invités à vous joindre à nous pour prendre un verre à la mémoire de Ron (a wake), au local de la Légion #242 de North Hatley.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Télé.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com

**Alain MC DUFF**

Subitement, à son domicile, le 2 décembre 2013, est décédé M. Alain Mc Duff, à l'âge de 48 ans. Il était le fils de Juliette Thibeault et de Jean-Claude Mc Duff et demeurait à East-Hereford.

La famille accueillera les parents et amis au salon funéraire Charron et fils, le vendredi 6 décembre de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h ainsi que le jour des funérailles de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 15.

Les funérailles seront célébrées le samedi 7 décembre à 11 h, à l'Église St-Henri d'East-Hereford. Inhumation le dimanche le 8 décembre à 14 h, au cimetière du même nom.

M. Mc Duff laisse dans le deuil ses parents Juliette Thibeault et Jean-Claude Mc Duff; sa soeur Linda (Richard Côté); ses frères Christian (Rosa Aguirre), Sylvain et Patrick (Annie Lareau); ses neveux et nièces: Olivier, Charles et Joseph-Antoine Côté, Marie-Andréa, Stéphanie, Sébastien, Maija, Andy, Maée-Lee et Tomas Mc Duff, ainsi que Miguel, Samuel et Gabriel Evoy. Il laisse également dans le deuil ses oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents et de nombreux amis.

Un merci spécial à M. Mario Morin pour son accompagnement.

En guise de sympathie, des dons à la maison **L'ESTIME DE STRATFORD**, seraient appréciés.

Résidence funéraire Charron et fils Inc.
228, rue Child
Coaticook (Québec) J1A 2B6
Tél.: 819 849-4141



Stéphane Charron, président
Claude Charron, directeur
info@charronetfils.com
Site Web: www.charronetfils.com

**Josephine (Giguère) TARDIF (1922 - 2013)**

Au CHUS Fleurimont, le 24 novembre 2013, à l'âge de 91 ans, est décédée madame Josephine Giguère Tardif, fille de feu Léonidas Giguère et de feu Jeanne-Éva Rhéaume, épouse de feu Albert Tardif, demeurant à Bromptonville.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (72, rue Curé-Larocque, Sherbrooke), le vendredi 6 décembre 2013 de 19 h à 22 h et le samedi 7 décembre 2013 de 11 h à 13 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis.

Funérailles en l'église Sainte-Praxède de Bromptonville, 35, rue du Curé-LaRocque, Bromptonville, le samedi 7 décembre 2013 à 13 h.
L'inhumation des cendres aura lieu au printemps 2014 au Cimetière de Bromptonville.

Madame Giguère Tardif laisse dans le deuil ses enfants : Léon (Sylvie), Marcel (Denise), Lucie, Michel (France) et Maurice (Helen). Elle laisse également dans le deuil ses 13 petits-enfants, ses 21 arrière-petits-enfants, ses 3 petits-enfants de troisième génération; ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs ainsi que plusieurs cousins, cousines autres parents et amis.

Coop. funéraire de l'Estrie (Bromptonville)
72, rue du Curé-Larocque, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél. 819 565-7646 – Téléc.: 819 348-3777



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

**Lucile (Godbout) MORIN (1933 - 2013)**

À Sherbrooke, le 29 novembre 2013, est décédée subitement madame Lucile Godbout, épouse de Richard Morin, résidant à Sherbrooke.

Outre son mari, elle laisse dans le deuil ses enfants Marie-Lucie (Nicolas), Claude (Joëlle), Chantal (Luc), Pierre-Yves (Line), Nathalie (Marc) et Maryse (Steeve), ainsi que ses petits-enfants qu'elle aimait tant: Ariane, Dimitri, Philippe, Julien, François-Luc, Isabelle, Roxanne, Charles, Maxime, Emmanuelle, Sébastien et Louis. Elle laisse également dans le deuil sa soeur Yolande; ses frères Egide et Bernardin, de nombreux membres des familles Godbout et Morin, ainsi que plusieurs amis.

Les funérailles auront lieu le samedi 7 décembre à 11 h, en la Paroisse Nativité de Jésus, église St-Boniface, à Sherbrooke. La famille accueillera parents et amis à compter de 9 h 30, à salle paroissiale de l'église même. Madame Godbout sera inhumée au cimetière de La Durantaye le printemps prochain.

Si vous désirez manifester votre sympathie, merci de faire un don à **LA FONDATION DU CHUS** (www.fondationchus.org).

Sous la direction de la :

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Télé.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com

**10^{ème} ANNIVERSAIRE****THÉRÈSE CORRIVEAU LEFEBVRE
4 décembre 2003**

Après 10 ans, le temps n'a pas su atténuer le vide causé par ton départ. Tu as su toucher tant de gens dans ton entourage, ta présence restera toujours gravée dans nos cœurs. Jamais nous ne t'oublierons, tu es avec nous dans nos pensées à tous les jours.

Tes enfants Manon, Mario, Marie
ainsi que tes petits enfants

**Edouard PHILIE (1931 - 2013)**

Au CHUS Hôtel-Dieu, le 29 novembre 2013, à l'âge de 82 ans, est décédé monsieur Edouard Philie, fils de feu Domina Philie et de feu Marie-Rose Perron, autrefois de Saint-Isidore-d'Auckland.

La famille sera présente à l'Église Saint-Isidore de Clifton, 20, rue de l'Église, Saint-Isidore de Clifton, le samedi 7 décembre à compter de 10 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Les funérailles auront lieu à 11 h. Suivra l'inhumation au Cimetière de St-Isidore de Clifton.

Monsieur Philie laisse dans le deuil son frère Roméo (Solange Pouliot) et sa soeur Thérèse (feu Richard Laperle); il était le frère de feu Laurette, feu Diana (feu Florian Fontaine), feu Marcel (feu Florence Paradis) et de feu Clément (feu Jeanne-Mance Pouliot). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du 4e étage du CHUS Hôtel Dieu, pour leur soutien et leur dévouement.

En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION DU CHUS** (Fonds Brigitte-Perreault), 530, 10e avenue Sud, Sherbrooke (Québec) J1G 2R9, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



Manon Thibodeau, dir. services familles
Alain Custeau, directeur des opérations
François Fouquet, directeur général
www.coopfuneraire.com

« Tout finit afin que tout recommence, tout meurt afin que tout vive. »

- Jean Henri Fabre

LA TRIBUNE

Marcel Groleau réélu président de l'UPA

NELSON FECTEAU
nfecteau@latribune.qc.ca

THETFORD MINES – Producteur laitier de Thetford Mines, Marcel Groleau a été réélu à la présidence générale de l'Union des producteurs agricoles (UPA). La commission électorale de l'Union a en effet confirmé la réélection de M. Groleau, hier à Québec, en marge du 89^e Congrès général annuel de l'organisation. M. Groleau occupe cette fonction depuis décembre 2011. De 2004 à 2011, il occupait la présidence de la Fédération des producteurs de lait du Québec.

Le député de Lotbinière-Frontenac, Laurent Lessard, a réagi favorablement à la réélection de Marcel Groleau à la tête de l'UPA.

« Je suis heureux de voir que les membres de l'UPA appuient toujours Marcel Groleau dans ses fonctions de l'UPA. Je suis toujours fier de voir un gars de chez nous occuper des fonctions aussi importantes auprès des quelque 43 000 producteurs agricoles au Québec. Au cours des dernières années, plusieurs personnalités de

notre région se sont démarquées au niveau national; je ne peux que saluer l'apport que nous avons dans ces organisations », a souligné Laurent Lessard.

« Pour avoir collaboré avec Marcel Groleau dans différents dossiers, je connais bien la qualité de son travail et je suis content qu'il poursuive son mandat commencé en 2011. Avec lui, notre région et tout le Québec sont bien représentés tant au Canada qu'internationalement », conclut M. Lessard.

M. Groleau sera secondé par Pierre Lemieux et Martin Caron respectivement premier et deuxième vice-président. M. Lemieux est producteur de lait, producteur acéricole et producteur forestier à Cap-Saint-Ignace, alors que M. Caron est producteur laitier et céréalier de Louiseville.

Des élections au poste de dirigeants généraux de l'UPA se tiennent tous les deux ans au terme du Congrès général de l'UPA. Pour briguer un poste d'élu dans l'organisation il faut obligatoirement être agriculteur.

Coquetel-bénéfice de Noël

SHERBROOKE — La population est conviée au 3^e coquetel-bénéfice de Noël au profit de la Fondation du Centre jeunesse de l'Estrie (CJE), qui se déroulera demain dès 17 h au Musée des beaux-arts de Sherbrooke. La Fondation supporte financièrement des projets permettant à des jeunes de vivre des expériences enrichissantes. Le CJE est l'un des 16 établissements publics du Québec offrant des services spécialisés de protection et de réadaptation à des jeunes âgés entre 0 et 18 ans et leurs familles. L'événement se déroule sous la

présidence d'honneur de la styliste Tanya Cloutier et de Jean-François Bédard, président de l'Association des gens d'affaires du centre-ville de Sherbrooke. David Goudreault, artiste slammeur, sera aussi présent. Des lots seront vendus lors d'un encan silencieux. en se procurant des billets pour l'événement au coût de 100 \$ sur le site Internet de la Fondation, www.fondationcje.com dans la section Événements, ou encore en téléphonant au bureau de la Fondation au 819 564-7000, poste 51340.

— La Tribune



WWW.AUBAINESNRJ.COM



WWW.AUBAINESROUGEFM.COM

MAGASINEZ EN LIGNE
POUR VOS CADEAUX!

CERTIFICATS CADEAUX À
50%

RESTO SPA BIJOUX BEAUTÉ ET PLUS!



DÉPENSEZ MOINS, OBTENEZ PLUS!

WWW.AUBAINESNRJ.COM | WWW.AUBAINESROUGEFM.COM

TOUS LES MERCREDIS DE 10H À 22H

AUBAINE DU JOUR

EN MAGASIN ET À LABAIE.COM
LIVRAISON GRATUITE DES COMMANDES
EN LIGNE DE 99 \$ OU PLUS
Précisions plus bas.

VENDREDI 6 DÉCEMBRE

Sacs à main en cuir
CALVIN KLEIN,
PERLINA, RIAN,
FRANCO SARTO
et TIGNANELLO

Choix de modèles et de couleurs.
Précisions ci-dessous.

49 \$

Ord. 100 \$ à 150 \$ (non illustrés)



MERCREDI 4 DÉCEMBRE

90 \$ de rabais
69⁹⁹

Grand lit. Ord. 159,99 \$

GLUCKSTEINHOME

Ensemble de draps 650 fils au pouce,
100 % coton égyptien
OU ensemble housse de couette assorti
Très grand lit. 95 \$ de rabais. Solde 79,99 \$ Ord. 174,99 \$
En exclusivité



JEUDI 5 DÉCEMBRE

50 %
de rabais

Bottes pour femme

LORD & TAYLOR,
LONDON FOG,
MATERIAL GIRL,
FRANCO SARTO,
ANNE KLEIN, CLARKS,
BANDOLINO,
NINE WEST et plus

Sur nos prix initiaux. Exceptions ci-dessous.



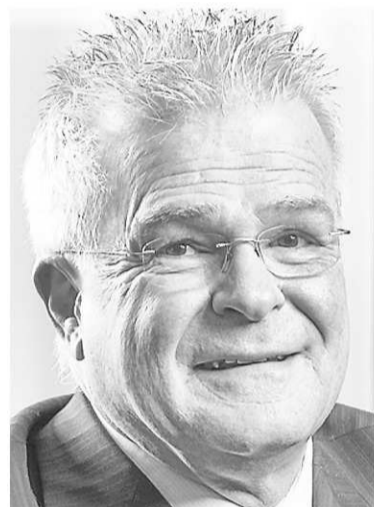
LA BAIE D'HUDSON

Inscrivez-vous à labaie.com pour recevoir en primeur nos offres «Aubaine du jour».

Aucun bon d'achat différé ni redressement de prix. Aucune commande anticipée ni commande téléphonique. Cette offre est en vigueur jusqu'à épuisement des stocks et ne peut être combinée avec aucune autre. Le choix varie selon le magasin. Tous les rabais s'appliquent à nos prix ordinaires, à moins d'indication contraire. Précisions en magasin. **Bottes des collections automnales** : nouveaux arrivages du printemps, UGG Australia, Hunter, Blondo, Sorel, DAV, Pajar, bottes « essentielles », The Room, bottes de la boutique contemporaine et articles dont le prix se termine par 99 \$. D'autres exceptions s'appliquent. Précisions en magasin. **Sacs à main en cuir** : l'offre s'applique aux modèles Calvin Klein H3JDAIZX et H3JDAIZY; et Tignanello T79925, T74620, T74710, T76015 et T76205. **LIVRAISON GRATUITE** : Livraison standard offerte sans frais pour tout achat de marchandises totalisant 99 \$ ou plus, avant taxes et frais additionnels. La livraison standard gratuite s'applique au montant après déduction des rabais et offres applicables, pour les achats en ligne seulement, à labaie.com. Des frais s'appliquent pour la livraison express ou prioritaire. Valable pour la livraison à des adresses au Canada seulement. Exceptions : meubles, canots, meubles et accessoires de jardin, barbecues et matelas.



NOËL RICHARD, ex-président de la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke et producteur de sapins de Noël, vend ses arbres chez **IGA YVES-CHAPDELAINÉ** au coin des rues Galt et Belvédère. Il lance une invitation à tous ses amis à venir le rencontrer à son kiosque pour un bel arbre à bon prix tous les week-ends. Noël aura un an de plus le 25 décembre. Sa conjointe **DIANE TURGEON** raconte qu'avec sa barbe blanche, son polar rouge et sa bonne humeur habituelle, il ressemble de plus en plus au vrai.



L'Association des restaurateurs du Québec (ARQ) annonce que **JOCELYN GAGNÉ**, du restaurant Chez Charlie de Sherbrooke, a été nommé secrétaire-trésorier au sein de son conseil d'administration. Il appuiera dans ses fonctions **CLAUDE MÉNARD** des restaurants Le Montagnais (Saint-Tite-des-Caps et Sainte-Anne-de-Beaupré), qui remplira un deuxième mandat à titre de président du conseil d'administration.

Le Sherbrookoise **YANNICK TREMBLAY** est à l'écart du jeu chez les Marquis de Jonquière en raison d'une commotion cérébrale subie à la mi-octobre, mais il déborde de bonheur depuis que sa conjointe **KARINE** a donné naissance à **SAM** la semaine dernière.

La nouvelle conseillère municipale de Rock Forest **ANNIE GOUBOUT** est la fille de **SUZANNE FABI** et **ROGER GOUBOUT** de Windsor. Le conseiller **SERGE PAQUIN** est aussi originaire de la ville du papier.

La députée libérale de Richmond **KARINE VALLIÈRES** fréquente **JANICK ANCTIL**, communicateur et propriétaire de l'école **JEAN MALO**.

L'excellent **ALAIN FRANÇOIS** qui sera en spectacle vendredi soir au Palais des Sports avec **DUMAS** et **ANDRÉE WATTERS** est le frère de **MARQUIS LAMONTAGNE**, caméraman à V, aux matches du Phoenix et chez Projet Momentum.

... **SHAWN LANOUE** des Cougars Junior AAA est l'un des rares joueurs des Cougars à ne pas étudier au Collège Champlain de Lennoxville. À l'âge de 20 ans, il étudie maintenant à l'Université de Sherbrooke.

... L'étonnante saison de **JEAN-FRANÇOIS PLANTE** avec le Phoenix incitera-t-elle l'équipe sherbrookoise à chercher de l'aide en vue des saisons futures? L'attaquant de 20 ans qui a déjà compté 24 buts pourrait aider des équipes à aller loin en séries éliminatoires.

... **RICHARD CREVIER** prépare tranquillement sa retraite comme entraîneur-chef du programme d'athlétisme de l'Université de Sherbrooke. « J'ai commencé dans le rôle d'entraîneur et père de **CHRISTINE SLYTHE** et **PIERRE LÉVEILLÉ** et je terminerai dans le rôle d'entraîneur et grand-père de leur fils **GABRIEL**. »

... Après trois ans au service des loisirs de l'arrondissement de Rock Forest-St-Élie-Deauville, **GUY SMITH** se retrouve maintenant dans le même rôle à l'arrondissement du Mont-Bellevue.

... Maintenant avec l'équipe nationale féminine de soccer, **JOSÉE BÉLANGER** a rendu visite à sa famille la semaine dernière à Coaticook. Elle quitte cette semaine pour le Brésil.

... Monseigneur **LUC CYR** sera le conférencier-invité des PropoSages le jeudi 12 décembre à la Belle Chapelle du 500, rue Murray. Le sujet de sa présentation sera : « L'église à l'école du pape François. »

... **NORMAND GROLEAU** s'est fait installer un « side-car » sur sa moto. Cela devrait lui permettre de continuer à faire de la moto l'an prochain avec ses

Portes ouvertes au Centre d'archives



IMACOM, RENÉ MARQUIS

Dans le cadre de la Semaine nationale de la généalogie, le Centre d'archives de l'Estrie de Bibliothèque organisait une journée portes ouvertes et libre d'accès dans ses locaux de la rue Frontenac. L'activité visait à démontrer à la population qu'il est facile de partir à la recherche de ses ancêtres et faire des découvertes parfois surprenantes. Sur la photo, l'archiviste coordonnatrice Julie Roy expose des documents à des visiteurs.

amis **BERNARD GUAY** et **YVON COUTURE** et d'aller fumer de bons cigares à North Conway.

... La Sherbrookoise **SABRINA HÉMOND** revient du championnat européen de soccer-tennis à Kosice en Slovaquie. Avec son entraîneuse **MARTINA PILLAROVA** originaire de ce pays, elles ont atteint la finale de bronze.

... **DIANE LACASSE** du club automobile CAA est de retour d'Afrique du Sud où elle a accompagné un groupe de 26 personnes pendant 15 jours. Son conjoint **IVAN BEAULIEU** s'est beaucoup ennuyé.

... Douze joueurs du Rouge et Or de l'Université Laval, champion

de la coupe Vanier, sont issus du programme de football des Cougars du Collège Champlain de **JEAN-FRANÇOIS JONCAS**. Trois autres proviennent du Cégep de Sherbrooke : **NICOLAS GOBEIL**, **MICHAEL LANGLOIS** et **PIERRE-OLIVIER MALTAIS**.

... L'ancien du Vert & Or **KEVIN REGIMBALD** savoure pleinement la victoire des Rough Riders de la Saskatchewan lors du match de la coupe Grey. Même s'il n'a pas joué le match ultime, il a quand même disputé six matches en saison régulière et la demi-finale contre les Lions de la Colombie-Britannique.

... Un deuxième fils de **LOUIS GOSSELIN** étudie à l'Université de Sherbrooke. **MAXIME** joue également au badminton. **YANNICK**, son plus vieux, enseigne le soccer et le tennis dans un programme sport-études du Collège Français de Longueuil. Après une longue carrière à la radio montréalaise, Louis adore son travail au service des communications de la Ville de Sherbrooke.

... **GILDOR ROY**, **PAUL DARAÏCHE**, **ANDRÉE WATTERS**, **DANIEL LAVOIE** et les Mountain Daisies seront à l'école Montignac de Lac-Mégantic ce soir pour enregistrer l'émission : « Noël country à Mégantic » qui sera diffusée sur Espace Musique le 21 et le 24 décembre.

... Après plusieurs mois de fermeture, Encadrements Frontenac ouvre ses portes dans ses nouveaux locaux du 2310, rue King Ouest. **MIREILLE CARON** et **FRANÇOIS THERRIEN** avaient organisé

une porte ouverte dimanche pour accueillir à nouveau leur clientèle.

... **ALBERT BÉRUBÉ**, ancien journaliste à La Tribune, vient d'écrire un roman intitulé Un couple à la mer! qui est enfin disponible. On peut le télécharger partout dans le monde sur tous les ordinateurs, iPad, téléphones intelligents ou liseuses, en se rendant au site Amazon.ca. Albert partage sa vie entre Playa del Carmen et Sherbrooke.

... Le nageur **LORENZO LAMONTAGNE** qui a réussi la traversée du lac Memphrémagog en 1955 vient de se faire amputer neuf orteils. Il se rappelle de **JEAN BESRÉ**, **ANATOLE PRATTE** et **CLAUDE RICHER** qui étaient dans la chaudière lors de son exploit.

... Confirmé sur la première équipe d'étoiles du football universitaire canadien, le coaticookois **CHARLES VAILLANCOURT** du Rouge et Or de l'Université Laval qui vient de remporter sa deuxième coupe Vanier consécutive sera honoré par l'organisation des Bulldogs AAA de Sherbrooke samedi soir au centre Julien Ducharme. Un trophée portant son nom sera aussi remis au meilleur espoir collégial chez les joueurs d'âge midget.

... **NATHALIE LANGLOIS** travaille fort pour enrichir une pétition parrainée par le député de Sherbrooke **SERGE CARDIN** afin que le ministre de la santé et des services sociaux **RÉJEAN HÉBERT** modifie le programme actuel de remboursement de pompe à insuline pour les diabétiques.



IMACOM, JULIEN CHAMBERLAND

L'invitation annuelle du propriétaire du Buffet des Continents de Sherbrooke, Antoine Commatas, à venir manger gratuitement en échange de dons de denrées non périssables pour le Panier de l'espoir de la Fondation Rock-Guertin, a connu un autre grand succès. C'est l'équivalent de 13 000 \$ de produits alimentaires qui ont ainsi été amassés. Les principaux responsables de l'activité se sont réunis devant la file, soit Sylvain Guertin, président de la Fondation, Tony Commatas, propriétaire du Buffet des Continents, Denis Fortier, directeur général de la Fondation et Yves Gaudet, du Buffet des Continents.



POUR VOS IDÉES-CADREUX,
PENSEZ TUANGO!

DÉCOUVRIR. PROFITER. ÉPARGNER.
tuango.ca



SURVIE DU CLSC ET CHSLD DE WEEDON

Des citoyens au bureau du ministre Hébert

CHRISTINE BUREAU
christine.bureau@latribune.qc.ca

WEEDON — Le comité de survie du CLSC et du CHSLD de Weedon s'est assis hier à la même table que trois collaborateurs du ministre de la Santé et des Services sociaux, Réjean Hébert.

La porte-parole du comité de survie, Lucienne Gravel, a surtout retenu de cette rencontre la définition de « services de soins à domicile » qui lui a été exposée.

« Les sommes consacrées aux ressources intermédiaires font partie des soins à domicile. Ça veut dire que l'argent n'ira pas au service dans les maisons. On aura des miettes », craint-elle.

Le directeur général du Centre de santé et des services sociaux (CSSS) du Haut-Saint-François, Mario Morand, confirme qu'une partie du budget consacré à l'ouverture d'une ressource intermédiaire pour les patients aux troubles cognitifs modérés proviendra des économies de 250 000 \$ prévues par le projet de déménager le CLSC au CHSLD de Weedon. Cette part équivalait à 100 000 \$.

Le reste du financement de l'établissement privé se fera à partir des contributions de l'usager, requises par le promoteur.

Malgré ce nouvel élément d'information, les deux parties ont témoigné du bon déroulement de la rencontre. Aucun compromis, aucune promesse n'en a néanmoins résulté.

« C'était vraiment une rencontre où on écoutait leurs préoccupations. On n'était pas dans une démarche d'argumentation », explique la directrice du bureau de circonscription de Saint-François, Annie-Claude Dépelteau.

Elle ajoute que les « canaux de communication sont ouverts », mais qu'aucune rencontre avec le ministre n'est encore prévue à l'heure.

Si le ministre Hébert accepte de les rencontrer, les membres du comité espèrent qu'il viendra les rejoindre jusqu'à Weedon, à une soixantaine de kilomètres de Sherbrooke. « Comme ça, il va voir c'est quoi la distance et il va s'apercevoir qu'on a un très beau CHSLD à Weedon. M. Hébert ne connaît pas notre réalité », conclut Mme Gravel.

Le conseil d'administration du CSSS du Haut-Saint-François doit voter le 18 décembre sur le projet de déménager les installations du CLSC au premier étage du CHSLD de Weedon, entraînant une coupure de lits en soins longue durée.

GRATUIT POUR TOUT LE MONDE



LIVRÉE PARTOUT
TOUS LES MATINS AVANT 5H30

La Presse+ redéfinit votre façon de vous informer. Un format unique et novateur conçu pour lire vos contenus préférés sur iPad. Un contenu riche en images interactives, vidéos et galeries photos. Une expérience conviviale pour apprécier chaque moment de lecture.



Disponible dans l'App Store
iPad est une marque de commerce d'Apple Inc., déposée aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc.

Découvrez-en plus à LaPressePlus.ca

Le solde de fin d'année de Mercedes-Benz

Profitez d'un crédit allant jusqu'à 3 680 \$² et d'offres de location et de financement exceptionnelles. Jusqu'au 31 décembre seulement.



LA B 250 2014. PRIX TOTAL¹ : 32 915 \$**

FINANCEMENT À L'ACHAT 0,9% DURÉE DE 60 MOIS	TAUX À LA LOCATION 2,9% BAIL DE 48 MOIS	PAIEMENTS MENSUELS 368 \$ VERSEMENT INITIAL DE 990 \$ ³	BASÉ SUR UN CRÉDIT DE FIN D'ANNÉE DE 1100 \$ ²
--	--	---	---

¹Taxes en sus.

LA C 300 4MATIC^{MC} ÉDITION AVANTGARDE 2014. PRIX TOTAL¹ : 44 665 \$**

FINANCEMENT À L'ACHAT 0,9% DURÉE DE 60 MOIS	TAUX À LA LOCATION 2,9% BAIL DE 39 MOIS	PAIEMENTS MENSUELS 458 \$ VERSEMENT INITIAL DE 1 995 \$ ³	BASÉ SUR UN CRÉDIT DE FIN D'ANNÉE DE 3 680 \$ ²
--	--	---	--

¹Taxes en sus.

LA E 250 BlueTEC 4MATIC^{MC} 2014. PRIX TOTAL¹ : 60 215 \$**

FINANCEMENT À L'ACHAT 1,9% DURÉE DE 60 MOIS	TAUX À LA LOCATION 3,9% BAIL DE 48 MOIS	PAIEMENTS MENSUELS 668 \$ VERSEMENT INITIAL DE 3 995 \$ ³	BASÉ SUR UN CRÉDIT DE FIN D'ANNÉE DE 2 240 \$ ²
--	--	---	--

¹Taxes en sus.



Mercedes-Benz de Sherbrooke 4787, boul. Bourque Sherbrooke 819 564-2211 www.mercedessherbrooke.com

© Mercedes-Benz Canada Inc., 2013. Véhicules illustrés : B 250 2014 avec l'Ensemble Sport/C 350 4MATIC^{MC} Édition Avantgarde 2014/E 250 BlueTEC 4MATIC^{MC} 2014. PDSF national : 32 500 \$/52 800 \$/57 800 \$. ** Le prix total de 32 915 \$/44 665 \$/60 215 \$ et le versement initial incluent les frais de transport et de préparation de 2 245 \$, les frais du RDPRM de 55,49 \$, la taxe de 100 \$ sur le climatiseur et les droits de 15 \$ sur les pneus. ¹ Taxes en sus. ² Crédit de fin d'année applicable à la location, au financement à l'achat et à l'achat au comptant des modèles B 250 2014/C 300 4MATIC^{MC} Édition Avantgarde 2014/E 250 BlueTEC 4MATIC^{MC} 2014. * Offres de location basées sur la B 250 2014/la C 300 4MATIC^{MC} Édition Avantgarde 2014/la E 250 BlueTEC 4MATIC^{MC} 2014 proposées uniquement par l'intermédiaire des Services financiers Mercedes-Benz sur approbation du crédit, pendant une durée limitée. Exemple basé sur une location de 368 \$ (crédit de 1 100 \$ inclus)/458 \$ (crédit de 3 680 \$ inclus)/668 \$ (crédit de 2 240 \$ inclus) par mois pendant 48/39/48 mois. Versement initial de 990 \$/1 995 \$/3 995 \$ plus dépôt de sécurité de 400 \$/500 \$/700 \$ et taxes applicables payables à la date d'entrée en vigueur du bail. PDSF à partir de 30 500 \$/42 250 \$/57 800 \$. Taux annuel de location de 2,9%/2,9%/3,9%. Obligation totale : 19 054 \$/20 357 \$/36 759 \$. Kilométrage limité à 18 000 km par an (0,20 \$/km supplémentaire). Exemple de financement basé sur un terme de 60 mois au taux annuel de 0,9%/0,9%/1,9 % et un prix de 32 915 \$/44 665 \$/60 215 \$. Le paiement mensuel est de 525 \$/664 \$/943 \$ (avant taxes) avec un versement initial de 995 \$/1 995 \$/3 995 \$. Le coût de l'emprunt est de 675 \$/853 \$/2 602 \$, pour une obligation totale de 32 495 \$/41 835 \$/60 575 \$. Frais d'immatriculation, d'enregistrement et d'assurance en sus. Le concessionnaire peut louer ou offrir du financement à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis et ne peuvent être jumelées à d'autres offres. Pour connaître les détails, voyez votre concessionnaire Mercedes-Benz autorisé ou communiquez avec le Service à la clientèle de Mercedes-Benz au 1 800 387-0100. L'offre se termine le 31 décembre 2013.

LNH

ASSOCIATION DE L'EST

SECTION ATLANTIQUE

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Étr.	10 Dern.	Série
Boston	27	18	7	0	2	75	55	38	12-3-0-2	6-4-0-0	7-2-0-1	G-2
Montréal	28	16	9	0	3	76	59	35	9-5-0-2	7-4-0-1	7-1-0-2	G-2
Detroit	28	14	7	3	4	78	73	35	5-4-3-3	9-3-0-1	5-2-0-3	G-4
Tampa Bay	27	16	10	1	0	76	67	33	10-3-0-0	6-7-1-0	4-5-1-0	P-2
Toronto	28	14	11	1	2	77	77	31	9-5-0-0	5-6-1-2	3-5-1-1	P-5
Ottawa	28	11	13	1	3	82	92	26	4-8-0-2	7-5-1-1	4-6-0-0	G-1
Floride	28	7	16	1	4	61	95	19	4-7-1-2	3-9-0-2	4-5-0-1	P-3
Buffalo	28	6	20	2	0	48	85	14	3-11-1-0	3-9-1-0	3-6-1-0	P-1

SECTION MÉTROPOLITAINE

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Étr.	10 Dern.	Série
Pittsburgh	29	19	9	1	0	89	66	39	11-3-0-0	8-6-1-0	7-2-1-0	G-4
Washington	28	14	12	0	2	83	82	30	11-1-2-0	5-5-0-2	7-4-0-1	P-1
N.Y. Rangers	28	14	14	0	0	62	71	28	5-6-0-0	9-8-0-0	5-5-0-0	P-1
New Jersey	28	11	12	1	4	61	67	27	5-4-0-2	6-8-1-2	5-5-0-0	P-1
Caroline	28	11	12	2	3	61	79	27	6-6-1-3	5-6-1-0	4-5-1-0	G-1
Philadelphie	27	13	1	1	57	65	26	26	7-7-0-0	5-6-1-1	6-3-0-1	P-1
Columbus	28	11	14	2	1	68	80	25	6-7-0-1	5-7-2-0	5-4-0-1	G-1
N.Y. Islanders	28	8	15	3	2	74	96	21	5-6-3-2	3-9-0-0	2-6-2-0	P-7

ASSOCIATION DE L'OUEST

SECTION CENTRALE

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Étr.	10 Dern.	Série
Chicago	29	20	5	2	2	105	80	44	9-2-1-2	11-3-1-0	7-3-0-0	P-1
St. Louis	26	18	5	2	1	91	60	39	11-1-2-0	7-4-0-1	7-3-0-0	P-2
Colorado	25	19	6	0	0	76	52	38	10-4-0-0	9-2-0-0	6-4-0-0	G-2
Minnesota	29	16	8	1	4	70	67	37	11-3-1-1	5-5-0-3	5-4-0-1	G-1
Dallas	26	13	9	1	3	74	76	30	4-3-1-3	9-6-0-0	5-3-0-2	G-1
Winnipeg	29	13	12	1	3	78	82	30	7-6-0-3	6-6-1-0	5-3-0-2	G-1
Nashville	28	13	12	0	3	63	78	29	6-5-0-2	7-7-0-1	5-4-0-1	P-3

SECTION PACIFIQUE

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Étr.	10 Dern.	Série
San Jose	27	19	3	1	4	96	62	43	10-1-0-2	9-2-1-2	9-1-0-0	G-6
Anaheim	29	18	7	1	3	91	77	40	10-0-1-0	8-7-0-3	3-4-1-2	P-1
Los Angeles	28	17	7	2	2	73	60	38	9-4-2-0	8-3-0-2	6-1-2-1	G-1
Vancouver	30	15	10	2	3	80	78	35	5-5-2-1	10-5-0-2	4-3-2-1	G-2
Phoenix	26	15	7	2	2	85	84	34	9-2-2-0	6-5-0-2	4-4-1-1	P-1
Calgary	26	9	13	3	1	70	93	22	4-5-3-0	5-8-0-1	3-5-2-0	G-1
Edmonton	28	9	17	1	1	73	95	20	3-8-0-0	6-9-1-1	5-5-0-0	G-1

NOTE: les trois premiers de chaque section en plus des deux meilleurs fiches d'association se qualifient en vue des séries.

CALENDRIER

Lundi 2 décembre

Winnipeg 5 N.Y. Rangers 2
New Jersey 2 Montréal 3
Philadelphie 0 Minnesota 2
St. Louis 2 Los Angeles 3

Mardi 3 décembre

San Jose 4 Toronto 2
Tampa Bay 0 Columbus 1
Caroline 4 Washington 1
Pittsburgh 3 N.Y. Islanders 2 (P)
Ottawa 4 Floride 2
Vancouver 3 Nashville 1
Dallas 4 Chicago 3
Phoenix 4 Edmonton 2 (3e)
Los Angeles 1 Anaheim 1 (2e)

Mercredi 4 décembre

Montréal au New Jersey, 19h.
Philadelphie à Detroit, 20h.
Phoenix à Calgary, 22h.

Judi 5 décembre

Dallas à Toronto, 19h.
San Jose à Pittsburgh, 19h.
N.Y. Rangers à Buffalo, 19h.
Winnipeg en Floride, 19h30.
Boston à Montréal, 19h30.
Ottawa à Tampa Bay, 19h30.
Caroline à Nashville, 20h.
N.Y. Islanders à St. Louis, 20h.
Chicago au Minnesota, 20h.
Colorado à Edmonton, 21h30.

MARQUEURS

NOTE: en date du 3 décembre.

	B	A	PTS
Crosby, Pit	13	23	36
Malkin, Pit	7	28	35
Steen, STL	20	11	31
Getzlaf, Ana	13	18	31
Kane, Chi	16	14	30
Tavares, NYI	11	19	30
Zetterberg, Det	11	19	30
Ovechkin, Was	21	8	29
Perry, Ana	15	14	29
Thornton, SJ	4	25	29
H. Sedin, Van	7	21	28
Kunitz, Pit	14	13	27

RENDÉMENT DU CANADIEN

NOTE: en date du 2 décembre.

	MJ	B	A	PTS
P. K. Subban	28	4	20	24
T. Plekanec	28	9	9	18
A. Galchenyuk	28	7	11	18
Andrei Markov	28	2	16	18
B. Gallagher	27	9	6	15
Lars Eller	28	7	8	15
Max Pacioretty	19	10	3	13
Brian Gionta	27	4	9	13
M. Bournival	24	6	5	11
Daniel Brière	18	5	4	9
D. Desharnais	26	2	7	9
Raphaël Diaz	28	0	8	8
Rene Bourque	23	6	1	7
Josh Gorges	28	1	5	6
Brandon Prust	17	2	4	4
Travis Moen	23	1	3	4
Alexei Emelin	8	0	3	3
Francis Bouillon	24	0	2	2
Ryan White	23	0	1	1
Nathan Beaulieu	5	0	1	1
Douglas Murray	13	0	0	0
Michael Blunden	6	0	0	0
George Parros	6	0	0	0
Jared Tinordi	6	0	0	0
Patrick Holland	5	0	0	0
Louis Leblanc	5	0	0	0
Gabriel Dumont	2	0	0	0
M. Saint-Pierre	1	0	0	0

GARDIENS

V	D	DPF	Ba	JB	Moy.	%Arr.
P. Budaj	4	1	1	10	1,63	,939
C. Price	12	8	2	44	1,200	,937

LHJMQ

SECTION OUEST TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BCPTS
B.-B.	29	21	3	4	1	111	74
Gatineau	31	21	10	0	0	114	93
Val-d'Or	30	19	11	0	0	130	97
Drum.	30	18	10	1	1	109	94
R.-N.	29	17	9	1	2	119	111
Sherbrooke	30	11	17	1	1	88	123

SECTION EST TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BCPTS
B.-Com.	30	19	7	1	3	122	85
Rimouski	29	16	8	2	3	105	88
Québec	30	15	9	3	3	98	94
Chi.	31	15	16	0	0	103	30
Victoriaville	29	12	13	2	2	82	102
Shawinigan	29	4	22	2	1	65	119

SECTION MARITIMES TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BCPTS
Halifax	31	21	10	0	0	126	86
Cap-Breton	29	15	11	0	3	104	104
Charlottetown	30	13	13	3	3	99	108
Moncton	32	13	17	0	2	92	102
A.-Bathurst	29	12	15	1	1	77	102
St-Jean	30	7	20	0	3	72	113

Mercredi 4 décembre

Québec au Cap-Breton, 18h.
Charlottetown à A.-Bathurst, 18h.
Sherbrooke à Drummondville, 19h.
Rimouski à Val-d'Or, 19h30.

Judi 5 décembre

Victoriaville à Halifax, 18h.
B.-Com. à Chicoutimi, 19h.
Rimouski à Val-d'Or, 19h30.

Vendredi 6 décembre

Québec à Halifax, 18h.
Moncton à A.-Bathurst, 18h.
Victoriaville à Saint-Jean, 18h30.
Drummondville à Chicoutimi, 19h.
Sherbrooke à Shawinigan, 19h30.
B.-B. à Gatineau, 19h30.

MARQUEURS

NOTE: en date du 2 décembre.

	MJ	B	A	PTS
Mantha, Val-d'Or	28	30	32	62
Drouin, Halifax	21	15	32	47
Power, R.-N.	29	15	31	46
DeLuca, Rimouski	29	24	20	44
Poirier, Gatineau	28	20	24	44
Reway, Gatineau	25	14	27	41
Ehlers, Halifax	31	17	23	40
Gélinas, Val-d'Or	30	16	23	39
Marcotte, Val-d'Or	30	14	25	39
Darcy, Cap-Breton	29	16	22	38

GARDIENS

NOTE: en date du 2 décembre.

	MJ	V	D	DPF	BP	BC	Pts
Marcoux, B.-B.	18	12	3	3	1	2,41	
Dubeau, Mon.	30	13	15	2	3	2,57	
Fucala, Halifax	25	17	7	0	2	2,62	
Cadorette, B.-C.	22	14	6	2	1	2,72	
Brassard, Qué.	25	11	5	5	4	2,76	

COLLÉGIAL DIV. 1

	MJ	V	D	DPF	BP	BC	Pts
Lionel-Groulx	21	15	4	2	104	74	32
Saint-Laurent	22	15	5	2	79	58	32
A.-Laur.	21	15	6	0	90	68	30
Alma	23	13	10	0	104	89	26
St.Lawrence	22	10	8	4	83	77	24
Dawson	24	10	11	3	79	93	23
Thetford	21	9	11	1	69	84	19
Lafleche	21	7	13	1	82	108	15
Sorel-Tracy	21	4	15	2	66	105	10

Dimanche 1^{er} décembre

Alma 2 Lionel-Groulx 5
Saint-Laurent 1 St.Lawrence 4
Vendredi 6 décembre
Lionel-Groulx à A.-Laur., 19h30.
Sorel-Tracy à St-Laurent, 19h30.
Dawson à Lafleche, 19h45.

LAH

ASSOCIATION DE L'EST

SECTION ATLANTIQUE

RETOUR DE LA MLS À MIAMI

Encore beaucoup de travail à faire

NEIL DAVIDSON

LA PRESSE CANADIENNE

TORONTO — Le commissaire de la MLS Don Garber dit espérer

que David Beckham réussisse à ramener le soccer à Miami, bien qu'il reste beaucoup de travail à faire pour trouver un domicile qui puisse accueillir l'éventuelle

équipe d'expansion.

Garber déclare aussi que le grand patron de Maple Leaf Sports & Entertainment, Tim Leiweke, est le bon homme pour

corriger la situation au Toronto FC, qui n'a toujours pas accédé aux séries en sept ans d'histoire.

Garber a noté que rien ne pourra avancer dans le sud de la Floride jusqu'à ce que soient finalisés les plans pour un stade au centre-ville. Il a toutefois qualifié Beckham de « grand homme d'affaires » et noté qu'il avait un partenaire de premier plan en Simon Fuller, un gourou de la production télé.

« Si vous joignez ce plan à de bonnes installations et à un autre partenaire financier, je crois que nous pourrions avoir une formule à succès, a déclaré Garber après son bilan de fin de saison, dressé hier dans le cadre des activités entourant la Coupe MLS. Nous n'en sommes pas là encore, mais nous espérons y arriver bientôt. »

Garber n'a pas donné d'échéancier pour Miami, qui n'a pas de concession depuis que le Fusion a fermé les portes à l'issue de la saison 2001.

Interrogé sur la chancelante concession torontoise, le commissaire a déclaré qu'elle est

maintenant dirigée par les bonnes personnes.

« Tim Leiweke est l'un des dirigeants qui ont le plus de talent et d'expérience dans l'histoire de l'industrie du sport, a dit Garber. S'il y a quelqu'un qui peut trouver comment amener cette équipe à bon port, c'est Tim. »

La ligue qui compte présentement 19 équipes prévoit passer à 24 formations d'ici la saison 2020, des concessions ayant déjà été promises à New York et Orlando, en Floride, dans le but de commencer à jouer en 2015.

Garber s'est dit « encouragé » par les discussions concernant Atlanta, où le propriétaire des Falcons, Arthur Blank, se dit intéressé à s'impliquer dans le soccer.

Les autres villes qui pourraient accueillir une équipe d'expansion sont Austin, Minneapolis, St. Louis et San Antonio. Garber a déclaré qu'un groupe de propriétaires solide et des stades situés au centre-ville seront les éléments-clés d'éventuelles candidatures.

Di Vaio au sein de l'équipe d'étoiles

LA PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL — L'attaquant Marco Di Vaio de l'Impact de Montréal a été nommé au sein de l'équipe d'étoiles de la MLS à l'issue d'un scrutin mené auprès des joueurs du circuit, des dirigeants de clubs et des membres des médias.

Di Vaio, choisi le joueur de l'année à Montréal, est aussi en nomination pour le titre de joueur de l'année de la MLS, après avoir terminé la campagne au sommet des buteurs de l'équipe et au troisième rang de la ligue avec 20 buts, dont cinq victorieux, en 33 matchs disputés, dont 31 comme titulaire.

Il est devenu le 11e joueur

dans l'histoire de la MLS à atteindre le plateau des 20 buts au cours de la même saison.

L'Impact s'est prévalu de l'option au contrat de Di Vaio en vue de la saison 2015.

Les autres joueurs retenus au sein de l'équipe d'étoiles sont le gardien Donovan Ricketts (Portland Timbers), les défenseurs Matt Besler (Sporting Kansas City), Jose Goncalves (New England Revolution) et Omar Gonzalez (LA Galaxy); les milieux de terrain Tim Cahill (New York Red Bulls), Will Johnson (Portland Timbers), Diego Valeri (Portland Timbers) et Graham Zusi (Sporting Kansas City); ainsi que les attaquants



Marco Di Vaio

Robbie Keane (LA Galaxy) et Mike Magee (Chicago Fire).

SPORT RÉGIONAL EN BREF

Escrime: cinq médailles de bronze pour les cadets et juniors

SHERBROOKE — Les athlètes sherbrookoises ont récolté cinq médailles de bronze lors du 1er tournoi provincial cadet-junior qui se déroulait à Montréal. À sa première année, Loïc Beaulieu a récolté la médaille de bronze s'inclinant devant Marc-Antoine Blais-Bélanger, champion des Jeux du Canada et récemment médaillé d'or lors de la Coupe du Monde junior au San

Salvador. Beaulieu a récidivé en après-midi chez les cadets en montant sur la troisième marche du podium. Chez les filles, Marie Leduc, étudiante en sports-études au Cégep de Sherbrooke, a remporté le bronze dans la catégorie Junior. Deux autres cadettes, Sabrina Plante et Marie-Christine Milot ont elles aussi monté sur le podium pour le bronze.

Les filles des Cougars battent les meneuses

SHERBROOKE — Les Cougars du Collège Champlain ont battu les meneuses au classement de la division 2 de la ligue de hockey collégial féminin du RSEQ mais, dimanche, par la marque de 9 à 1. Les protégées des entraîneurs Jean-Christophe Poulin et Maxime Lequin-Doré se retrouvent à quatre points des Nordiques, avec un match de plus à disputer. Katherine Dubuc a récolté trois buts et une passe. Annie-Pier Tremblay

et Noémie Beaulieu (1-3) ont aussi bien fait. Dubuc et Tremblay ont même été nommées 1re et 3e étoile RSEQ de la semaine au Québec. Les autres pointueuses ont été Maude Théberge (1-1), Maude Léveillé (1-1), Marilyne Rousseau, Audrey Fontaine et Sophie Gagnon. Les Cougars disputent un dernier match avant les Fêtes ce samedi contre les Lynx du Cégep Édouard-Montpetit, à Longueuil.

L'équipe scolaire de la semaine



COLLABORATION SPÉCIALE

Voici l'équipe scolaire de la semaine. Il s'agit des Panthères du Collège François-Delaplace en volleyball benjamin féminin division 2. Cette dernière a terminé en première position de la section 2 à l'école secondaire Jeanne-Mance à Drummondville. L'équipe de Waterville a gagné 9 sets sur 10. L'énergie et la confiance des joueuses étaient au maximum lors de la dernière partie disputée contre l'école hôte. Le premier set a été gagné difficilement par la marque de 25-23. Pour le deuxième set, les Panthères du Collège François-Delaplace ont dominé en l'emportant 25-19. Sur la photo : Béatrice Bolduc, Éloïse Paré, Raphaëlle Normandin Carson, Aïda Sy, Anabel Dupont, Léonie Paquette, Marylou Choinière, Janie Cameron, Mia Farah, Karelle Lewis (entraîneure). À l'avant : Anne Beauchesne et Tamara Lamothe.

Victoire à Kingsey Falls



COLLABORATION SPÉCIALE

Voici l'équipe Metro Plouffe 2 atome B de Sherbrooke qui a gagné la 25e édition de tournoi de Kingsey Falls la fin de semaine dernière. Les jeunes hockeyeurs sherbrookoises ont remporté la victoire en prolongation 3-2 face au Thibault GM de Sherbrooke. Sur la photo on retrouve, en haut de gauche à droite: David Soucy (entraîneur), Martin Boisvert (assistant entraîneur), Hugues Turcotte (gérant) et Éric Bergeron (assistant entraîneur). Rangée du milieu: Jérémy Vaillancourt, Devon Blanchard, Anthony Boisvert, Lucas Proulx, Alexandre Roy, Félix Demers, Thomas Turcotte, Jeffrey Hébert et David Lemieux. Rangée du bas: Danael Beaulieu, Jean-Michel Meilleur, Phillip Bergeron, Francis Soucy et Tyler Bailey.



COLLABORATION VINCENT LEVESQUE ROUSSEAU

Le gardien du Phoenix Francis Desrosiers a eu plusieurs occasions de se signaler cette année, dont celle-ci face à l'excellente recrue Nikolaj Ehlers, des Mooseheads de Halifax.

Desrosiers a chaussé les patins de Chouinard

PIERRE TURGEON
pturgeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le gardien Francis Desrosiers s'amuse comme un poisson dans l'eau chaque fois qu'il revêt son chandail du Phoenix de Sherbrooke même si, souvent, on le met à rude contribution.

Malgré des soirées de travail de plus de 40 lancers, même plus de 50 parfois, il garde le sourire. « Moi, je suis là pour arrêter des rondelles, 22 ou 50 c'est la même chose quoi, certains soirs, je rentre à la maison un peu plus fatigué », ricane Desrosiers qui reprendra le travail dès ce soir lorsque le Phoenix se présentera au Centre Marcel-Dionne de Drummondville pour la seconde fois en cinq jours.

« Chose certaine, 50 lancers dans un match, c'est un peu plus fatigant, mais c'est certain qu'on n'a pas le temps de penser à autre chose dans ces matchs et c'est satisfaisant de réaliser en troisième période

que, malgré tous ces tirs, l'équipe a encore une chance de gagner », reprend le vétéran gardien. Pour la première fois en quatre ans, Desrosiers a l'occasion d'occuper le poste de gardien numéro un au sein d'une équipe de la LHJMO, lui qui a évolué pendant trois saisons et demie pour les Saguenéens de Chicoutimi et une demi-saison avec le Drakkar de Baie-Comeau avant de devenir un Phoenix de Sherbrooke.

Numéro un

« Je devais être le numéro un à Chicoutimi l'an dernier, mais Christopher Gibson est revenu avec les Saguenéens en raison du lock-out dans la LNH », explique Desrosiers qui, à Chicoutimi, a toujours évolué dans l'ombre du gardien européen. Gibson a été réclamé en deuxième ronde au repêchage de la LNH et il évolue maintenant dans l'organisation des Maple Leafs de Toronto.

« C'est plaisant le rôle de numéro un parce que tu obtiens

plus de matchs, sinon, même si tu joues un bon match, tu ne sais jamais quand tu auras la chance d'en jouer un autre », confie le gardien qui a participé à 21 des 30 rencontres du Phoenix cette saison, soit cinq de moins que pendant toute l'année dernière.

Dans l'uniforme du Phoenix, Desrosiers a repris là où Jacob Chouinard avait quitté le printemps dernier. « En venant à Sherbrooke, jamais je n'ai pensé qu'il me fallait répéter ce que Jacob avait fait, ni même que j'aurais beaucoup plus de rondelles à arrêter avec le Phoenix. Je suis juste venu à Sherbrooke pour faire le travail et aider l'équipe à faire les séries éliminatoires. Et, peut-être lui faire passer la première ronde des séries. Le classement est serré et on pourrait causer une surprise, reprend le vétéran qui a atteint la finale de la LHJMO le printemps dernier avec le Drakkar. Il me semble que ce serait bien d'amener l'équipe un peu plus loin que l'an dernier. »

Mésoué tergiverse toujours

VICTORIAVILLE — Pendant que les rumeurs de transaction fusent dans l'entourage des Tigres de Victoriaville, le directeur général, Jérôme Mésoué, n'a toujours pas pris de décision à savoir s'il laissera partir des vétérans ou s'il ajoutera un peu d'expérience à son équipe en vue de la danse printanière.

Il faut dire que l'homme de hockey n'a pas encore eu l'occasion de voir ce à quoi ressemblera son équipe lorsqu'elle sera complète. En effet, alors

que Tommy Veilleux vient tout juste de revenir à la suite d'une fracture de la clavicule gauche, on s'attend à ce que le défenseur format géant Jonathan Diaby chasse les patins pour la première fois à un certain moment au cours du prochain voyage des Félins dans les Maritimes.

Mésoué est conscient qu'il n'aura que peu de temps pour évaluer son équipe, mais il n'a pas l'intention d'alimenter la machine à rumeur à ce

stade-ci. Il attendra de voir s'il peut retrouver son équipe du début de la saison.

Selon l'animateur du Réseau des sports Stéphane Leroux, Diaby et le gardien Brandon Whitney seraient susceptibles de changer d'adresse au cours de la période de transaction des Fêtes. Les Olympiques de Gatineau font partie des équipes intéressées et qui auraient les munitions nécessaires pour faire ces acquisitions.

— Yanick Poisson

Vallée aimerait garder l'intensité

SHERBROOKE — « Il faut maintenir le tempo que nous sommes parvenus à installer le week-end dernier », demandait l'entraîneur Judes Vallée hier à la veille d'un second court voyage à Drummondville en cinq jours.

Le Phoenix n'a remporté qu'une victoire en trois matchs en fin de semaine dernière, mais il a réussi à offrir de solides performances malgré la qualité de l'opposition offerte par les Tigres de Victoriaville, les Voltigeurs de Drummondville et le Drakkar de Baie-Comeau.

Pour grimper au classement, le Phoenix a besoin de ces performances, puisqu'il affrontera plus souvent les équipes de sa division, la plus forte de la LHJMO. D'ailleurs, cinq des six équipes de la division Ouest, occupent l'une des sept premières positions au classement général. Seul le Phoenix, n'apparaît pas dans cette course.

Ce soir à Drummondville, Vallée fera appel à son vétéran gardien Francis Desrosiers qui a pris l'habitude de livrer de solides prestations chaque fois qu'on l'envoie devant le filet. Devant la qualité du jeu offert

par les Voltigeurs, Vallée espère que son vétéran sera en mesure d'offrir une autre performance qui permettra à l'équipe de rester compétitive jusqu'à la fin du match. « Ça va toujours prendre une bonne performance de nos gardiens parce que nous accordons beaucoup de lancers. D'autant plus que les Voltigeurs comptent sur de très bons trios offensifs et jouent avec beaucoup d'intensité. Il nous faudra répondre avec la même intensité, un peu comme nous l'avons fait face au Drakkar de Baie-Comeau dimanche. »

Par ailleurs, ce court périple à Drummondville pourrait marquer le retour au jeu de Vincent Deslauriers qui a dû rater les sept derniers matchs de l'équipe. Il s'était blessé à la cheville en chutant dans la bande et la blessure a mis du temps à guérir. La pression de son patin rendait la douleur intolérable et c'est pourquoi il a fallu retarder son retour au jeu. « C'est encore un peu douloureux, mais c'est nettement mieux », confiait-il après une courte séance de patinage hier avant-midi.

— Pierre Turgeon

« Je m'attends à une partie très rapide »

Raymond redoute le Phoenix

YANICK POISSON
ypoison@latribune.qc.ca

DRUMMONDVILLE — Si l'on se fie à Martin Raymond, les Voltigeurs de Drummondville auront intérêt à bien aiguïser leurs patins avant la rencontre de ce soir, car ils en ont besoin. L'entraîneur-chef redoute au plus haut point le Phoenix de Sherbrooke.

« Sherbrooke nous a toujours donné de la misère. Je m'attends à une partie très rapide, c'est une équipe qui patine beaucoup et qui profite de chacune des erreurs offensives pour contre-attaquer. Ils ont de bons éléments tant offensifs que défensifs, une troisième ligne bien équilibrée et ils sont très

bien coachés », a-t-il analysé.

Raymond redoute également la façon dont ses joueurs vont entreprendre la prochaine rencontre. Ses Voltigeurs ont connu beaucoup de succès le week-end dernier, remportant leurs trois matchs.

« C'est le défi d'une équipe junior de se présenter pendant 60 minutes à chaque partie. Quand tu as du succès et que tu es content de ce que tu as accompli, il est important de sortir du passé et de se mettre rapidement dans le bain. Je dois avouer que je ne sais pas trop à quoi m'attendre », a-t-il ajouté.

Boudens délesté de son « C »

Les Voltigeurs ont, par ailleurs, annoncé que le vétéran Matthew Boudens a été délesté de son poste de capitaine. Il portera le « A » en alternance avec quatre autres de ses coéquipiers, laissant son poste à Francis Lambert-Lemay.

Par respect pour son joueur, Martin Raymond n'a pas voulu entrer dans les détails de cette décision, affirmant qu'il s'agissait de « régie interne » et que le public n'avait pas à savoir. Chose certaine, c'est que l'attaquant n'a pas tardé à obtenir des résultats à la suite de cette annonce, marquant deux fois, dont son premier filet à cinq contre cinq, dimanche face aux Cataractes de Shawinigan.



Martin Raymond

TENNIS

Les Sherbrookoïses en ont-ils pour leur argent ?

ALAIN GOUPIL

alain.goupil@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les adeptes du tennis sont-ils bien servis lorsqu'ils veulent pratiquer ce sport sur le territoire de la Ville de Sherbrooke? Après la perte du Club du mont Bellevue, voilà que la question entourant l'accessibilité aux infrastructures de tennis a refait surface cette semaine au conseil municipal.

Lundi, le citoyen François Lapierre a interpellé les élus municipaux en soulevant la question des coûts prohibitifs associés à la pratique de ce sport. Il a fait référence aux frais exigés pour avoir accès aux terrains extérieurs du Centre récréatif Rock Forest (CRRF) ainsi qu'à la nature exacte de la corporation Tennis Sherbrooke avec qui la Ville fait affaire dans la gestion des installations de tennis.

« Pourquoi le sport-études tennis coûte-t-il environ 5800 \$, ce qui en fait le programme sport-études le plus cher au Québec? »

Selon lui, les citoyens sherbrookoïses qui voudront profiter des terrains de tennis du CRRF construits dans le cadre des Jeux du Canada devront déboursier 50 \$/heure s'ils ne sont pas membres du CRRF, tandis que l'achat d'une carte de membre coûte à elle seule 1500 \$.

« Pourquoi c'est si dispendieux? » a demandé M. Lapierre en faisant également référence aux coûts astronomiques liés au programme sport-études en tennis.

« Pourquoi le sport-études tennis coûte-t-il environ 5800 \$, ce qui en fait le programme sport-études le plus cher au Québec, quand on sait très bien que Sherbrooke n'est malheureusement pas la ville la plus riche du Québec? »

En juin dernier, M. Lapierre avait soulevé l'inquiétude de bon nombre d'adeptes du tennis sherbrookoïses en ce qui concerne l'avenir du Club de tennis du Mont Bellevue.

M. Lapierre a aussi profité de son intervention de lundi pour demander aux élus quel était le véritable statut de Tennis Sherbrooke en ce qui a trait à la gestion des terrains de tennis.

« Les gens à qui j'ai posé des questions ont été incapables de nous prouver que Tennis Sherbrooke était bel et bien un OSBL (organisme sans but

lucratif) ou encore une corporation en bonne et due forme. J'aimerais bien que quelqu'un réponde à mes questions », a-t-il exprimé.

Réplique

Une partie des réponses est venue de la directrice du Service des sports, de la culture et de la vie communautaire, Marie-France Delage, selon qui tout le dossier tennis fait actuellement l'objet d'une analyse en profondeur axée sur l'accessibilité.

« Les tarifs et les programmes que vous avez énumérés sont sous l'égide de différents promoteurs, différents organismes

ou corporations, notamment en ce qui a trait au sport-études, à laquelle est interpellée la structure régionale de développement sport-études.

« L'ensemble de ces éléments-là font l'objet d'une analyse d'un portrait nous permettant d'assurer une meilleure accessibilité (...). Quant au tennis récréatif et à la pratique libre, la programmation en développement sportif va être prise en compte pour s'assurer d'un accès à l'ensemble des citoyens », a répondu Mme Delage sans toutefois préciser de date quant à l'entrée en vigueur de cette programmation.



IMACOM, JULIEN CHAMBERLAND

Le citoyen François Lapierre a interpellé les élus municipaux au cours de la séance du conseil municipal de lundi en soulevant la question des coûts prohibitifs associés à la pratique du tennis.

L'ÉVÉNEMENT
COUPEZ COURT
À L'HIVER
DE INFINITI

DURÉE LIMITÉE,
POLYVALENCE INFINIE.

QX60 2014 DE INFINITI

Location à 2,9% Bimensualité à partir de 268\$
(acompte de 6997\$)

POUR UNE DURÉE LIMITÉE,
PROFITEZ D'UNE LOCATION EXCLUSIVE DE 24 MOIS.

OUVERT
POUR VOUS :
TOUS LES

SAMEDI

DE 11h à 17h



Exclusif : obtenez
4 PNEUS D'HIVER GRATUITS
Sur tous infiniti 2014 en stock

QX60
Aparavant le JX

2^e rangée de sièges coulissante pour un accès facile à la 3^e rangée, même lorsqu'un siège d'enfant est installé.

Assistant personnel Infiniti, pour vous aider à trouver une foule de choses comme un restaurant ou des idées de cadeaux pour les fêtes.

Traction intégrale intelligente, pour vous aider à couper court à l'hiver.



INFINITI

Performance inspirée

infiniti.ca

INFINITI DE SHERBROOKE

4280 boul. Bourque 819 823-8008 infinitisherbrooke.com

* Offres disponibles uniquement sur approbation de crédit de Infiniti Canada Finance pour une durée limitée. Les offres bimensuelles sont applicables à la location d'un nouveau QX60 2014 de Infiniti (6XG14 A400) seulement. Taux à la location de 2,9 % pour un terme de 24 mois. Bimensualité de 268 \$ pour un terme de 24 mois avec 6 997 \$ en comptant initial ou un véhicule de reprise d'une valeur équivalente. Première bimensualité requise à la signature du contrat. L'offre est basée sur 48 versements bimensuels sur un terme de 24 mois pour une obligation totale de location de 19 861 \$. Les frais de transport et de prélivraison (1 995 \$), la taxe sur le climatiseur (100 \$) et les droits spécifiques sur les pneus neufs (30 \$) sont inclus. Les taxes, assurances, immatriculations et permis sont en sus. Location basée sur une allocation annuelle de 16 000 km avec kilométrage additionnel de 0,15 \$ le km. Les concessionnaires peuvent devoir commander ou échanger un véhicule. Les concessionnaires peuvent louer à prix moindre. Les véhicules et les roues peuvent différer de ceux qui sont illustrés. Ces offres sont disponibles jusqu'à minuit le 30 décembre 2013 et sont disponibles uniquement auprès d'Infiniti Canada Finance et ne peuvent être jumelées à aucune autre offre. Certaines conditions s'appliquent. Visitez votre détaillant Infiniti le plus près pour connaître tous les détails. © Les noms, logos, slogans, noms de produits et noms des caractéristiques d'INFINITI sont des marques de commerce utilisées sous licence ou appartenant à Nissan Motor Co. Ltd. ou à ses filiales nord-américaines.



PHOTO FOURNIE

La Sherbrookoise Maude-Aimée Leblanc reprend le collier ce matin sur le parcours Jones du Club de golf Daytona Beach afin de se qualifier pour la LPGA une deuxième fois en trois ans.

Une 2^e chance pour Leblanc

La Sherbrookoise tente de se qualifier de nouveau pour la LPGA

SEBASTIEN LAJOIE
sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — C'est ce matin à compter de 8h sur les allées du parcours Jones du Club de golf Daytona Beach que la Sherbrookoise Maude-Aimée Leblanc tentera, pour la deuxième fois en trois ans, de se qualifier pour la LPGA.

Puisqu'elle était membre de la LPGA en 2012, mais qu'elle n'a pu maintenir son statut avec ses performances sur le terrain, Leblanc peut participer à la troisième et dernière étape de cette qualification.

Elle avait terminé septième au cumulatif des qualifications, en décembre 2011, ce qui lui a valu un statut à temps plein sur le plus important circuit féminin de golf professionnel au monde (liste prioritaire, catégorie 11). Elle avait joué 75-71-71-71 et 72 pour un cumulatif de 360 (É).

Cependant, sa saison 2012 fut amputée de plus de la moitié à cause d'une blessure au dos. Une exemption médicale lui a permis de participer à la saison 2013 et de disputer 14 tournois. Elle n'a complété que cinq d'entre eux, ratant la qualification à neuf reprises.

Leblanc est consciente qu'il y a beaucoup en jeu, cette semaine. Un parcours fructueux et un autre billet pour la LPGA, pourraient lui faciliter la recherche de commanditaires au cours des prochaines semaines.

Dans le cas contraire, elle devrait probablement se contenter d'évoluer sur le circuit satellite de la LPGA, le circuit Symetra, en attendant d'être invitée à des tournois de

la LPGA ou d'avoir une autre chance de se qualifier, en décembre 2014.

« Oui, je suis stressée. Ce sont quand même les cinq prochaines journées qui vont déterminer ma prochaine année. Je ne peux pas me permettre de faire beaucoup d'erreurs. Le but est de jouer conservateur et de récolter le plus de normales possibles », a-t-elle indiqué hier à *La Tribune*.

Maude-Aimée Leblanc affirme avoir suivi un plan d'entraînement mis sur pied par son père Gaston lors de la saison morte. Les résultats ont été plus que satisfaisants, estime-t-elle.

« J'ai fait des gains importants sur mon jeu court et mon jeu sur les verts. Ces deux facettes seront très importantes tout au long de la semaine. »

C'est le Granbyen Mathieu Rivard qui sera son cadet cette semaine. Rivard a évolué sur le circuit québécois cette saison et il est associé à titre d'adjoint-pro au club Cowansville du professionnel Richard Labonté.

« Il a déjà été cadet aux qualifications pour la PGA. Je voulais un cadet québécois et il a accepté mon invitation »

Cette troisième et ultime étape de qualification comporte une coupure après quatre jours. Les 70 meilleures à égalité poursuivront pour la cinquième et ultime ronde. Trois autres Canadiennes tenteront leur chance dès aujourd'hui en Floride. On note la présence de la Québécoise Sara-Maude Juneau, de l'Ontarienne Stephanie Sherlock et surtout, de la joueuse vétérane Lorie Kane.

NÉGOCIATIONS ENTRE POPP ET LES ALOUETTES

Du sable dans l'engrenage

MIGUEL BUJOLD

MONTRÉAL — Ce qui semblait n'être qu'une simple formalité ne l'est plus du tout. Les Alouettes et Jim Popp ne s'entendent pas au sujet d'une éventuelle prolongation de contrat qui lui permettrait de conserver les doubles fonctions d'entraîneur-chef et de directeur général.

Les négociations n'avancent pas aussi vite que prévu, si bien que l'organisation aurait dressé une liste de candidats potentiels afin de pourvoir son poste d'entraîneur-chef, a appris *La Presse*. Hier, les Alouettes ont soutenu qu'il n'y avait aucun différend entre eux et Popp, mais il y a manifestement du sable dans l'engrenage.

« On veut prendre le temps nécessaire afin de bien analyser la situation et de prendre la meilleure décision pour gagner en 2014 », a déclaré le président du club, Mark Weightman.

Or, Popp préférerait rester l'entraîneur-chef du club. Selon nos sources, le DG estime qu'il s'agirait de la meilleure option pour l'équipe à court terme, entre autres parce qu'un nouvel entraîneur-chef voudrait fort probablement embaucher ses propres adjoints. Sept entraîneurs adjoints des Alouettes

sont sous contrat en vue de la prochaine saison.

Même s'il a remplacé Dan Hawkins après seulement un mois, la saison dernière, Popp n'a pas reçu un dollar de plus que son salaire annuel de DG. Il a fait part de ses nouvelles demandes contractuelles à l'organisation au cours des dernières semaines, mais l'aspect financier ne serait pas un obstacle important dans les négociations, nous assure-t-on.

Le rêve d'obtenir un poste de directeur général dans la NFL de Popp ne serait également pas un élément de discorde. D'ailleurs, comment Wetenhall et les Alouettes pourraient-ils mettre des bâtons dans les roues de l'architecte de leurs succès des deux dernières décennies ?

Le vrai danger

Toujours selon nos sources, les Alouettes aimeraient discuter avec certains candidats qui n'intéressent pas Popp. Si l'organisation devait embaucher un entraîneur-chef sans tenir compte des recommandations de son DG, il s'agirait probablement du début de la fin de la longue association entre Popp et les Als.

Mais on est encore très loin

de ce scénario. Weightman et Andrew Wetenhall, le fils du propriétaire et le directeur de l'équipe, n'ont pas tari d'éloges à l'endroit de Popp, qui n'a pas assisté à la conférence de presse d'hier.

Lorsque j'ai demandé à Weightman s'il était particulier de travailler avec un DG qui prenait beaucoup de place, la réponse du président a démontré que Popp était encore dans les bonnes grâces de l'organisation.

« Est-ce particulier de travailler avec le meilleur DG de la ligue ? Il y a huit équipes qui nous envient », a répondu Weightman.

Et c'est précisément pour cette raison que les Alouettes aimeraient que Popp accepte un contrat à long terme, plutôt que l'entente de deux saisons qu'il cherche à conclure. Ils ne craignent pas de le voir partir pour la NFL. Ils craignent de le voir partir pour une autre équipe de la LCF... Il est là, le vrai danger.

Mais en tardant à conclure une nouvelle entente avec Popp, c'est précisément le risque que prennent les Alouettes. S'ils le laissent écouler la dernière année de son contrat, il ne fait aucun doute qu'une autre équipe de la LCF fera un pont d'or à Popp. (*La Presse*)

Mark Weightman nommé président des Alouettes

JEAN-PHILIPPE ARCAND

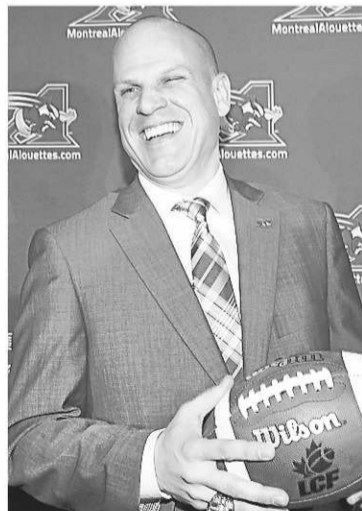
MONTRÉAL — Les Alouettes ont un nouveau président et chef de la direction. Mark Weightman, qui occupait jusqu'ici le poste de chef des opérations de l'équipe, a été présenté officiellement dans ses nouvelles fonctions, hier après-midi.

C'est Andrew Wetenhall, fils du propriétaire de l'équipe, Bob Wetenhall, qui a confirmé le tout. Il n'a d'ailleurs pas tari d'éloges à l'endroit de Weightman.

« Il est une institution au sein de notre franchise. Il a fait un travail vraiment incroyable dans chaque rôle que nous lui avons confié. [...] Nous nous attendons à l'excellence. C'est ce qu'on recherche. Cet homme cible l'excellence chaque matin dès qu'il sort du lit », a-t-il indiqué.

Tout en se disant honoré d'avoir été choisi pour présider les Oiseaux, le principal intéressé affirmé qu'il comptait faire passer les Alouettes « à un niveau supérieur ».

« Je connais bien tous les rouages de cette organisation. Je connais les choses qu'on fait bien, je connais les choses qu'on souhaite améliorer et, surtout, je connais les choses qui sont nos défis. C'est probablement pour ça que je me sens confortable dans ce nouveau rôle », a-t-il souligné.



LA PRESSE CANADIENNE

Mark Weightman est devenu hier le nouveau président et chef de la direction des Alouettes.

Se rapprocher des partisans

Conscient que de nombreux défis l'attendent au cours des prochains mois, Mark Weightman souhaite d'abord que les Alouettes parviennent à se tailler une plus grande place dans le cœur et l'esprit du public.

« On doit redoubler d'ardeur afin de continuer à se rapprocher de nos partisans et leur faire ressentir un sentiment d'appartenance envers leur club, a-t-il dit. On se doit de développer de nouvelles façons d'interagir avec les partisans de

partout dans la province. »

En plus de vouloir accentuer les efforts de l'équipe pour le développement du football amateur au Québec, Weightman a fait savoir qu'il comptait impliquer davantage les anciens joueurs québécois de l'équipe dans ses démarches pour renouer avec les amateurs montréalais.

« Ce sont des guerriers qui se sont donnés corps et âme sur le terrain pour cette organisation. Ce sont eux qui ont gagné des Coupes Grey pour notre ville, pour notre province. Ce sont eux qui ont encore le A tatoué sur le cœur, et ce sont eux qui ont fait que notre histoire est marquée d'autant de succès », a-t-il martelé, tout en exhibant fièrement sa bague de la Coupe Grey.

Mark Weightman est un membre de l'organisation des Alouettes depuis 18 ans. Il a commencé sa carrière dans la Ligue canadienne de football en tant que stagiaire chez les Stallions de Baltimore, en 1995, là où il a notamment fait la connaissance de Jim Popp. Il est rentré à Montréal lors du déménagement de l'équipe, la saison suivante.

« Ça ne devait que durer que six mois. Jamais je n'aurais cru qu'un an plus tard, l'organisation m'aurait suivi jusqu'à Montréal pour faire renaitre nos Alouettes », a-t-il lancé à la blague. (*La Presse*)

Une défense efficace

RICHARD LABBÉ

MONTREAL — Soudainement pour le Canadien, la date du 7 novembre devient un peu plus importante. Parce que c'est la dernière fois que le club a accordé plus de deux buts en temps réglementaire.

Depuis ce 7 novembre à Ottawa, soir d'une défaite de 4-1 contre les Sénateurs, le Canadien n'a pas donné plus de deux buts à l'adversaire en temps réglementaire. Pas une seule fois.

Cela fait donc 11 matchs de suite que la formation montréalaise n'accorde pas plus de deux buts lors des 60 minutes réglementaires. Ce qui explique, en large partie, pourquoi l'équipe n'a qu'une seule défaite en temps régulier (1-0 face aux Rangers de New York, le 16 novembre) lors de cette faste période, une série de succès que le Canadien va tenter de poursuivre ce soir au New Jersey, le temps d'un deuxième match en trois soirs contre les Devils.

Carey Price, l'un des grands responsables de cette renaissance du Canadien, affirme que ce qui se passe n'est pas que l'affaire d'un seul joueur.

« C'est tout le monde qui joue bien devant moi, a expliqué le gardien au terme du match de lundi soir, une victoire de 3-2. Je ne peux pas parler seulement de mon travail quand le succès de l'équipe est l'affaire d'un peu tout le monde. »

Subban et Markov

Ce n'est peut-être pas un hasard si deux des quatre premiers marqueurs de l'équipe sont des défenseurs, soit P.K. Subban et Andrei Markov. Le premier a une fiche de + 10 pour aller avec ses 24 points, un sommet parmi les marqueurs du club, et le deuxième a un dossier de + 14 et 18 points.

Subban, qui sera très difficile à écarter de la formation canadienne en vue des Jeux olympiques de Sotchi, a même commencé à recevoir des fleurs de son entraîneur-chef. « L'un des meilleurs défenseurs en ce moment », a résumé Michel Therrien lundi soir.



Ce n'est peut-être pas un hasard si deux des quatre premiers marqueurs du Canadien sont des défenseurs, soit P.K. Subban et Andrei Markov.

LA PRESSE, ARCHIVES, BERNARD BRAULT

Subban et Markov, rappelons-le, sont toujours sans contrat en vue de la prochaine saison, et ces deux dossiers sont certes des priorités pour le directeur général Marc Bergevin. Raphael Diaz, un autre défenseur sans contrat pour l'an prochain, a déjà confirmé à *La Presse* que les discussions avaient débuté entre son agent Don Meehan et le directeur général Marc Bergevin.

Pour le moment, les seuls membres du CH à être un peu moins heureux que les autres sont les vétérans Francis Bouillon et Douglas Murray, impliqués dans une rotation pour le poste de sixième défenseur de l'équipe.

Le poids lourd George Parros, lui, devra se contenter d'un rôle limité cette saison, Michel Therrien ayant déjà confirmé que son utilisation dépendra de l'identité de l'adversaire. Autrement dit, Parros sera uniquement employé lorsque le club ennemi aura dans ses rangs un poids lourd jugé dangereux.

Schneider devant le but

Pendant que le Canadien tentera de poursuivre son chemin sur la route du succès, les Devils, eux, vont tenter de se remettre du match de lundi soir, où ils ont accordé 3 buts sur seulement 17 tirs. Peut-être pour vaincre le mauvais sort, les Devils feront cette fois-ci appel au gardien Cory Schneider. Il s'agira pour lui du premier départ de sa carrière contre le Canadien.

L'attaquant Adam Henrique, blessé lors du match de lundi soir au Centre Bell, représente un cas douteux pour la rencontre de ce soir. Son statut sera déterminé au cours de l'échauffement d'avant-match.

Contrat pour Nevins

Le Canadien a annoncé hier qu'il a conclu une entente avec l'attaquant Jack Nevins, un membre des Islanders de Charlotte, dans la LHJMO. Le contrat est valide pour trois saisons. Nevins, 20 ans, était joueur autonome avant de s'entendre avec le club montréalais. (*La Presse*)

D'émotion et de stratégie

Therrien voit à ce que ses joueurs restent concentrés à la tâche

ROBERT LAFLAMME

LA PRESSE CANADIENNE

BROSSARD — Michel Therrien a avancé, lundi soir, que les volets stratégique et émotif comptent à parts égales dans les succès d'une équipe. Comme le 50 pour cent stratégique se porte à merveille chez le Canadien, l'entraîneur voit à ce que l'aspect « passion-émotion » demeure à son plus haut niveau.

Ainsi, au lendemain de la sixième victoire en sept matchs de l'équipe, Therrien a accordé à ses joueurs une deuxième journée de congé en trois jours. Seulement huit d'entre eux ont sauté sur la patinoire à Brossard, avant le départ du groupe vers Newark, au New Jersey. Le Tchèque Tomas Plekanec était du nombre. Brandon Prust, George Parros, Francis Bouillon, Douglas Murray et Peter Budaj ainsi que les jeunes Ryan White et Michaël Bournival se sont aussi déliés les muscles sous la supervision de l'entraîneur adjoint Clément Jodoin.

Le vétéran attaquant Daniel Brière

était absent, même s'il a été le deuxième joueur le moins utilisé la veille (7:45), après Bournival (6:50). Prust (8:26) est le seul autre joueur de l'équipe qui a eu moins de 10 minutes de temps de jeu.

Le Tricolore a de plus soustrait les joueurs de leur devoir de rencontrer les journalistes, en invoquant que l'équipe est en déplacement. Habituellement, ce n'est pas un empêchement. Mais on comprend que Therrien désire que les joueurs restent concentrés sur la tâche, au moment où ils connaissent leur plus fructueuse séquence de la saison. Therrien lui-même a pris congé de la presse.

« Le hockey, ce n'est pas une affaire de X et de O sur un tableau. Il y a 50 pour cent de stratégies et de préparation, l'autre 50 pour cent vient de l'émotivité et de la passion », a argué Therrien, à l'issue de la victoire de 3-2 à l'arraché dans le premier duel de la série aller-retour face aux Devils.

Pour ce qui est du congé de glace, c'est un bonbon indéniablement mérité, principalement dans le contexte du

calendrier ultra chargé du CH (11 matchs en 19 jours, jusqu'au 21 décembre). Les joueurs en obtiendront plusieurs autres, tant qu'ils continueront de trouver des façons de remporter des matchs.

« Quand on a connu un passage à vide dernièrement, a-t-il repris, je vous répétais qu'il y avait plusieurs facteurs qui m'encourageaient. On ne parvenait pas à marquer, mais on se disait qu'on ne pouvait pas continuer d'être malchanceux de la sorte en continuant de jouer comme ça.

« Nous sommes restés positifs et ç'a viré de bord. Honnêtement, je ne m'attendais pas à ce qu'on récolte autant de points. »

Therrien mène la barque de main de maître. Les changements qu'il apporte à la formation et toutes les décisions qu'il prend dans le feu de l'action lui sourient. Celle d'associer Brendan Gallagher à David Desharnais et à Max Pacioretty a été la plus judicieuse. Desharnais et Pacioretty ont retrouvé leur cohésion d'antan.

Gretzky et la LNH s'entendent

LA PRESSE CANADIENNE

TORONTO — La Ligue nationale de hockey a convenu d'une entente avec Wayne Gretzky au sujet de l'argent qui lui est dû à la suite de son association avec les Coyotes de Phoenix, selon ce qu'a appris *La Presse* Canadienne de plusieurs sources.

Sous le couvert de l'anonymat, l'une de ces sources a parlé d'un règlement de près de 8 millions \$ US.

L'ex-proprétaire des Coyotes Jerry Moyes devait de l'argent à Gretzky, mais celui-ci a déclaré faillite en 2009. La LNH est alors devenue propriétaire de l'équipe, jusqu'à sa vente à un groupe mené par des hommes d'affaires canadiens l'été dernier.

Gretzky agissait à titre d'entraîneur-chef et de directeur des opérations hockey des Coyotes avant que l'équipe ne soit mise en faillite.

Il a fait une apparition à la cérémonie d'intronisation du Temple de la renommée du hockey, le mois dernier, à la demande de Chris Chelios.



Innové pour exalter



PROFITEZ DES

LE BLITZ
DU MOIS
DES FÊTES
DE NISSAN

À NOS FRAIS⁸

Versa Note 1.6 SL 2014 avec ensemble technologie illustrée⁴

VOITURE SOUS-COMPACTE
DE L'ANNÉE 2014

VERSAS NOTE 1.6 S 2014
DE NISSAN

FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE

699\$^{*}
/ 2 SEMAINES

0,9%^{*} SUR
AVEC 599 \$ EN COMPTANT INITIAL

PRIX AU FINANCEMENT À L'ACHAT
À PARTIR DE

13 180\$^{***}

VOIC
LE TOUT NOUVEAU
ROGUE 2014 DE NISSAN
À PARTIR DE 25 243\$^{††}

Sentra 1.8 SR 2013 illustrée⁴

SENTRA 1.8 S 2014
DE NISSAN

LOCATION BIEN-QUALITÉ
À PARTIR DE

79\$^{*}

0%^{*} SUR
AVEC 850 \$ EN COMPTANT INITIAL



Versa Note 1.6 SL 2014 avec ensemble technologie illustrée⁴

Sentra 1.8 SR 2013 illustrée⁴

JUKE 2014
DE NISSAN

FINANCEMENT À L'ACHAT À PARTIR DE

0,9%^{*} JUSQU'À 48 MOIS^{*}

ET 1500\$[†] DE RABAIS
ADDITIONNEL
SUR LES MODÈLES JUKE '14

Juke SL 2013 à traction intégrale illustrée⁴



Rogue SL à traction intégrale hybride 2014 illustrée⁴

Les offres sont en vigueur du 3 décembre 2013 au 2 janvier 2014 chez les concessionnaires Nissan participants. Les offres de financement et de location sont disponibles uniquement auprès de Nissan Finance pour une durée limitée, sont sujettes à l'approbation de crédit et sont exclusives. Les frais de transport et de prélivraison, la taxe sur le climatiseur (si applicable), les droits spécifiques sur les pneus neufs, les rabais du fabricant et les contributions des concessionnaires sont inclus. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Les modèles illustrés sont à titre indicatif seulement. Offres pouvant faire l'objet de changements ou modifications sans préavis. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Visitez votre concessionnaire pour tous les détails. * Cette offre ne s'adresse qu'aux clients admissibles à l'achat ou la location des modèles neufs de Versa Note 2014/Sentra 2013-2014/berline Altima 2013-2014/Juke 2013-2014/Rogue 2013 lorsque immatriculé et livré entre le 3 décembre 2013 et le 2 janvier 2014. Congé sur les six (6) premiers paiements aux deux semaines au financement à l'achat/bimensuels de location (toutes taxes incluses) jusqu'à un maximum de 500 \$ (taxes incluses) par mois. Le consommateur est responsable de tous les montants dépassant 500 \$ (toutes taxes incluses) par mois. Après les six (6) paiements aux deux semaines au financement à l'achat/bimensuels de location, le consommateur devra effectuer tous les versements réguliers prévus pour le reste de la durée du contrat. Ces offres ne peuvent être obtenues que par l'intermédiaire de Nissan Finance et sur approbation de crédit. Ces offres s'appliquent aux contrats de location/au financement à l'achat à faible taux spécial et aux programmes de financement à taux normal de Nissan Finance. Si un client admissible à une location/au financement à l'achat auprès de Nissan Finance choisit de ne pas se prévaloir de l'option de congé de paiement de six (6) paiements aux deux semaines au financement à l'achat/bimensuels de location, ce client recevra un (1) paiement de 500 \$/500 \$/1 000 \$/1 000 \$ avant taxes, qui sera déduit du prix de vente négocié avant taxes d'un véhicule Versa Note 2014/Sentra 2013-2014/berline Altima 2013-2014/Juke 2013-2014/Rogue 2013. Le congé de six (6) paiements aux deux semaines au financement à l'achat/bimensuels de location ne peut être combiné avec l'offre au comptant de NF; on ne peut choisir qu'une seule option. Cette offre est d'une durée limitée et ne peut être combinée à des remises s'appliquant à des fêtes de véhicules. Les acheteurs d'un premier véhicule ne sont pas admissibles au programme. Certaines conditions s'appliquent. * L'offre de 0,9% de financement à l'achat jusqu'à 84/48 mois est disponible à l'achat des modèles neufs suivants : Versa Note 1.6 S 2014 (B5RG54 AA00) avec boîte manuelle/Juke 2014. Un rabais du fabricant de 1 250 \$ est inclus dans le prix à l'achat des modèles Versa Note 1.6 S 2014 (B5RG54 AA00/B5RG14 AE00) et est disponible au financement à l'achat uniquement auprès de Nissan Finance. Une contribution concessionnaire de 500 \$ est incluse dans le prix à l'achat de la Versa Note 1.6 S 2014 (B5RG54 AA00) et est uniquement disponible aux offres de financement à l'achat sur un terme de 84 mois. Exemple de financement basé sur un prix de vente de 13 180 \$ pour une Versa Note 1.6 S 2014 avec boîte manuelle, à un taux de crédit de 0,9 % pour un terme de 84 mois. Versements de 69 \$ aux 2 semaines avec 599 \$ en comptant initial et échange équivalent. Offre est basée sur 182 versements aux 2 semaines et inclut des frais de crédit de 392,12 \$ pour une obligation totale de 13 572 \$ **. Prix au financement à l'achat de 13 180 \$ (incluant 1 250 \$ en rabais du fabricant et 500 \$ en contribution concessionnaire) pour la toute nouvelle Versa Note 1.6 S 2014 (B5RG54 AA00) avec boîte manuelle/21 808 \$ pour le nouveau Juke SV à traction avant 2014 (N5RT54 AA00) avec boîte manuelle. Un rabais du fabricant de 1 250 \$ est inclus dans le prix à l'achat des modèles Versa Note 1.6 S 2014 (B5RG54 AA00/B5RG14 AE00). Ce rabais est disponible au financement à l'achat uniquement auprès de Nissan Finance. Certaines conditions s'appliquent. † Le rabais au financement à l'achat pour modèles illustrés de 20 700 \$ pour la toute nouvelle Versa Note 1.6 SL 2014 (B5TG14 NA00) avec ensemble technologie et boîte CVT telle qu'illustrée/31 488 \$ (incluant 1 500 \$ en rabais du fabricant) pour le nouveau Juke SL à traction intégrale 2014 (N5T114 LN00) avec boîte CVT tel qu'illustré. † Le rabais additionnel du fabricant de 1 500 \$ est uniquement disponible à l'achat des modèles Juke SL 2014. Le rabais additionnel sera déduit du prix de vente négocié avant les taxes et peut être combiné à des taux subventionnés de financement à l'achat uniquement auprès de Nissan Finance. Certaines conditions s'appliquent. †† Prix de vente de 25 243 \$ pour le tout nouveau Rogue S à traction avant 2014 (Y6RG14 AA00) avec boîte CVT. Prix de vente pour modèle illustré de 33 343 \$ pour le tout nouveau Rogue SL à traction intégrale 2014 (Y6RG14 BK00) avec boîte CVT tel qu'illustré. † L'offre de location bimensuelle est applicable à la location de la Sentra 1.8 S 2014 (C4LG54 AA00) avec boîte manuelle. Taux de financement à la location de 0,9 % pour un terme de 39 mois. Bimensualités de 79 \$ pour un terme de 39 mois avec 850 \$ en comptant initial ou échange équivalent. Un rabais du fabricant de 500 \$ est inclus dans le prix à la location et est uniquement disponible sur les modèles Sentra 1.8 S 2014 (C4LG54 AA00) avec boîte manuelle. Ce rabais est disponible uniquement à la location auprès de Nissan Finance. Première bimensualité requise à la signature du contrat. L'offre est basée sur 78 versements bimensuels sur un terme de 39 mois pour une obligation totale de location de 7 021 \$. Location basée sur une allocation annuelle de 20 000 km avec kilométrage additionnel de 0,11 \$/km. Certaines conditions s'appliquent. Adressez-vous à votre concessionnaire Nissan participant pour en obtenir tous les détails. ©1998-2013 Nissan Canada Inc. et Nissan Finance une division de Nissan Canada Inc. Les noms, logos, slogans, noms de produits et noms des caractéristiques de Nissan sont des marques de commerce utilisées sous licence ou appartenant à Nissan Motor Co. Ltd. ou à ses filiales nord-américaines.

